



Arriba

Madrid, domingo 1 de agosto de 1954

Completo

ESTACION DEL NORTE



ENTRADA AL VERANEO

Tal vez llevados del deseo, y como soñar no cuesta nada, nos hemos llegado a esta puerta del verano que es la Estación del Norte, a gozarnos en el espejismo de la playa que se adivina de trás de su decoración de viajes. Igual nos podíamos haber ido hacia el Sur, a las playas dulces y tibias del Mediterráneo, porque lo que importa es el mar y la brisa, esas cosas que en estos días medio Madrid se echa a buscar y el otro medio a apetecer.

(Foto Godoy.)

Precio de este ejemplar:

UNA PESETA



EL MINISTRO DEL EJERCITO PORTUGUES, EN LA ESCUELA NAVAL DE MARIN.—El señor Santos da Costa, ministro del Ejército portugués, a quien acompañan los Ministros españoles de Marina y del Ejército, durante su visita a la Escuela Naval Militar de Marín.—(Foto Cifra.)



PRODUCTOS ESPAÑOLES PARA NORTEAMERICA.—El Ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo, y el embajador de los Estados Unidos, señor Dunn, en presencia del Ministro de Comercio, señor Arburúa, durante el acto de canje de notas por el que se formaliza el acuerdo de compra de productos españoles por Norteamérica.—(Foto Cifra.)



FUERTES DE VILLAVICENCIO, ASCENDIDO.—Don Fernando Fuertes de Villavicencio, segundo jefe e intendente de la Casa Civil de S. E. el Generalísimo, que ha sido ascendido recientemente al empleo de teniente coronel.—(Foto Contreras.)

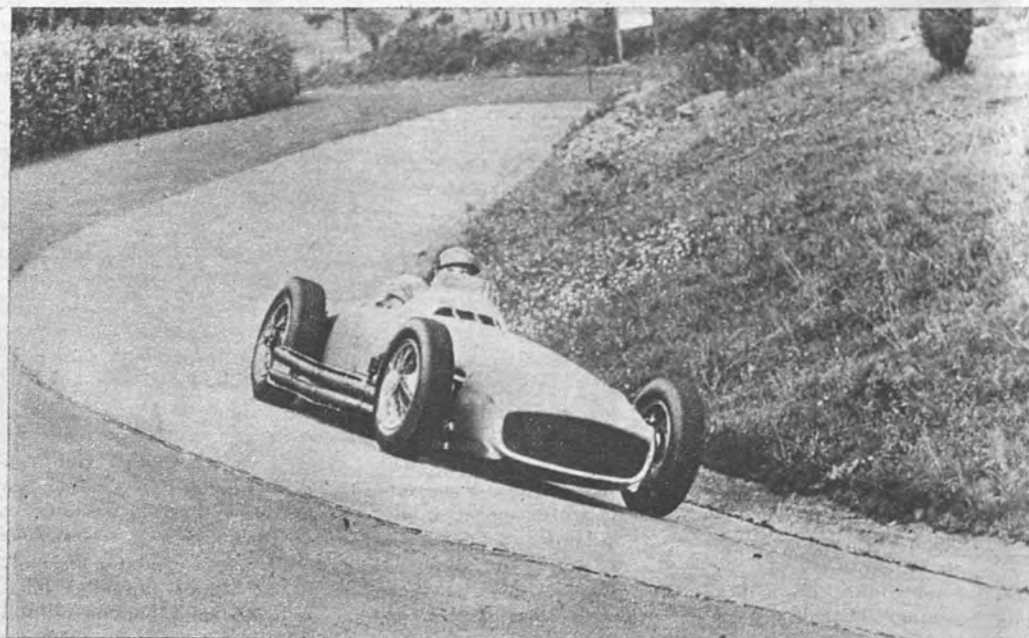
ACTUALIDAD GRAFICA



ANIVERSARIO.—Aspecto de los tendidos de la plaza de toros de Méjico, la mayor del mundo, durante el festival organizado por la Unión de Picadores y Banderilleros, con motivo del XXI aniversario de su vida sindical.—(Foto Cifra.)



DOS NUEVOS LIBROS DE WALDO DE MIER.—Nuestro entrañable camarada, director del diario «Baleares», acaba de publicar dos nuevos libros: «La ruta de los conquistadores» y «España cambia de piel». Ambos, editados por el Instituto de Cultura Hispánica, recogen las crónicas que fueron galardonadas con el Premio «Rodríguez Santamaría 1953»



EL «MONOPOSTO» SE ENTRENA.—Un nuevo modelo de «Mercedes», llamado el «Monoposto», aparece en la foto durante una carrera de pruebas. Hoy participará en el Gran Premio de Europa, que se correrá en Nuerburgring (Alemania). Los entrenamientos para esta prueba han costado la vida al automovilista argentino Onofre Marimón, al sufrir un aparatoso accidente.—(Foto Associated Press.)

CATARATAS DE PIEDRA EN EL NIAGARA.—Una parte de los bordes de las cataratas del Niágara se hundió hace unos días, sin ocasionar víctimas. Unas 185.000 toneladas de piedras cayeron a la garganta de las cataratas. La foto recoge un instante del hundimiento



SHAKESPEARE, AL AIRE LIBRE.—María Jesús Valdés, José María Mompín y José García Noval en una escena de «La fiera domada», representada al aire libre en Sama de Langreo, dentro del ciclo «Festivales de Asturias 1954». Una de las representaciones se dió en beneficio del monumento al Minero Caído, próximo a erigirse, en Sama.



LO QUE EL VIENTO SE ESTA LLEVANDO.—Los duques de Windsor y el perrito de los duques de Windsor aparecen aquí en una playa de Niza, azotados por un fuerte viento que amenaza descubrir al duque, despeinar a la duquesa y lanzar al perro a navegar a vela por el Mediterráneo

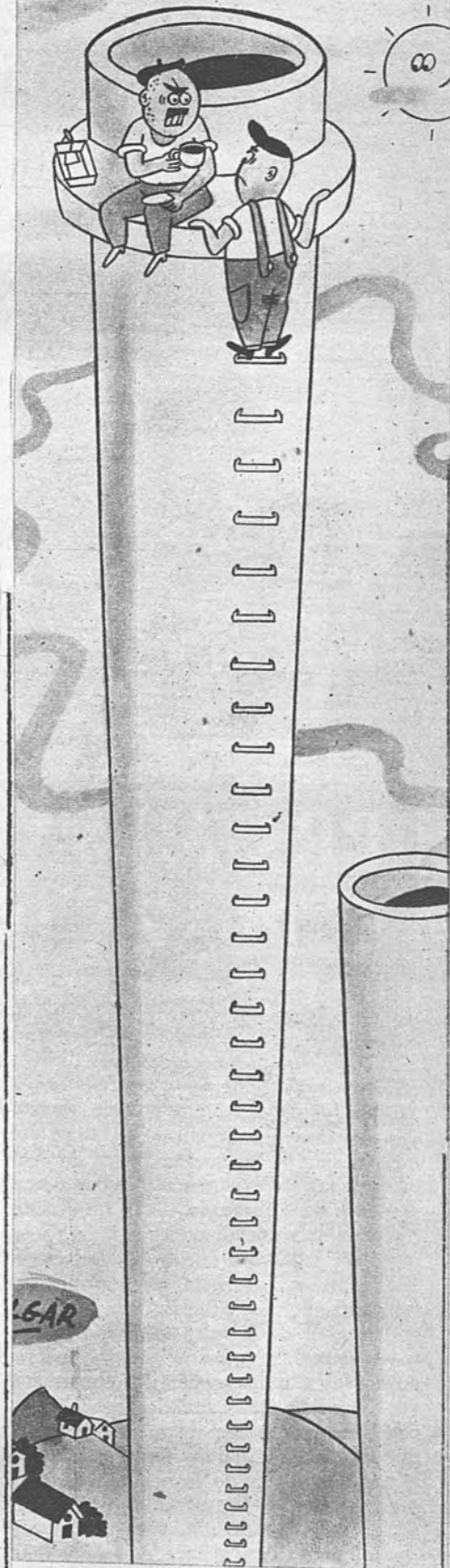


—¡Mira! ¿Verdad que es gracioso?

(De «Daily Herald»)

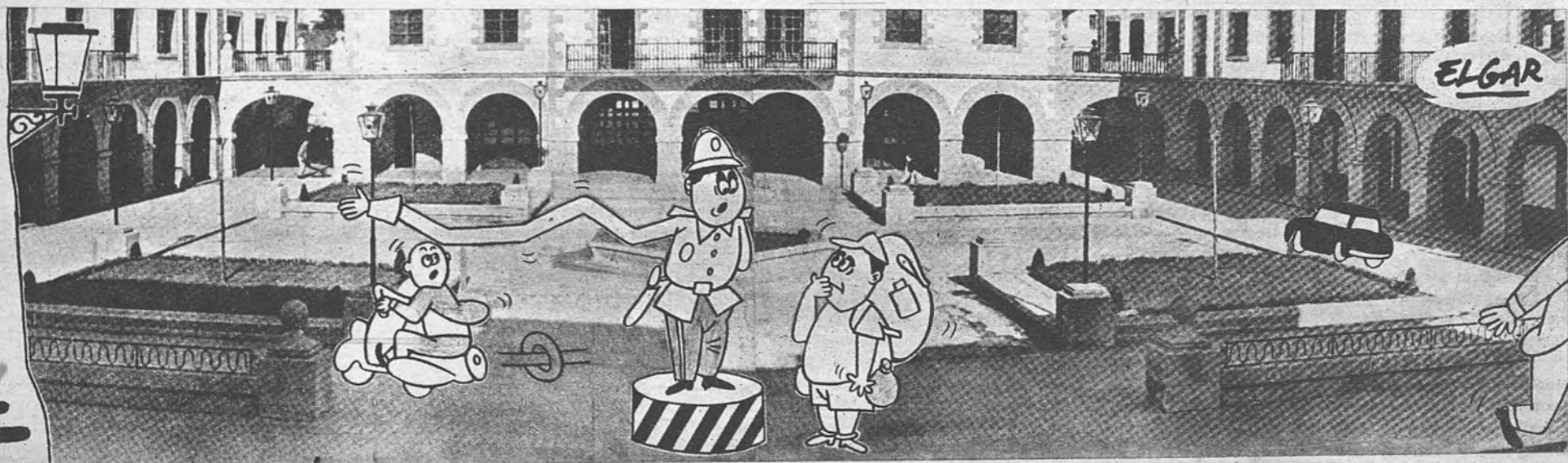


EMIGRACION EN AUTOBUS.—Estos vietnamitas intentan acomodarse en un autobús que se dirige a zonas seguras en Indochina. Es ésta una escena corriente. Se calcula que dos o tres millones que viven en el Delta desean ser evacuados después de la firma del armisticio.—(Foto Associated Press.)



BRONCA

—¡Otra vez me trases el café frío!



GUARDIA PERFECTO

—Siga usted por la primera calle de la derecha, después por la segunda bocacalle a la izquierda; fuerza nuevamente a mano derecha...

Ayuntamiento de Madrid



PROMESA A LA PLAZA DE ESPAÑA

Si las ciudades, como creo, tienen corazón, el corazón de cada ciudad es una plaza. En todas las geografías urbanas que conozco siempre he encontrado un lugar cordial y caliente, a todas horas vivo, a todas horas palpitante. A él llegan y desembocan los múltiples cauces oscuros y viciados de las calles, que son como venas; hacia él discurren todos esos arroyos humanos que arrastran la fatiga y el escepticismo de los que ya vienen de vuelta de todas las experiencias, como si acudieran a aquel corazón de la urbe a enriquecerse de nuevo oxígeno, a purificarse en ese milagroso latido de vida ciudadana para echarse otra vez a rodar por las calles, por las afueras, por las extremidades. Y de él salen también los caudales limpios, los ríos de sangre humana novedosos y primaverales, los cursos nuevos y jóvenes, que expanden desde allí la constante renovación de modas y modos que trae a las espaldas cada generación.

En el corazón de las ciudades, en la plaza cordial de las ciudades, en ese germen, centro y principio vital de las ciudades, permanece y sucede, sale y entra todo lo bueno y lo malo, todo lo vivo y humano que traen a ella los años y los hombres.

En el constante y sucesivo pequeño morir de la llegada y la partida del viajero, voy entregando parte de mis días a las ciudades por las que paso, según me va deparando la ocasión la varia fortuna de los viajes. Para el viajero cabal y empedernido cada nueva ciudad de su camino es como una reencarnación en otra vida, como una nueva representación de su vida con otro escenario, con otra comedia y otro papel. Confieso que gusto de darme a buscar el corazón de cada ciudad, ayuno por supuesto de guías y planos, libre del pecado mortal de Baedeker, deambulando a la buena de Dios hacia donde el azar de los pasos me lleve; y una vez acaecido el hallazgo, gusto de abandonar un día de mi vida, un día siquiera, en aquel corazón recién encontrado, recién habitado, y sumergirme en su palpito.

Alguna vez habré de decidirme. Alguna vez lo abandonaré todo, liaré el escaso petate del aventurero y me echaré a

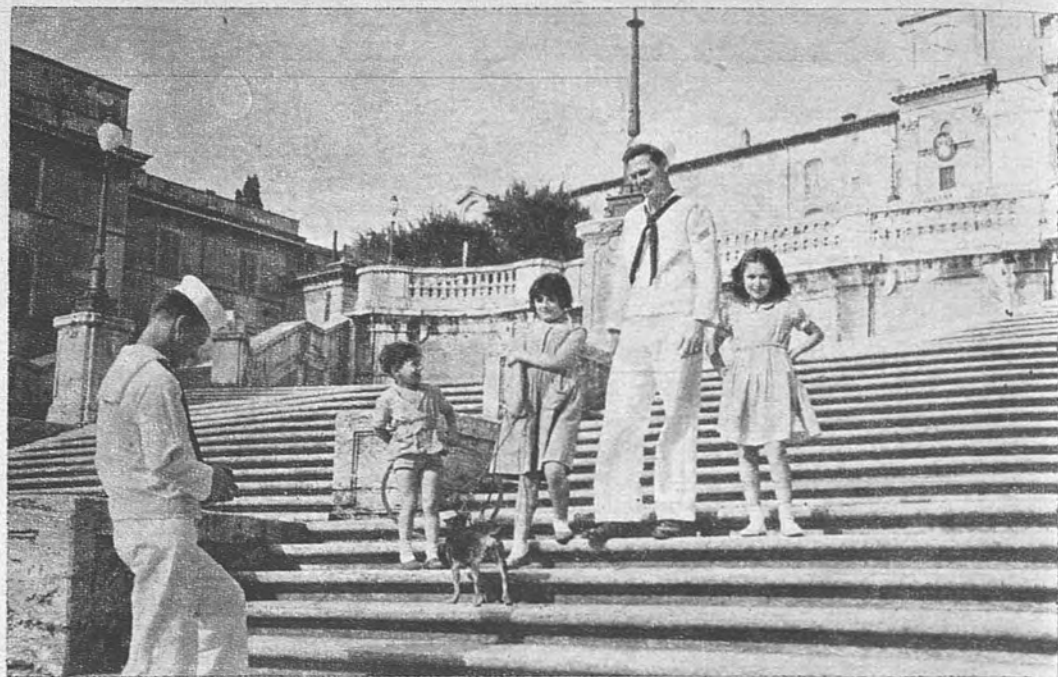
andar por esos caminos del mundo a vivir, a dormir y a soñar en esas plazas de las ciudades y los pueblos de España, de las ciudades y los pueblos de Europa. Antes de que se me acaben los arrestos, antes de que se me termine la alegre inconsciencia de la juventud, he de meterme a indagar y a contar lo que pasa en las plazas; he de sentarme en las plazas, con el acecho paciente de los árabes —“aquellas gentes que a mi tierra vinieron”—, a ver pasar la vida y la muerte por mi lado, como un viejo filósofo, a ver pasar ante mí las grandezas y las servidumbres, las penas y las glorias, las riquezas y las miserias de los hombres. Después, si Dios quiere y me queda gana, tal vez escriba ese libro mío que ya anda casi a punto de estar pensado, y que se podría titular provisionalmente “Lo que pasa en las plazas”, en recuerdo de aquella traducción a lenguaje poético del alumno de Mairena.

En ese libro gozará lugar de privilegio, lugar de corazón, esa plaza romana que lleva el nombre de España. En ella iré desgranando rosarios de horas, brevarios de poemas, manuales de idilios, de tristezas, de vivencias, como ahora se dice, con algún recuerdo por añadidura. Me he jurado a mí mismo subir ritualmente aquella escalinata de la *Trinitá-dei-Monti* a ensordecerme de campanas gemelas, y acampar a la delgada sombra de la columna de la Purísima, y curarme la ictericia sentimental viendo caer el chorro de la *Barcaccia*, y hasta reconciliarme pasajeramente con el inglés a la buena compañía de los versos de John Keats, que allí vivió y escribió, y abrir la boca como un mendigo ante el desfile del hachón y la púrpura en los días de ceremonia en la Embajada.

Yo os juro hablaros algún día de la flor prisionera en la cárcel del kiosco; de la *ragazza* adolescente que acude a

sentarse en los escalones de ancha piedra y suave pendiente como se acude a un oráculo, deshojando las horas extrañas y picantes en las que todavía no se sabe qué cosa, buena o mala, pueda ser de uno en el misterioso reino de lo porvenir. Yo os juro poner en confidencias de endecasílabos ese tentador secreto que late y alienta en el circo de cada urbe, de velable sólo en el lugar encantado donde la ciudad instala su corazón. Y yo os invito, amigos, a venir conmigo, a cantar y a llorar en ese recinto cordial en el que se hace posible cualquier milagro de lo cotidiano, y que en Roma se llama plaza de España. Allí, donde se renueva y alienta el sistema circulatorio de una ciudad que se apellida Eterna; allí, donde se descifra la clave mágica y entrañable del paso de los hombres de Roma por un sendero al que llamamos, convencionalmente, vida.

Jaine CAMPMANY



CONVERSACION CON MANUEL AUGUSTO GARCIA VIÑOLAS

MANUEL Augusto García Viñolas, murciano del universo, escritor de buenas letras, viajero fundamental, agregado cultural en Río de Janeiro, está haciendo sus maletas en su piso de la calle de la Anunciación. Los árboles del Retiro están cerca. Y la desolación también. Un paisaje casi geológico, quizá mejor, lunar. Manuel Augusto vuelve después de una vacación que el Estado español le ha concedido por verdadera necesidad urgente de todos los devotos del culto de su amistad: porque era ya razón de Estado que le viéramos, que le oyéramos, que por él pudiéramos comprender que el mundo no es feo, que la humanidad guarda una sonrisa aún. La suya, luminosa, eficaz, consoladora, edificada con los mejores materiales humanos que ha producido Dios.

Manuel Augusto García Viñolas es tal vez la criatura humana que en mi larga vida he encontrado más ascendente, más mágicamente beneficiosa. Es el domingo ancho del Señor en una semana de miseria habitual y de esperanza tozuda. Es la siesta de una jornada fatigosa. El agua en un día atroz de sed. Está dotado de una gracia natural, pródigamente contagiosa. No sé cómo os diría. No puede doler la cabeza estando a su lado. Es uno de esos seres que en la humanidad doliente y mediocre se producen muy de vez en cuando, para recordar a los ojos más miopes, a los corazones más rencorosos, que el hombre fué creado por Dios.

Manuel Augusto, en olor de muchedumbre, prepara sus maletas. Esto es importante: la portera le adora, la criada no quiere salir los domingos para tener ocasión de subirle horchata o limón, los teléfonos donde él llama no están nunca comunicando. Viéndole ir y venir por estas habitaciones que abandona, nos encontramos también abandonados. Viéndole, reconstruimos su breve y apretada historia personal. En 1932 llega a Madrid desde su Murcia natal, donde ya escribía.

—Escribía versos, historias para chicos. Quería hacer periodismo. Me llamó "El Debate". Allí me probaron en todas las secciones.

—¿Qué tipo de poesía era la tuya?

—Una poesía tierna, que se avergonzaba de

su misma ternura y discurría por el camino del humor.

—¿Quiénes eran, entonces, para ti...?

No hay que terminar con él las preguntas. Casi no hay que hacerlas.

—La generación anterior a la mía: Alberti, Lorca. Sobre todo y sobre todos, claro, Juan Ramón.

—¿Machado, no?

—Machado no es un poeta para adolescentes y yo he procurado retrasar —ha sido mi juego más serio— todo lo que pude la adolescencia.

A los veintitrés años, en la época en que el periodismo lleva aún barbas, Ángel Herrera, director de "El Debate", le envía de corresponsal a Roma. Es mejor que una prueba de confianza, una verdadera premonición. No tenía, por su carácter esencialmente católico, puesto de mayor importancia "El Debate".

—¿Es la primera salida a Europa?

—No. Antes la había recorrido en gran parte con pantalón corto de excursionista, llevando conmigo la tienda de campaña. Pero si es ésta la primera vez que dormía, fuera de España, bajo techado.

Los ojos vivísimos de Viñolas, unos ojos árabes en un rostro griego, unos ojos que parecen que no se hayan cerrado nunca, que no han necesitado dormir para soñar, descubrieron el mundo romano, sobre todo, el mundo vaticano, deslumbrante y complicado. El pequeño murciano, en un coro de cardenales, toma el pulso en latín del mundo y diagnostica por teléfono en español.

Etiopía. Envía sus crónicas desde la gran aventura bélica italiana. Yo le conozco en las escaleras de la plaza de España, al costado de la casa de Keats y de Shelley. El vive en Via del Anima, sobre la maravillosa plaza Navona. Acababa yo de sustituir, en el puesto de corresponsal de "A B C", a Eugenio Montes. Juan Ramón Masoliver estaba por "La Vanguardia" y Luis González Alonso, por "Ahora". Nos encontrábamos casi a diario. Hicimos una tertulia en el café Aragno, del Corso.

1936. Guerra de España. Viñolas viene antes de que sea llamada su quinta y se enrola en el Tercio. Acababa de publicar en "L'Osservatore Romano" unas admirables crónicas explicando nuestra guerra, que muchos no la querían entender. Escribe después en toda la Prensa nacional. Entonces es cuando —su familia estaba en zona roja— surge Manuel Augusto, nombre con que firma, suprimiendo ese García Viñolas, que aparecerá más tarde. Dirige "La Tarumba", teatro ambulante que va por los frentes. Director de Cinematografía, director de "Primer Plano", director del teatro Español en el Madrid liberado que se construye día a día. En su hoja de servicios, otras condecoraciones: Premio Nacional "Francisco Franco", Premio Internacional en la Bienal de Venecia con su película "Boda en Castilla".

De 1942 a 1946, Manuel Augusto, un poco como el río Guadiana, desaparece bajo tierras de propia y privada actividad. Hace cine. Colabora mucho en ARRIBA.



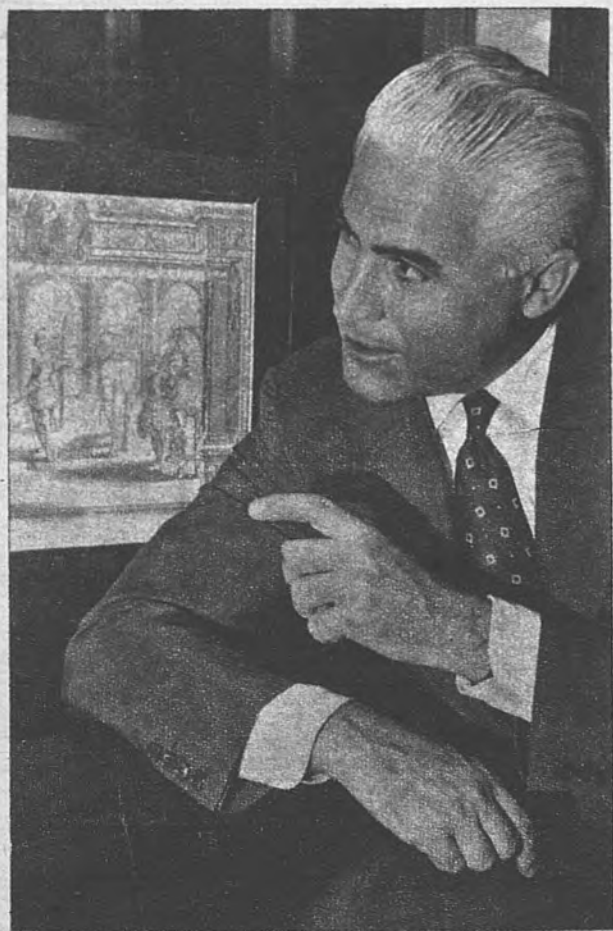
—En 1946 me nombran agregado cultural en la Embajada de España en Río de Janeiro.

—¿En Río siempre?

—No. Río de Janeiro es una geografía muy aparatosa, una ciudad donde la naturaleza se pronuncia con gigantescos ademanes, obligando a las gentes a echarse a volar desde lo alto de las montañas. Por eso el vuelo es como un desahogo del Brasil. Y por eso en el aeropuerto de Río se levanta un avión cada tres minutos. Basta recordar las aportaciones del Brasil a la historia del aire, desde aquel prodigioso Bartolomé Lorenzo de Guzmán, inventor de "La Passarella" —y que por cierto está enterrado de misericordia en una iglesia de Toledo—, hasta ese último romántico que fué Santos Dumont. Para liberarse de la naturaleza brasileña, de su gran enredo vegetal, hay que volar siempre.

—¿Qué países has volado tú?

—Todos los de América del Sur, del mar Caribe, hasta subir a Guatemala, Méjico y Yucatán. Todos esos paisajes se acumulan ahora en mi memoria y hago acopio de ellos para el día en que pueda recrearme viéndolos de nuevo en mi siesta mediterránea. Son los Andes y el Amazonas, y las antiguas ciudades mayas de Chichen Itza, y las ruinas astronómicas de Machu Picchu, y esas cumbres solemnes que nutren con su nieve a la selva, cumbres de Bolivia y del Ecuador, donde bien pudiera tener su morada el Padre Eterno. Y esa fiebre de succulentos volcanes que soliviantan, vivos o muertos, la geografía de América Central... ¡Qué gran cementerio de volcanes es Nicaragua, la tierra de Rubén Darío, encendido volcán que despabila Europa con fuegos artificiales!





—¿Cuál es el estilo de España en América?
—El barroco. Un estilo providencial para poblar aquellas inmensidades y refugiarse del vacío.

Ha recorrido también Manuel Augusto todo el Brasil, desde el Amazonas al Paraná y desde Pernambuco a la selva de Mato Grosso. Desde los rascacielos de Copacabana a las tribus de los indios "que huelen a Adán".

—Brasil es un pueblo admirable. Lograr una cultura sabrosa en un territorio que es mayor que Europa entera, aderezar en su punto este rancho de tierra colosal donde habitan cincuenta millones de hombres, es una lección de aristocracia.

(Visita grata: Mariano Rodríguez de Rivas que llega, funda del violín de sí mismo, todo blanquísimo y todo de negro, como si viniera de muy lejos, desde más allá de sí mismo, dando su mano dormida, que hay que coger con fuerza para que no se pueda caer del brazo.)

—Manuel: ¿por qué no has publicado libros?

—Por un sentido tal vez excesivo del amor propio. Tal vez por falta de verdadera vocación para sentarme seriamente a la mesa. Tengo libros tan pensados que me parece que ya los he escrito. Uno de ellos se debía titular "Los dioses fáciles" y se refiere a mi viaje a Grecia.

—Manuel: has hablado de vocación. ¿Qué es para ti vocación?

—La comunicación con el ángel. Levadura de ángel.

—¿Se ha podido perder en ti algo que ya no tenga remedio?

Manuel Augusto vacila. Busca a su alrededor simplemente como si buscara unas llaves que se hubieran caído.

—Se ha perdido la expresión intuitiva. Interviene ya en la vida de hoy la reflexión...

Ha encontrado las llaves. Sus ojos concretan más el negro.

—Verás... Ahora no entramos en las cosas sin representarnos cómo vamos a salir de ellas.

—¿Qué libro quisieras hacer?

—Me gustaría escribir algo así como unos ensayos, unos diálogos entre mi vida y yo.

Luego me dice que ayer mismo, ayer que yo le vi, y esto me importa, ha empezado seriamente su "Diario". Manuel Augusto lleva dentro cien harpas en difícil y milagroso acorde. Yo quisiera explicaros: es una critura que no quita, que no quiere quitar, la alegría y vitalidad al deber, que no gusta de las virtudes tristes. Que hubiera pasado huyendo de la Edad Media para vivir en el Renacimiento como en un piso al Mediodía. Que es el gran disperso, pero con una dispersión nada confusa.

—¿Y más allá de la Edad Media?

—Grecia, naturalmente. Lo mediterráneo.

—¿Roma, no?

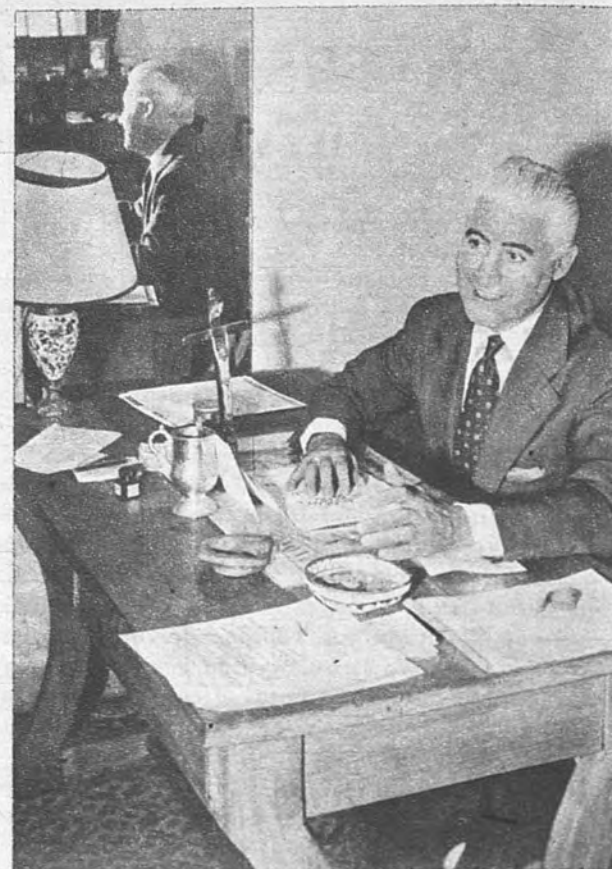
—Roma se escapó de lo mediterráneo. Lo que va de un griego a un romano es lo que va del apetito al hambre. Yo creo que la aparición del cristianismo es el resultado de una ecuación que plantea la horizontalidad de Roma y la verticalidad de Grecia. Una ecuación que resuelve en la cruz la horizontalidad de la verticalidad.

Dar a Dios lo que es de Dios y al César lo que es del César. Yo veo a Cristo entre Marta y María, entre el buen y el mal ladrón. En el ser no hay otro problema que el del equilibrio, el de la dosificación.

—¿Nombres del gran equilibrio español?

—Velázquez. Fray Luis. La serena pasión. Y no hay que confundirlo con las medias tintas, con las vacilaciones.

—¿Y entre los contemporáneos?



—Entre los contemporáneos es más difícil opinar.

—Sí, pero hay un hombre. Es un hombre en el que estoy seguro que pensamos los dos.

—Marañón.

—Eso.

Coincidimos Manuel Augusto y yo no sólo en la delicia, sino en la necesidad del diálogo. Por este amor y esta necesidad del diálogo he vuelto yo a las "Conversaciones", género que había abandonado hace veinticinco años, y que sólo quisiera dejar cuando haya agotado una larga serie de figuras, cuyo diálogo pretendo dejar explicado, edificado, clavado en ese axioma poético y clásico de que lo fugitivo permanece y dura. Todo lo que no es diálogo, es desvarío, pura locura.

Manuel Augusto llena una maleta de libros. Capítulo de precaución importante. ¿Qué leemos a ciertas alturas de la vida? ¿Qué sospechamos que queremos leer?

—Manuel: ¿qué elemento, qué virtud, exiges tú de la literatura?

—Primero de todo, que me conduzca. A un pudridero o al paraíso. Necesito que me conduzca. Hay paisajes sombríos, complicados, que yo no quiero para quedarme en ellos, pero a los que necesito asomarme. Hay otros que pertenecen a un mundo de ternuras, de bondades, pudiéramos decir, que con un complejo hacia el bien.

—¿Un ejemplo literario de esto?

—Que me conduzcan bien, San Juan de la Cruz y Cervantes. Gracián me estorba. Su literatura no me deja ver. Tal vez la poesía de Quevedo.

—Manuel: ¿qué crees que no es la literatura?

—No creo que la literatura sea escribir bien.



César GONZALEZ-RUANO

DE ORILLA A ORILLA
DE ORILLA A ORILLA

LOS CHINOS DE LOS COLLARES

Fué una extraña racha.

En todas las esquinas de Madrid había chinos con bufandas de perlas enrolladas al brazo izquierdo, porque con el derecho necesitaban manipular, convencer, abrir los dedos y señalar el precio: «Cuatlo.»

Había esquinas más favorecidas por ellos, como si conociesen la avalancha que más amaba las perlas y que con preferencia remontaba la Gran Vía y por otro lado la calle de la Montera, encontrando el desove perlino en las dos esquinas fronteras de la Red de San Luis, bajo los toldos rayados de aquellas tiendas.

Bastaba el prestigio de aquellos chinos de sombrero de paja amarillento para que aquellas perlas del Manzanares se convirtiesen en las mejores perlas de los mares de la China.

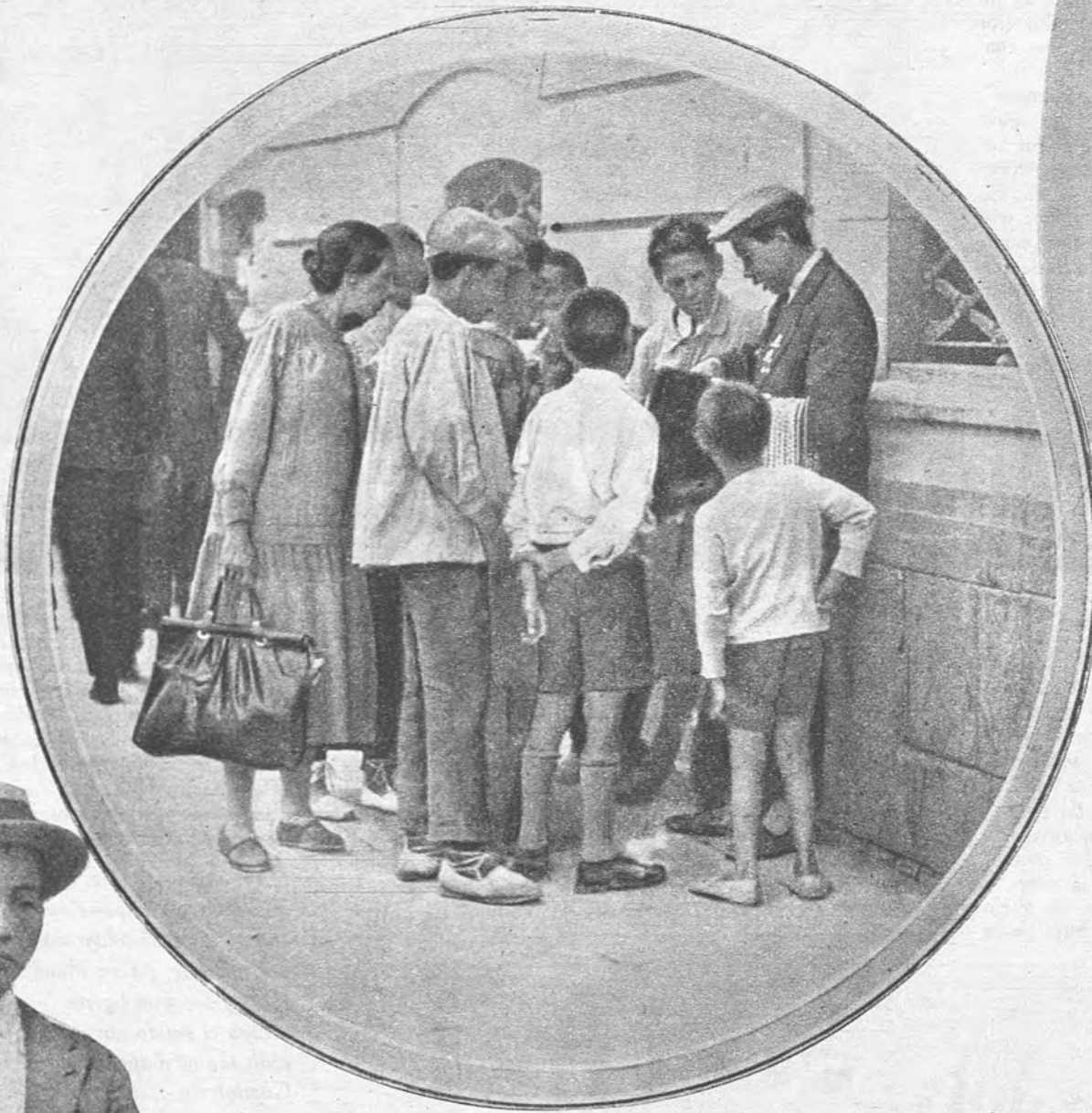
Era alegre el espectáculo, y las mujeres no se arruinaban, pues volvían a casa sonando a cortina de horchatería veraniega.

Gustaban de hablar largamente con aquellos seres misteriosos en el lenguaje de Tila-Tilo que emplearon de niñas en sus colegios para gitanforear su lengua de barrio madrileño.

Fué una invasión seria, floreciente, optimista, digna de aquellos días en que reinaba en España la neutralidad y la paz.

Vendedores de rosarios para la coquetería, tenían algo de fuentes refrescantes, como si fuesen surtidores del Aljófár de las Perlas. (Perdonadme que así trasponga con trapisonda lo del Alcázar de las Perlas.)

Era el caso de que al ir para casa a la hora



collares, pero con tan mala suerte, que el chino retratado se echó sobre él, le rompió la máquina y lo quiso matar.

—¡Qué bárbaro!—exclamaron sus amigos—. ¿Qué le ha podido dar?

Y pasó a la historia el episodio.

Pero ahora, al enterarnos de que alguno de esos «vendedores de collares» ha escrito con membrete de personaje a alguien que le hizo algún favor entonces, nos hemos dado cuenta de que Novás tropezó con un jefe de espionaje que no quería aparecer en los periódicos, y es de esperar que ahora le escriba enviándole una Leika en compensación de aquella que le rompió aquel día de sigilo y disimulo.

¿Qué grandes autoridades son ahora en China aquellos modestos buhoneros de entonces?

Hace que no sean gratuitas esas suposiciones el que en estos momentos se sospecha que el personaje central de la novela de Malraux «el Arrepentido», titulada «La condición humana», Kyo es el diplomático de la nueva China que decide lo que ha de hacerse desde su esquina internacional.

Ese Kyo implacable, que cambió las sartas de perlas por sartas de bombas de mano que, ordenadas en racimo, hacían saltar los tanques, era el protagonista que cuando pasaba por las zonas policiales decía: «Soy el lechero que hace su reparto», y se deslizaba con un incontrovertible mimetismo.

Vean lo que son y cómo suceden las cosas de la vida a lo largo de este siglo lleno de consignas impenetrables, mientras ferozmente se empeña en caminar hacia una orgía de sangre, de armas y de monedas.

Ramón GOMEZ DE LA SERNA

meridiana, aquel espectáculo de riqueza oriental e irisada nos abría el apetito y nos quedaba un ligero sabor de ostras en el lujo de las miradas.

Todo aquello pareció pasado y un tanto inexplicable, pero es que el tiempo se toma mucho tiempo y obra con mucha delantera.

Así ahora nos comenzamos a explicar la misteriosa estrategia de los chinos de los collares y que lo de la Red de San Luis era una red de espionaje.

Algo debíamos haber sospechado —pero no lo sospechamos— por un hecho que sucedió entonces, y al que sólo dimos un significado irascible.

El literato cubano Novás Calvo, que había sido taxista en Cuba, y que aunque en España se le había ayudado a publicar sus intensas prosas, había querido encontrar un «modus vivendi» con máquina —esta vez, fotografía—, y comenzó a hacer reportajes gráficos, pensando glosar las fotografías que iba sacando desde los ángulos madrileños.

Uno de los primeros fué el de los chinos de los



Puerta de Almocábar. Una de las antiguas puertas de Ronda

Si preguntáis en Ronda por la casa de Pedro Romero se os responderá con orgullo:

—Tenía varias...

—¡Hola! ¿Fué rico el gran torero? ¿Fué casero?

—Hay varias casas juntitas... Todas tienen una cruz sobre el dintel de la puerta...

Ser propietario de alguna que otra casita en Ronda hacia 1800 no era como serlo hoy en Madrid en la Gran Vía... Tampoco está fuera de orden que, al fin de una vida laboriosa, Francisco, Juan y Pedro (los Romero) tuviesen algunas perrillas y Ronda los contase entre sus contribuyentes.

Hemos contemplado "las casas de Pedro Romero". Se hallan en el Mercadillo o barrio nuevo, tres igualitas de dos plantas con sus ventanas bajas, de lindos herrajes y celosías y un amplio portalón de chatones dorados. Pulcramente enjalbegados, parecen de estreno... Es lo que ocurre en Ronda con multitud de edificios que cuentan dos y más siglos; se muestran flamantes, como si el tiempo se hubiese detenido ante ellos a echarles un piropo. Y he ahí uno de los contrastes que embelesan en la ciudad del tajo; el de la grandeza y la lindeza, el de la fuerza y la gracia.

La grandeza está en el escenario... Un escenario geológico, un mundo prehistórico en torno, testigo de la vejez del hombre en los círculos de montañas que abrazan la ciudad, como gigantes olas de piedra. Está en la propia roca donde la ciudad se alza, pedestal escindido por la fuerza erosiva del agua, que clama en lo profundo, bajo los tres puentes de las tres edades históricas. ¿Qué linaje de razones aciertan a explicar la fundación de una ciudad sobre una roca escindida, herida por el rayo del tiempo? ¿Sólo debióse a una idea de seguridad y defensa? Verdad que Ronda, andando los siglos, fué el nudo de toda la Bética y en la actualidad se identifican en ella sevillanos, malagueños y gaditanos. Ronda une a Málaga con Sevilla y al turdetano con el bástulo. El mar de Ronda es el Estrecho... Los emires de Africa son reyes de Ronda y Algeciras. El rondeño es un andaluz quintaesenciado. En la copla rondeña se mezclan la sierra y el mar. Sobre el profundo tajo hay siempre un vuelo de altaneras águilas. Vuelan las águilas por bajo de la



RONDA ANTE LAS FIESTAS DE PEDRO ROMERO

ciudad. El rondeño acostumbra a ver las águilas desde arriba. Estas se cruzan en sus solemnes trayectorias con los gavilanes y los cuervos sobre el profundo foso donde rumorea el Guadalevín y bajo la apacible mirada de los viandantes del puente Nuevo.

Se anuncian para el próximo mes de septiembre las fiestas de Pedro Romero en su segundo centenario. En la estirpe de los Romero se dan todas las cualidades y virtudes del hijo de Ronda: la hombría, la probidad, la arrogancia, la serenidad. Es el equilibrio de su famosa escuela, a medio camino entre la poesía y la verdad. Ciertamente, la casa de Pedro Romero no es otra que la plaza de toros en el corazón del Mercadillo. Es el Flavio de este coliseo de piedra con sus esbeltas colum-

natas. Pero salvo la bellísima portada dieciochesca, el exterior del circo, nitidamente enjalbegado, es sólo ese "monumento en forma de tarta" que describió Gautier en la de la Puerta de Alcalá. A los que quieran saber cómo sería la vieja plaza de Madrid, de venturosa memoria, les basta, sin apelar al grabado, con asomarse a la de Ronda, en su exterioridad. En lo interior era la de Madrid más modesta.

Sobre la estirpe de los Romero escribió don Nicolás Fernández de Moratín versos eruditos y pedantes:

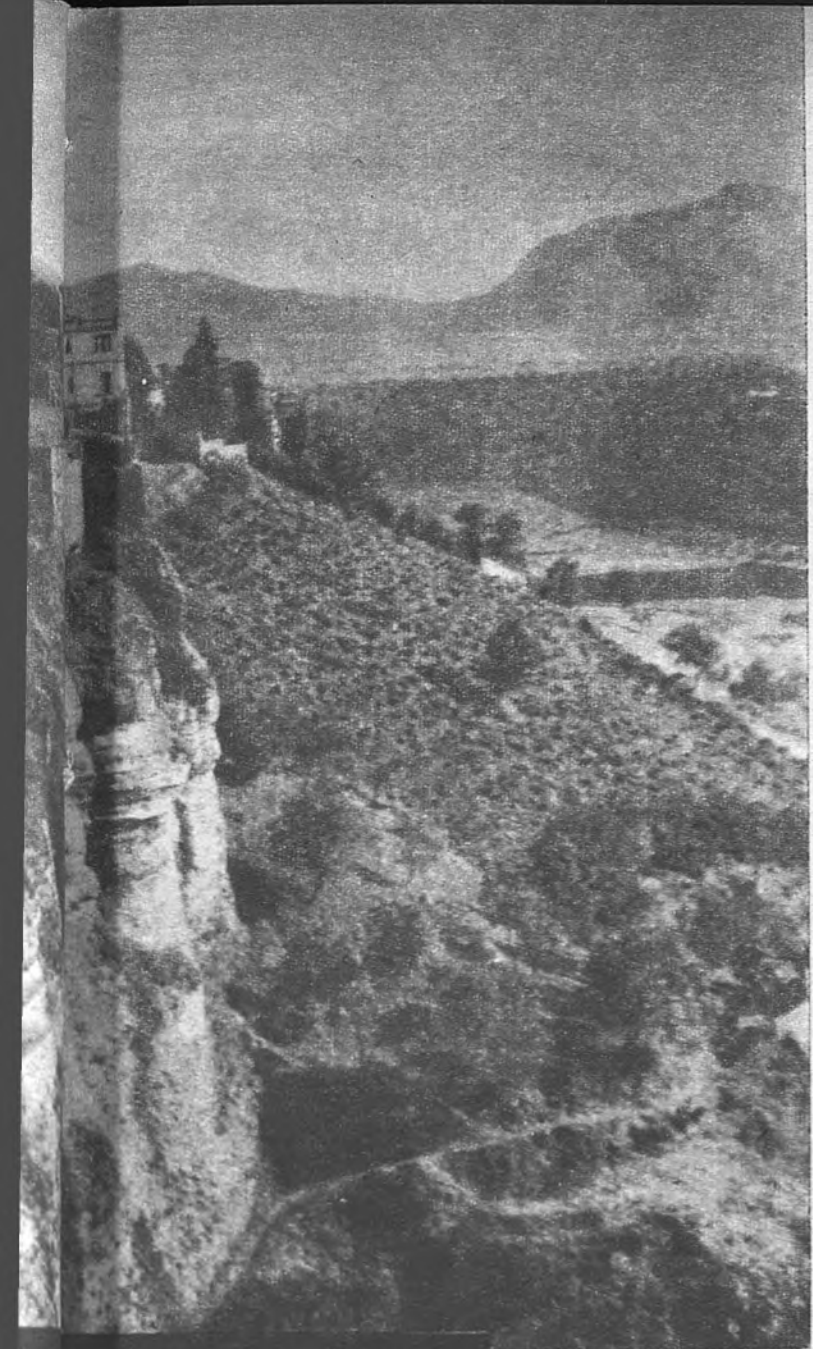
*Tu anciano padre, es gladiador ibero
que a Grecia España opone
con el silvestre olivo coronado,
por quien la áspera Ronda ya se opone
sobre Elis, y el ligero
Asopo el raudo curso ha refrenado,
cediendo al despeñado
Guadalevín... etc.*

Hay en Ronda esa trilogía tan española (Espinel, Ríos Rosas, Romero) que es la del literato, el político y el torero. Y estos nombres flotan como una última expresión sobre otros hijos preclaros. Espinel tiene un busto en la umbrosa plazoleta de mirtos y cipreses donde se alza, con su traza de mezquita, Santa María la Mayor. El busto es mezquino, una cabeza muy cómica de alfeñique o de cristobica erigida en los años de la Restauración. Mas a modo de desquite tiene el poeta la calle principal de la ciudad moderna, la Carrera de Espinel, de tiendas y cafetines, sobremanera animada, donde se forman grupos de agricultores y ganaderos y la serranía se pone de fiesta y tiros largos. Gran calle de Ronda, con todas sus rondas, la ronda de las cañas doradas y la ronda de las mujeres bonitas. ¿Fué en uno de esos cafetines donde el bandido "Pasos Largos" encargó a su amigo, el dueño del establecimiento, lo entregase a la Guardia Civil? Este, primero, y luego Flores Arocha, fueron los últimos bandoleros de la sierra de Ronda. "Pasos Largo" se hizo entregar por puro cansancio, alegando que la sierra estaba pobre, los tiempos habían cambiado y quedaba poco que robar en los cortijos.

—Haces bien en entregarte—le dijo el prudente ta-



Barrio de Santa Cecilia



ROMERO

bernero—. Ya estás viejo... Aquí la gente anda muy "achuchada" de trampas, y para lo que habías de vivir, mejor es que te ahorquen y salgas del paso de una vez.

Fué una muerte ejemplar, sin líos ni bambollas, de un bandido pundonoroso que rinde sus cuentas y desea irse tranquilo al otro mundo... "Pasos Largos" "perdonó a la sociedad" que le había echado a los caminos, poniéndolo en todos los aprietos de su vida apereada, y quiso hacerse perdonar por aquellas de sus víctimas que aun vivían. Las coplas de cordel reprodujeron sus hazañas, haciendo resaltar aquel fin de cordero.

El busto de Ríos Rosas en la plaza del Ayuntamiento es un monumento por el estilo del de Espinel... Nuestros escultores del siglo XIX, salvo determinadas cumbres, o han tenido de la eternidad ideas muy elevadas, difícilmente trasladables a la obra escultórica, o han debido creer que aquí se acaba todo y hay que hacer retratos de pacotilla. Pedro Romero no está emplazado en parte alguna. Es la plaza, como dijimos, el monumento que refleja su espíritu. Simboliza aquella revolución incruenta que puso en manos del hijo del pueblo, del "chulo" o torero a pie, la espada de los caballeros maestrantes. Y esa "transmisión de poderes" había de sublimarse en Ronda, donde el gran señor es popular y el hijo del pueblo es señorial. Ambos se identifican mirando a las águilas desde arriba.

Ronda carece de una guía de la ciudad... Hay historias de Ronda, como la de Federico Lozano, que son obras de otro tiempo, inaccesibles al turista y al viajero. Algunos extranjeros nos piden noticias de la puerta de Almocabar, de Santa Cecilia, del convento de San Francisco, del Sillón del Moro, de la Posada de las Animas...

El profesor de un liceo francés nos refirió ayer un caso curioso. Andaba buscando una guía. El parroquiano de un estanco le sacó de dudas.

—En Ronda no hacen falta guías... Pregúntele usted a los chiquillos... Aquí los chiquillos lo saben todo.

Ratificamos al profesor la exactitud de la referencia. En Ronda los chiquillos lo saben todo. Son unos alevines de sabio.

Ramón LEDESMA MIRANDA



Alegres calles de Ronda

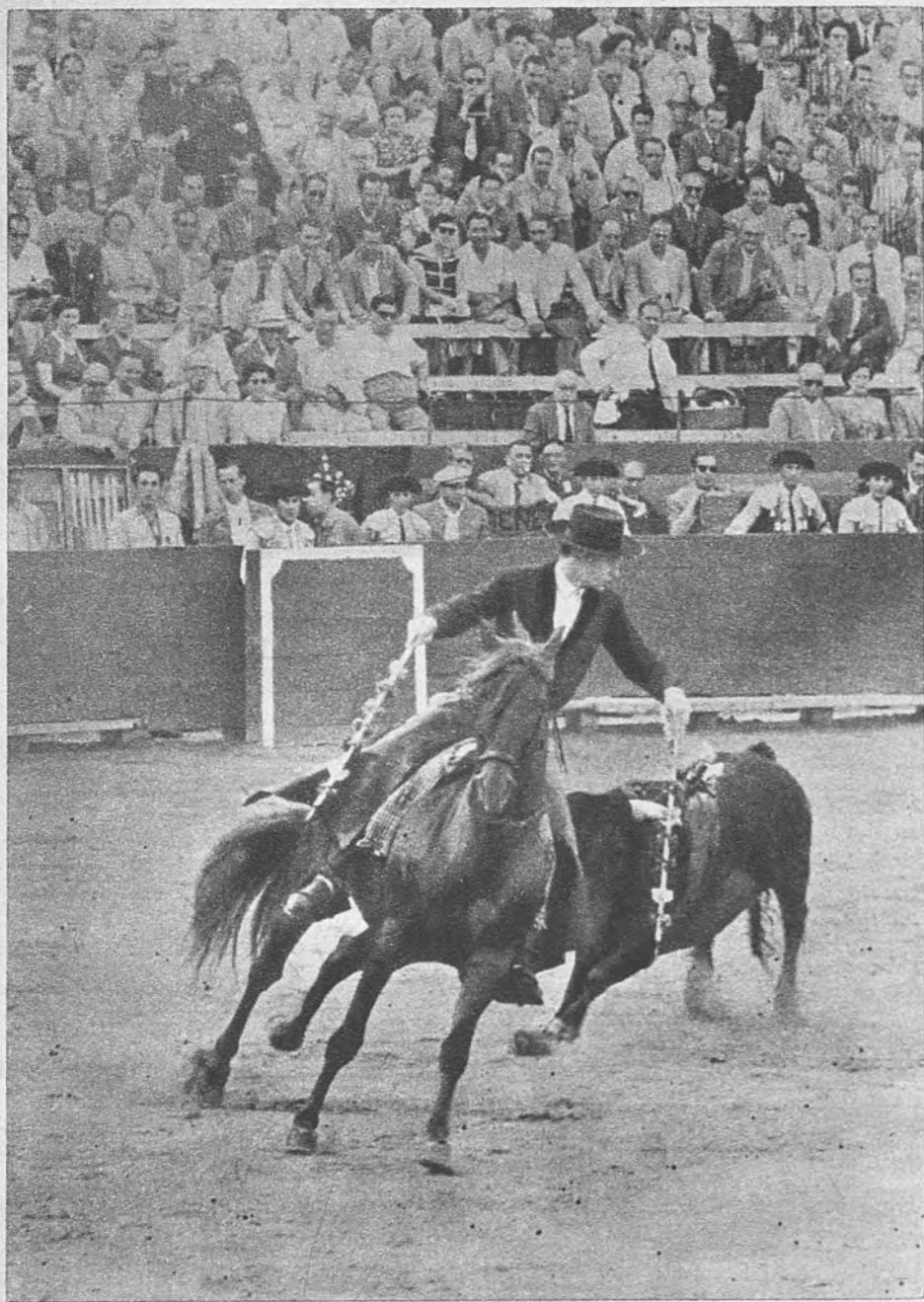


Puerta de la plaza de toros



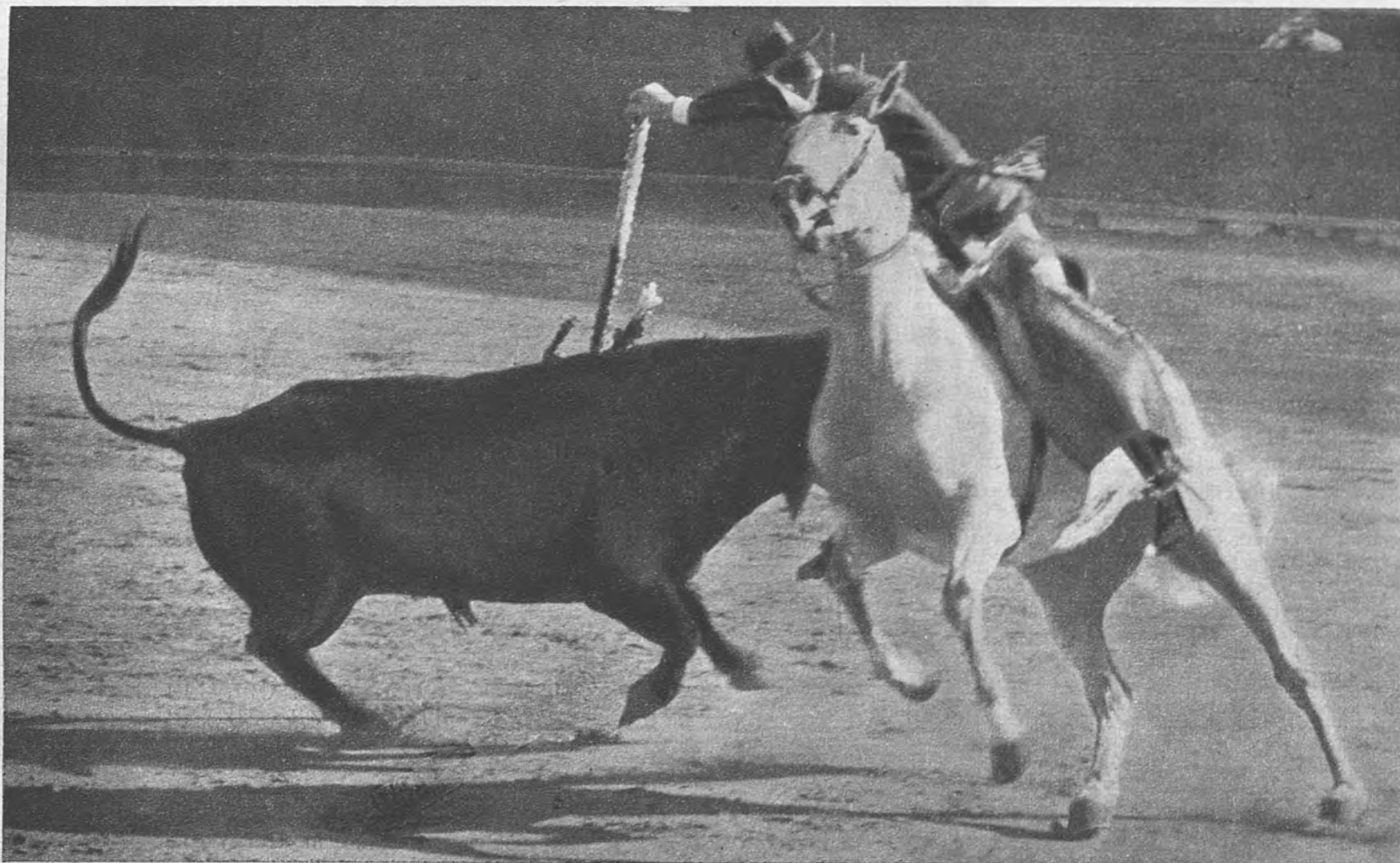
"Las casas", de Pedro Romero

DON ANGEL PERALTA



el
CABALLERO REJONEADOR
que
TAMBIEN ESTE AÑO
va
EL PRIMERO
en la
ESTADISTICA GENERAL
de
TARDES TOREADAS
~~~~~●~~~~~  
¡CASO UNICO  
de  
ARTE, PODERIO Y VALOR!

(Foto Calvet)





Se esperaba al juez para empezar las diligencias. Mientras tanto, los dos guardias civiles procuraban mantener a cierta distancia a los curiosos que se amontonaban al mismo borde de la carretera.

Pasaban a menudo coches, que se paraban de repente, y de ellos bajaba alguien, iba hasta el pretil y desde allí veía, en el foso, dos formas humanas tapadas por una sábana cerca de un coche volcado, hecho un montón de chatarra. Por debajo de la sábana asomaba solamente un pequeño pie de mujer, estupendamente calzado.

Los mejor informados contestaban en voz baja a las mudas preguntas de los que iban llegando:

—Lo de siempre, la carretera mojada, un freno que no funciona en mitad de una curva, un coche que vuelca y dos muertos: un hombre y una mujer.

Los coches reanudaban su marcha veloz y desaparecían al fondo de la carretera de asfalto, reluciente por la lluvia.

Entre los curiosos, algunos tenían el paraguas abierto. Volvía a llover, y por los campos se iba extendiendo una ligera cortina de niebla.

El juez llegó media hora después. Los dos guardias hicieron retroceder un poco más a la gente y luego ayudaron a las autoridades a bajar al foso, donde yacían los dos muertos. La tierra estaba empapada de agua, y el juez, un hombrecillo pulcro, se hundía hasta el tobillo en el barro, por lo que iba andando a saltitos, sujetándose con dos dedos las gafas y poniendo más atención en no mojarse demasiado que en escuchar las explicaciones que iba dándole el brigada.

Este opinaba que no había habido culpa por parte de nadie y que la desgracia había debido producirse por la excesiva velocidad y el suelo mojado. El coche había salido de la carretera, yendo a parar al prado, después de derribar dos postes. Dentro iban un hombre y una mujer; los dos jóvenes y fácilmente identificables por los documentos que se encontraron en la cartera de él y en el bolso, que ella aun agarraba fuertemente. Los familiares de los dos habían sido ya avisados y pronto llegarían.

Mientras decía estas últimas palabras, el brigada iba levantando la sábana, y así aparecieron las dos cabezas; la mujer estaba intacta, y si no hubiese sido por un hilo de sangre que le corría por la comisura de la boca, podía decirse que dormía. El hombre, por el contrario, tenía un ojo reventado y la boca horriblemente desencajada.

Apenas los vieron, los curiosos se quitaron los sombreros. Algunos se pusieron de puntillas.

De repente se adelantó corriendo uno, que, sin mirar al guardia que quería impedirlo y sin importarle el barro escurridizo, de cuatro zancadas llegó hasta la muerta y se puso a mirarla fijamente, mientras una triste sonrisa asomaba a sus labios. Cuando se acercaron las autoridades, el hombre sacó la cartera y enseñó varios carnets, demostrando que era el marido de la infortunada. Una lágrima asomó a sus ojos. Se sonó ruidosamente.

Terminaron las formalidades y el fiscal con su séquito se marchó. Quedaron solamente los dos guardias y aquel hombre, con su sombrero verde en las manos inmóvil bajo la lluvia. Esta inmovilidad le hacía parecer incluso más alto. A ratos, quizá para contener el llanto o para frenar su nervosismo, se mordía el rubio bigote. El brigada seguía tomando apuntes en su cuaderno, apoyado en el pretil. Varios curiosos se alejaron en sus bicicletas y llegaron otros.

Al poco rato se apeó de un taxi una señora bajita, regordeta, despeinada y con el sombrero torcido. Balbuceaba frases sin sentido y se abría paso empujando. Alguien le ayudó a bajar al prado. Cuando estuvo cerca de los cadáveres, quiso arrojarle sobre el hombre; pero, ya fuese por la cara destrozada o por estar también allí... la otra, se detuvo, muda, a unos pasos, permaneciendo inmóvil.

El brigada comprendió que ella era la mujer. Procuró animarla un poco; luego le preguntó algunos datos y si identificaba a los muertos. Ella contestó que a su marido sí. Finalmente, indicando con la mano la lluvia, el brigada le hizo comprender que ésta no cesaría y que era conveniente que se marchase. El otro continuaba inmóvil y como si estuviese ausente de la escena.

Y como ninguno de los dos contestó, el brigada volvió entonces a cubrir las dos caras con la sábana. Como si aquello fuese un telón que baja al final de una representación, los dos se movieron y juntos se alejaron. El hombre no tenía medios para volver a casa. Había despedido al taxi que le

# DOS VIUDOS

por R. Moizo



había traído. Una vez más, fué el brigada quien lo solucionó todo: rogó a la señora que le cediese asiento en el suyo, a lo que ella accedió con un movimiento de cabeza.

Así los dos viudos se encontraron solos. Estaban tristes; pero a él le pareció oportuno cambiar alguna palabra.

—¿Ha visto usted? ¡Juntos!

—Sí, ahora entiendo. Pero, ¿usted no sabía nada tampoco?

—No. Acaso tenía una sospecha en estos últimos meses...

Más que palabras, habían sido suspiros, sonidos débiles, que el ruido del coche amortiguaba inmediatamente.

Antes de separarse acordaron hacer un solo entierro por los dos para ahorrar gastos. Al fin y al cabo, era mucho que tuviesen esa atención, en vez de dejarlos allí, que los enterrasen por cuenta de las autoridades. Un entierro de segunda clase, sin anuncios en la Prensa, sin flores ni nada. El se ocuparía de todo. Luego pagarían a medias.

Al día siguiente los dos viudos volvieron a encontrarse en una iglesita del suburbio, adonde habían llevado a los dos muertos. A última hora él había creído mejor enviar una gran corona de flores, sin cinta, y la colocó al pie del catafalco. Al terminar la función, los dos iban detrás de la carroza, solos en la fría mañana, húmeda y triste, hasta el cementerio, que, afortunadamente, no estaba muy lejos.

Llovía siempre. Tuvieron que volver andando, pues no pensaron en conservar, al menos, uno de los taxis que les habían llevado a la iglesia.

El ofreció su paraguas hasta que alcanzaron un tranvía, y se sintieron un poco reconfortados, quedándose cerca el uno del otro, como lo estaban aquellos otros dos bajo tierra.

Durante todo el trayecto hablaron de ellos. El había dispuesto que los enterrasen juntos. Ella aprobó. Luego hablaron de cosas íntimas. El alabó la belleza de su mujer y le enseñó una foto. Ella indicó con la mano el medallón que le colgaba del cuello con el retrato de su marido, un buen ingeniero y un chico muy guapo. Luego callaron los dos, pensando en aquellas dos tumbas juntas.

Pocos días después volvieron a encontrarse con motivo de los gastos del funeral. Ella había telefoneado pidiendo la cuenta y él se ofreció a llevársela a casa. Las facturas importaban 1.600 pese-

tas, incluyendo la corona. Ella abonó 800 y le dió las gracias por todos los quehaceres que le había ahorrado. Le ofreció una taza de café, hablando luego una media hora de la Prensa, que se había portado con bastante discreción.

Durante aquel primer mes volvieron a verse. Un día se les ocurrió visitar el lugar de la desgracia. Una vez repuestos los dos postes arrancados por el coche, les fué difícil encontrarlo. Los campos eran todos iguales; la hierba había crecido, y entre ella, las margaritas, que salpicaban de amarillo todo aquel verde.

Había paz y casi desinterés por el recuerdo de la tragedia, que les dejó bastante desilusionados. Se citaron luego para ir juntos al cementerio. Una tarde de sol llevaron flores a la tumba. Apartaron la vieja corona amarillenta y esparcieron a manos llenas rosas frescas.

Ni él se acordaba si su mujer estaba a la derecha o a la izquierda. La tumba era muda sobre ese particular. El azar quiso que las flores de la viuda fuesen a caer sobre la muerta y las del viudo sobre la del ingeniero.

Al tercer mes sucedió una cosa que sumió a los dos en un estado de agitación e inquietud. Un casero por carta certificada reclamaba el pago de un trimestre vencido por el alquiler de un piso. La carta había sido dirigida, como era natural, a la viuda, que no supo qué contestar. El le rogó que le entregara la carta. Iria él para arreglar el asunto y cancelar el contrato.

—Podríamos ir juntos—propuso ella—. Tengo curiosidad de ver dónde solían citarse.

Y fueron. El pisito estaba en una calle de la que ignoraban hasta el nombre, a pesar de estar casi en el centro.

Una callejuela corta, estrecha, muy tranquila.

Al momento de entrar se quedaron un poco cohibidos en aquella semioscuridad amarillenta. Estaban pálidos. Visitaron el baño, donde relucían los metales de los grifos y en los estantes seguían alineados numerosos frascos. En el comedor terminaban de marchitarse unas rosas en los floreros. Sobre una mesita, al lado del diván, una revista abierta y dos colillas en el cenicero.

Cuando hubo que entrar en la alcoba, instintivamente los dos se cogieron de la mano. Debajo de una pequeña pantalla de seda, una bombillita continuaba encendida, proyectando un débil círculo de luz sobre la mesilla y una parte de la cama.

Pagaron el trimestre vencido, pero no devolvieron las llaves. Pasado el año de luto, se casaron y se fueron a vivir allí.



**REAL CINEMA** (REFRIGERADO)

¡LA PANTALLA TRIUNFAL DE MADRID!  
MAÑANA LUNES,  
ESTRENO

¡El monstruo de tres cabezas!... ¡Tres heróicos y alegres soldados ingleses, con sus aventuras, luchas y divertidas peripecias en el corazón de la India!



**STEWART GRANGER**  
**WALTER PIDGEON**

**DAVID NIVEN**

**ROBERT NEWTON**

Director:  
TAY GARNETT

**TRES SOLDADOS**

Con CYRIL CUSACK y GRETA GYNT

UNA APASIONANTE HISTORIA DE RUDYARD KIPPLING CON DESESPERADOS ATAQUES AL FUERTE AMARA Y DESCOMUNALES JUERGAS DE TRES SOLDADOS DE SU MAJESTAD BRITANICA!

APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS  
También será estrenado el primer NO-DO en Technicolor

*Si va Ud. a la piscina...*

**¡No olvide el**

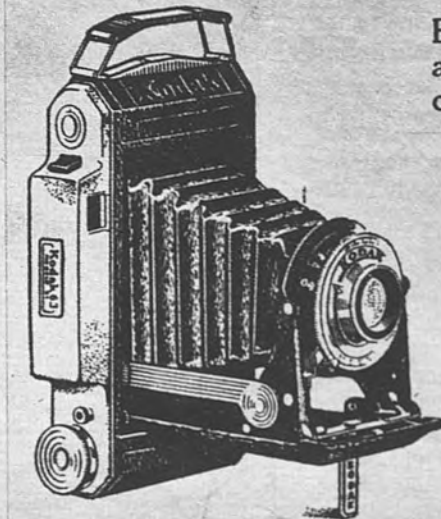
**Kodak!**

Con el nuevo  
aparato

**Kodak**

**Modelo 21**

obtendrá magníficas fotografías



Es un aparato de líneas modernas, de atractiva y esmerada presentación, cuyas características principales son:

Visor telescópico a la altura de la vista, objetivo 6.3 anastigmático, obturador con velocidades desde 1/25 hasta 1/150 de seg., ajuste B para fotografías de exposición y toma de sincronización para "flash".

Pídalo en los buenos establecimientos de artículos fotográficos



KODAK, S. A. - Irún, 15. MADRID

FA-2



*Su foto* en **ARRIBA**

y además de numerosos e importantes premios, puede usted ganar

**2.000 PESETAS**

si su foto sale premiada y la realizó con film GEVAERT o INFONAL.

¡HAGALO CONSTAR EN EL DORSO  
DE CADA FOTO QUE ENVIE!



**MATERIAL FOTOGRAFICO  
DE CALIDAD**

SOLICITELO EN SU HABITUAL PROVEEDOR



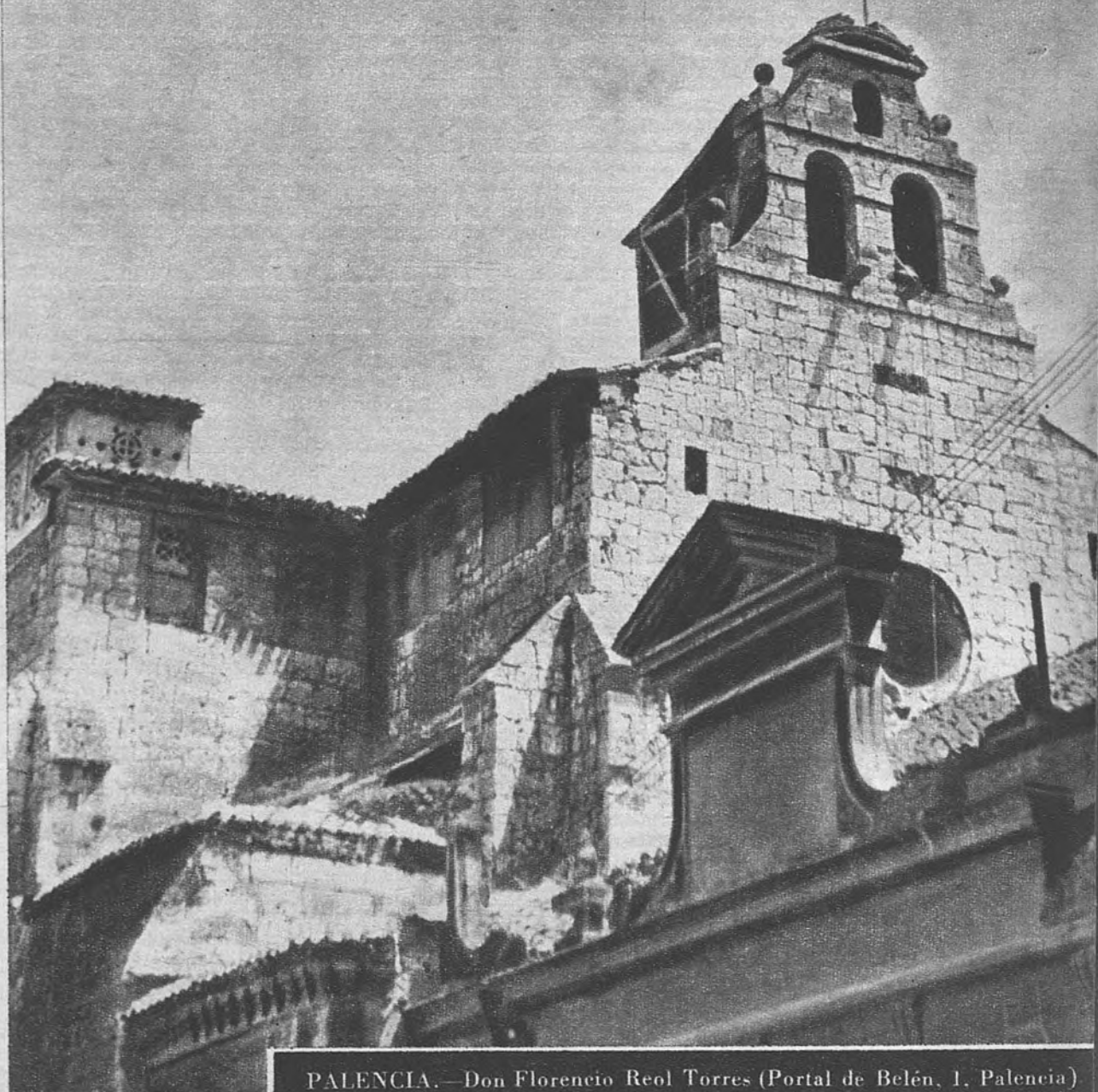




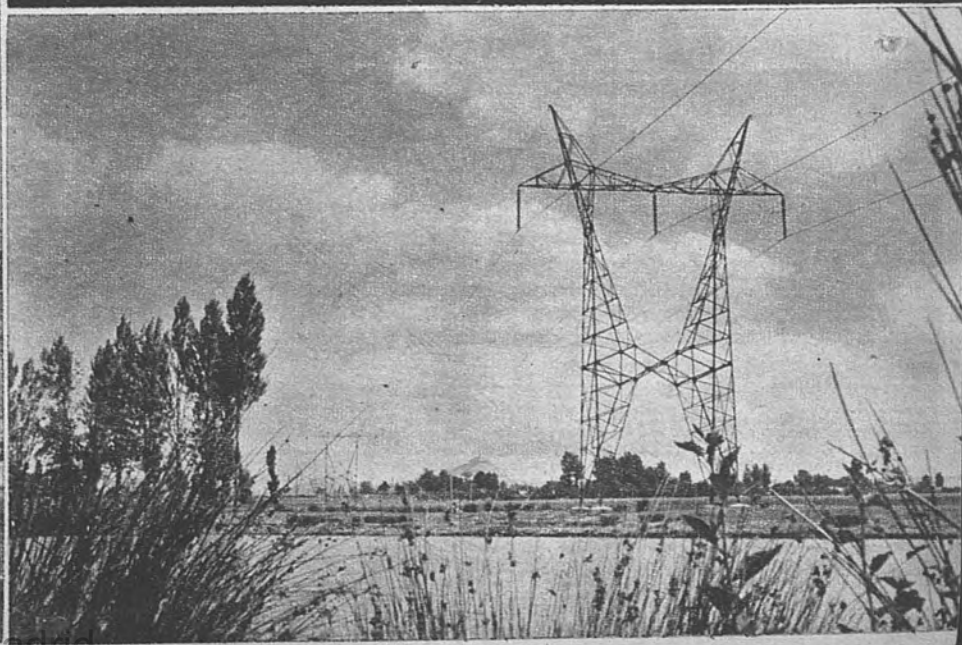
Su fotografía  
en el  
periódico



BAHAMONTES. DE PAISANO. — Don José Aguado (Palacio de la Cava, Toledo) nos remite esta fotografía obtenida en Toledo durante la celebración del Corpus. En ella, por pura casualidad, aparece en primer término Bahamontes, la gran revelación de la Vuelta a Francia



PALENCIA. — Don Florencio Reol Torres (Portal de Belén, 1. Palencia) ha obtenido estas tres fotografías, cuyos temas son la espadaña de la iglesia de las Ciaras de Palencia, la Fuente Vieja de Becerril de Campos con el Humilladero en los campos góticos palentinos, y la conducción eléctrica de Zamora a Bilbao, a su paso por las afueras de Palencia con el Cristo del Otero al fondo





## OBRA SOCIAL DE LA FALANGE EN TARRAGONA UNA BARRIADA DE 800 VECINOS CONSTRUIDA POR SUS PROPIOS BENEFICIARIOS

El río y la montaña fueron cincel para el carácter de los hombres que viven en esta tierra que besa el mar en la desembocadura del Ebro. Tortosa, vieja ciudad episcopal, mercado para labriegos, lonja de frutos con rutas de todo el mundo —arroz embarcado hacia la tierra arrozera de Extremo Oriente—, ha modelado la reciedumbre y la firmeza de sus gentes bajo la sinfonía de las fuertes tempestades que, gestándose en los montes de Caro y en los puertos de Beceite, descargan sobre la llanura donde señorea el Ebro. También el río ha puesto su parte en esta forja de caracteres, y sus avenidas han hecho a los hombres inquietos y vigilantes. En fin, el prolífico matrimonio entre río y mar —el Delta— les dió unas parcelas fecundas donde ganar, con fuerte caudal de esfuerzos, el pan de cada día.

Acaso todo ello fué razón para que las gentes de Tortosa sintieran más profundamente la pasión política. La fuerza del cincel que empuñaron río y montaña clavó muy profundo en el alma popular, y cuando los elementos, desatados, labraban tragedias, muchas facciones quisieron ser portaestandartes de una redención tantas veces prometida y nunca cumplida.

En esta razón del carácter activo, militante, de Tortosa puede quedar cimentado el hecho de que haya sido allí donde se lograra el primer eco de una hermosa iniciativa: la construcción de viviendas por equipos y en sistema de prestación personal.

La Obra Social de la Falange en Tarragona, por iniciativa del Jefe Provincial, nuestro camarada José González-Sama García, lanzó este proyecto de que fuesen los mismos beneficiarios quienes construyeran sus viviendas, poniendo en esta labor un alto sentido de hermandad, personal interés y espléndida aportación a la extensa campaña nacional de dotación de viviendas a los más débiles económicamente.

A través del Patronato «Cardenal Arce Ochotorena», que la Falange tarraconense creó para fomentar la construcción de viviendas, y del que se estableció una Delegación en las J. O. N. S. de Tortosa, se formuló el plan de tales construcciones. Ahí es preciso hablar de un hombre menudo, cordial, psicólogo consumado —a pesar de que su ruta universitaria no anduvo por las Facultades literarias—, que es Mariano Lleixá, ap-  
reajador del Ayuntamiento de Tortosa, erigido en patrón de esta dotación de 150 hombres que, enlazando esfuerzos e ilusiones, construyen las viviendas para ellos, para sus familias, y muchos con el gozo de acabarla para que sea hogar nuevo de una nueva familia.

El conjunto de construcciones, situado en la partida denominada «Ensanche del Temple», en Tortosa, a menos de un kilómetro del núcleo urbano, se llamará «13 de Enero», en recuerdo —buen detalle, amigos— de la fecha en que fué liberada la ciudad y se abrieron las puertas a hermosas realidades, cancelando las viejas e inclumpidas promesas. Lo integrará un total de 150 viviendas, una para cada uno de los improvisados obreros, que serán adjudicadas por sorteo, una vez finalizada la construcción.

Los constructores no son gente habitualmente dedicada a estos trabajos. Forman en esta compañía —también legionarios del trabajo— desde los empleados de Banca hasta los jornaleros eventuales, pasando por los dependientes de comercio, metaúrgicos, oficinistas... incluso un taxista. A efectos del trabajo en las viviendas, cada uno ha sido encuadrado de acuerdo con sus aptitudes. Y se han convertido en albañiles, yeseros, carpinteros, electricistas... El que no sabe mucho de todo esto lleva la carretilla, carga ladrillos o cava zanjas de cimientos. Y todo con un ejemplar espíritu de hermandad y disciplina. Una auténtica comunidad.

Las obras empezaron el día 2 de mayo, y sólo se trabaja los domingos y días festivos, desde las ocho de la mañana hasta las tres de la tarde. En atención al sentido profundamente social de esta empresa, la prudencia pastoral del venerable prelado dertusente, S. E. el doctor don Manuel Moll y Salord, resolvió favorablemente la interpretación de este trabajo en orden al cumplimiento del precepto dominical. Pero los constructores han querido respetar aquellas fiestas máximas, en cuanto se exalta el sentido de cuanto ha permitido llevar a cabo en España estas obras positivas. Así, dejaron de trabajar los días de Corpus Christi y de la Ascensión y el 18 de Julio.



*Estos son los cimientos del grupo de ciento cincuenta viviendas que, mediante prestación personal efectiva de sus beneficiarios—obreros y empleados de todas clases—, y bajo la oportuna dirección técnica, construye la Obra Social de la Falange de Tarragona*

Constará el grupo de veinte bloques, de los cuales, cuatro están a punto de ser cubiertos en su primera planta, y otros cuatro en la fase de construcción de cimientos. Cada vivienda estará formada por dos plantas; la primera con vestíbulo, comedor, sala de estar, cocina, despensa, patio con lavadero y escalera de acceso a la planta superior. Esta, integrada por una habitación para matrimonio, una para dos camas y otra para una; cuarto de aseo, con lavabo, ducha y servicios higiénicos.

El conjunto supondrá para Tortosa una nueva barriada, que se calcula tendrá alrededor de 800 vecinos. La ilusión de estos fundadores de un nuevo poblado hace ya cuentas en torno a la construcción, cuando las casas estén ya habitadas, de una iglesia, escuela y mercado.

Al esfuerzo personal de estos hombres, ilusionados y decididos, ha de unirse la colaboración que tal iniciativa y realización de la Obra Social de la Falange ha recibido de todos los sectores. El Instituto Nacional de la Vivienda y la Diputación Provincial, con subvenciones; el Ayuntamiento de Tortosa, con la cesión de

los terrenos y el compromiso para la dotación de agua, alumbrado, alcantarilla y urbanización de calles. Y otra colaboración, muy estimable y significativa: los industriales tortosinos han facilitado los materiales con un amplio crédito, a pagar sin interés, a medida que el Patronato cuente con medios. Otros facilitan maquinaria y herramientas... Un hermoso y jerarquizado espíritu de solidaridad engalana esta realización.

El presupuesto de cada vivienda ha sido calculado sobre unas 40.000 pesetas. De ellas, el 3 por 100 corresponde al valor de los terrenos; otra igual cantidad, a la subvención de la Diputación Provincial, y un 4 por 100, a la aportación del Patronato «Cardenal Arce Ochotorena», de la Falange tarraconense. El Instituto Nacional de la Vivienda ha concedido una subvención del 19,40 por 100 para la adquisición de los materiales, y un préstamo, sin interés, del 40 por 100. La prestación personal ha quedado calculada, pues, en un 30,6 por 100, y a ella se unirá luego la amortización del préstamo del I. N. de la Vivienda, que alcanzará una cuota mensual de 75 pesetas durante veinte años.

Pero esta prestación —personal ahora, económica luego— de los propios constructores, será un mínimo pago a la liberación de las condiciones en que muchos de ellos viven ahora con sus familias. Para todos, esta vivienda, de la que son obreros y propietarios en una pieza, supone una considerable ventaja económica, de higiene y de seguridad social.

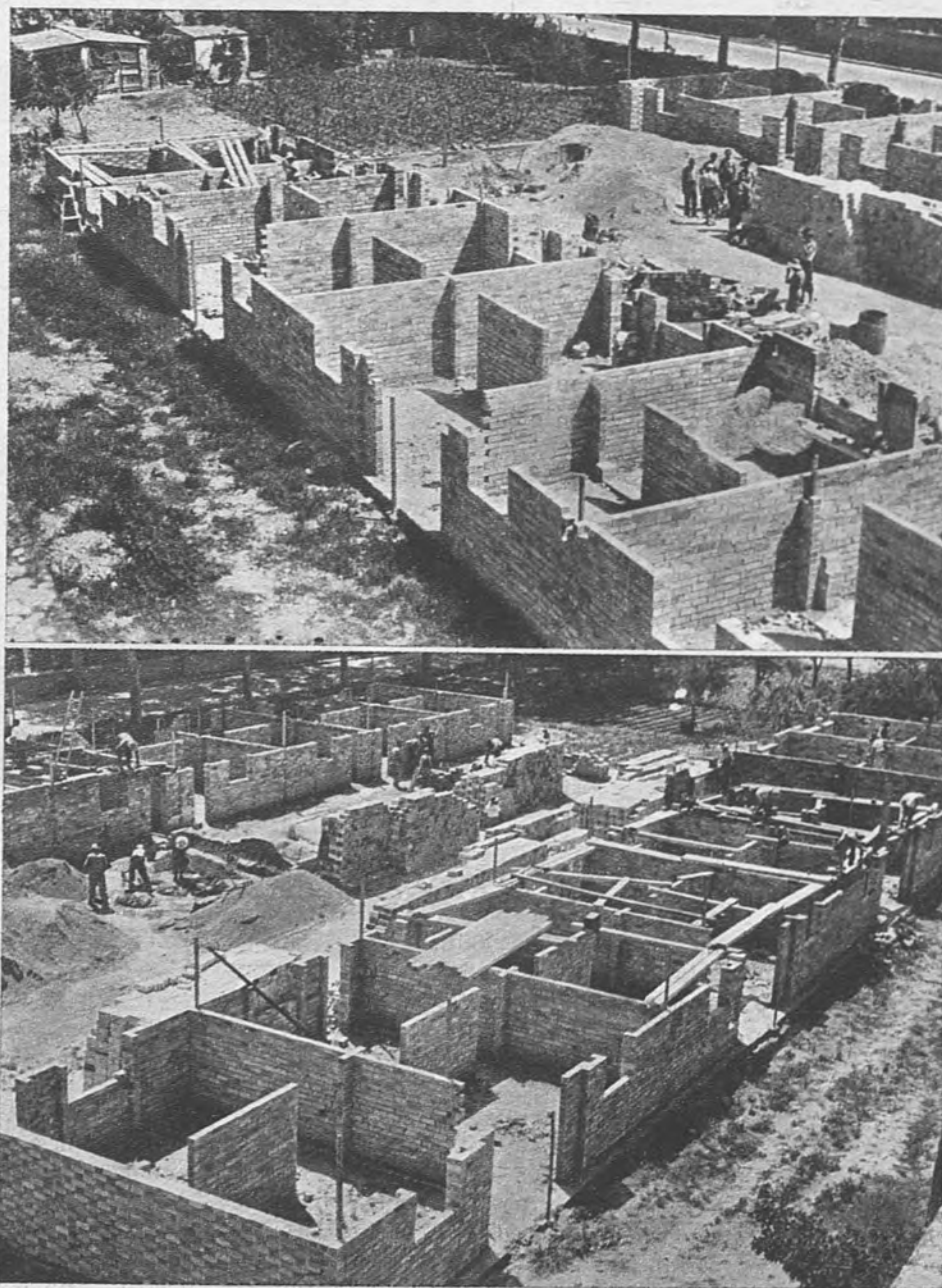
Junto a lo que pueda ser detalle estadístico de esta labor, el sentido cristiano auténticamente español de su realización. Aparte de las directrices propias del Patronato, estos constructores con su aparejador, han formado una Junta de gobierno y tienen su pequeño reglamento, con sanciones —acumulando horas de trabajo— para los remolones en cumplir alguna jornada, y con el hermoso pacto de que, si alguno fuera llamado por Dios a mejor vida antes de acabar su casa, los demás aportarían su esfuerzo personal para terminarla y entregarla a la familia. Caridad cristiana y justicia social.

Trabajan con ilusión, con verdadera alegría, con sincera y ejemplar disciplina. Parece que flota en el ambiente, aliviando el calor de estas jornadas veraniegas dedicadas al trabajo de hacer el propio hogar, la brisa de nuestras viejas consignas, de nuestras permanentes razones de Revolución Nacional.

Los improvisados obreros han abierto también un libro de deudas. Libro de gratitudes. Al Jefe Provincial —a José González-Sama—, que lleva su inquietud política y su certera perspectiva de gobernanza a todos los problemas de la geografía provincial; a la Diputación, a la Obra Social de la Falange, al Ayuntamiento de Tortosa, a cuantos en esta vieja ciudad episcopal y labradora se han sentido solidarios de tan positiva realidad social.

El grupo de viviendas «13 de Enero» en Tortosa es realidad que encuadrará la presencia de nuestra Falange en la vida española, impulsado por un claro sentido de la política y llevado a cabo, con cimientos de virtud cristiana, hermandad y alegría por quienes han de ser sus propios beneficiarios. En nuestro tiempo la Historia se escribe así.

J. POTAU COMPTE

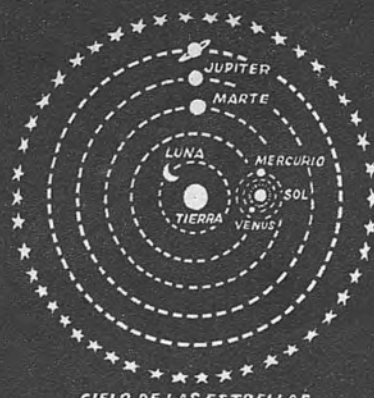


*Poco a poco van adelantando las obras. Este experimento que lleva a cabo la Falange tarraconense está llamado a tener un gran éxito en toda España y contribuirá, sin duda, a solucionar una parte del problema de la vivienda*





En junio, Marte, el planeta de más favorable observación, ocupó la posición más próxima de la Tierra: 65 millones de kilómetros, siendo más brillante que una estrella de primera magnitud. Una expedición internacional se trasladó a Bloemfontein (Sud Africa), lugar donde el planeta rojo se está observando perfectamente en horas propicias para ello. Durante nueve meses la expedición tomará fotografías, medirá lo más exactamente posible su diámetro, estudiará su estructura interna y realizará todos los trabajos que puedan conducir a su completo conocimiento. Con tal motivo es de presumir que los nuevos aportes contribuirán a la aclaración del interrogante planteado de la existencia de vida en Marte y demás planetas



CIELO DE LAS ESTRELLAS  
SISTEMA ASTRONÓMICO de los EGIPCIOS

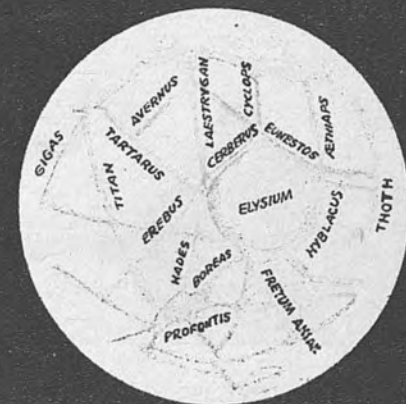
En otros tiempos, cuando el hombre creía que la Tierra era el centro del Universo, alrededor del cual giraban los planetas y todos los cuerpos celestes, no podía concebir la existencia de la vida con otros mundos. Siete cuerpos, cuyo cambio de posición respecto de las estrellas fijas del firmamento, había podido comprobar, recibieron el nombre de estrellas errantes o planetas. Estos siete astros errantes eran, por orden de su supuesta distancia a la Tierra: la Luna, Mercurio, Venus, el Sol, Marte, Júpiter y Saturno. Posteriormente, la admisión del sistema heliocéntrico que destronaba a la Tierra de su lugar privilegiado y la reducía a un simple planeta, fué el comienzo del interrogante de la existencia de la vida en otros astros



El Universo, tal como lo describió Copérnico. Urano, Neptuno y Plutón aun no habían sido descubiertos

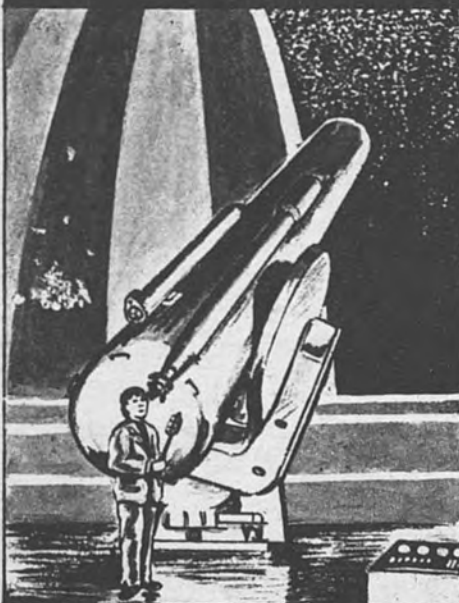
Galileo fué el primero que planteó concretamente el problema e incluso dió una respuesta en sus «Diálogos de los máximos sistemas» al poner en labios de uno de sus personajes estas palabras: «Que en la Luna o en otros planetas se generan hierbas, plantas o animales similares a los nuestros... no lo sé ni lo creo, y mucho menos que estén habitados por hombres.» Poco después, Huygens emitía su opinión contraria, a la que se adhirieron otros, entre los que estaban Fontanelle y Kant. La imaginación popular, que vió antes en los fenómenos celestes manifestaciones de la bondad o cólera divina, encontró un nuevo campo donde volver su fantasía. Y, contagiados, algunos «sabios» llegaron hasta describir a los selenitas

En 1877, cuando el astrónomo italiano Schiapparelli descubrió en la superficie de Marte unas finas líneas, a las que llamó «canales», otros astrónomos pensaron que tales canales eran obra de seres provistos de inteligencia. Tal teoría hizo afirmar al gran astrónomo americano Lowell que los canales habían sido construidos por ingenieros marcianos con fines de irrigación. Por el contrario, nuestro gran astrónomo Comas Solá—que fué director del Observatorio Fabra—, después de realizar numerosos estudios afirmó rotundamente la ausencia de seres humanos en Marte

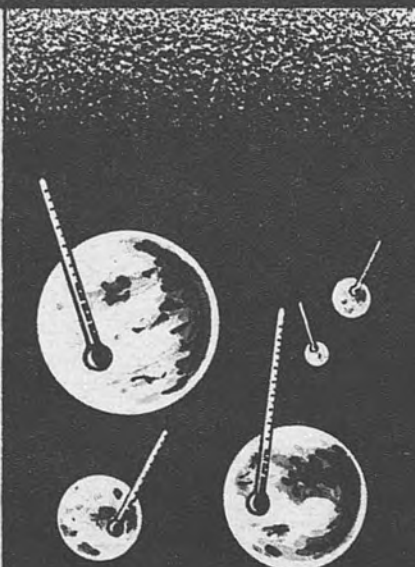


Marte, según las observaciones de Schiapparelli, realizadas del 8 al 10 de mayo de 1888

# La VIDA en OTROS PLANETAS



El misterio de los canales de Marte nutrió la polémica acerca de la posibilidad de la vida humana en otros planetas. El progreso de la Astrofísica, de la Aerografía y de la Astrobiología, que estudia la vida en los planetas, ha ido descartando la creencia de que existen seres vivos en ellos. Uno de los factores importantes es la presencia del oxígeno en la atmósfera. La ausencia de atmósfera en la Luna y la especial constitución de la de los otros planetas ha inducido a contestar negativamente el interrogante y dejar en suspenso la respuesta definitiva en el caso de Marte. Dentro de unos meses, después que se terminen las observaciones en Bloemfontein, quizá se pueda aclarar el misterio de este planeta



Otro de los factores importantes para la vida es la temperatura. En la Luna ésta pasa diariamente de 151 grados bajo cero a cien grados sobre cero, siendo difícil concebir la vida con semejante variación de temperatura diaria. En Venus oscila entre 25° bajo cero y 110° sobre cero. En Mercurio la temperatura máxima es superior a los 400 grados. En otros planetas las mínimas registradas son inferiores a los 150° bajo cero. En Marte, la temperatura oscila entre 65° bajo cero y 29° sobre cero, acercándose a los 59° y 60°, temperaturas extremas de nuestro planeta, por lo que en este sentido se puede considerar como posible la vida en él. El cambio de color, según las estaciones, en los supuestos canales, creen algunos que es debido a la floración de especies vegetales



Como consecuencia del estudio del papel que en la vida juega el oxígeno—que no existe en la atmósfera marciana—y de otros factores como son temperatura, distancia al Sol, presión atmosférica, etc., el doctor Hubertus Strughold, de la Universidad de Nuevo Méjico, llega a la conclusión, en sus últimas publicaciones, de que, tanto la vida animal como la vegetal de tipo avanzado, deben descartarse en Marte. Sólo quedaría la posibilidad de existencia de líquenes y hepáticas, dado que desde el punto de vista fisiológico no hay objeción para admitir que alguna clase de vegetación se encuentre en Marte. Si los hombres de ciencia niegan la vida en el resto de los planetas de nuestro sistema, si admiten, por el cálculo de probabilidades, la vida en otras estrellas de nuestra galaxia



Es posible que aparezcan seres vivos y se desarrollen en medios diferentes del nuestro. Bastaría, en efecto, que esos organismos sean diferentes, no sólo de los humanos, sino también de los animales, de las plantas y de los seres moleculares que conocemos. La extrema variedad de formas vivas que han habitado y habitan la tierra es una indicación convincente sobre este particular. Pero existe un abismo entre esas posibilidades y las que la imaginación crea. La vida no puede existir más que dentro de ciertos límites de temperatura, presión, etc., conocidos por los sabios. Dentro de ellos es posible la existencia de una gran diversidad de seres vivos e incluso podrían existir otros reinos, además del reino animal y del reino vegetal



# AGOSTO EN LA ORILLA

DESDE el punto de vista del aprovechamiento del verano, los técnicos coinciden en señalar su máxima curva de popularidad en la primera quincena de agosto, largo tramo de soledad para los que no salimos de Madrid, que ahora comienza, y, al parecer, con franco éxito. Desde Santiago a la Virgen de agosto la playa se nos aparece como un puro paraíso, y en cualquiera de esos días apenas si la soñamos con ojos no muy distintos de los de un niño, o varios niños, o todos los niños. Sol, agua, cubo y pala son elementos suficientes para hacer la felicidad de los niños infantes y poco más basta añadir —aunque, eso sí, muy radical— para que la playa constituya también la felicidad de los mayores. El refranero, tan simpático siempre, y con la evidente intención de contribuir al apaciguamiento sentimental de los que no salen de casa, se permite insinuar aquello de «en agosto, frío en rostro»; pero nadie con sentido común hace demasiado caso de tal insidia. En agosto, y por lo menos hasta el día 15, ni frío en rostro ni nada de eso:

calor, mucho calor, todo el calor. Y eso aunque un día cualquiera deserte de sus obligaciones y deje que su temperatura descienda un poco por dar que hablar. El mejor remedio para agosto, señores, es el que ustedes ven. Playa, agua, cubo y pala. Y, haley, a ser niños todos.

(Fotos Sierra Calvo.)

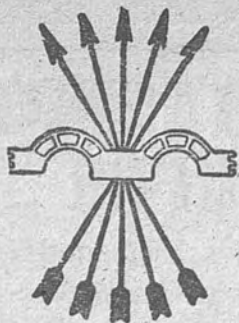






## MARISCAL JUÍN

La presencia en Túnez del militar de más alta categoría de Francia —acompañando al jefe del Gobierno—, refleja la gravedad de las perturbaciones políticas que hoy sufre el protectorado.



# Arriba

Núm. 6.776.—II época.—Madrid, domingo 1 de agosto 1954

## SERVICIO METEOROLÓGICO

Ayer ha llovido en Baleares y Alicante, recogiendo en el Observatorio de esta última ciudad cuatro litros por metro cuadrado. En La Coruña la precipitación fue inapreciable. En el resto de España el cielo estuvo casi despejado.

**TIEMPO PROBABLE.**—Es de esperar que en las Baleares todavía se produzcan hoy precipitaciones débiles. Buen tiempo en la Península.

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA 14.—TEL. 23-26-10.—1 PTA.

## FRANCIA NO DUDARÁ EN LLEGAR EL REARME DE ALEMANIA A MEDIDAS DRACONIANAS EN TUNEZ ESTA DECIDIDO

Así lo advirtió Mendes-France al Bey en un viaje inesperado en el que le acompañó el mariscal Juín

Dentro o fuera de la Comunidad Europea de Defensa recuperará su soberanía

TUNEZ.—El jefe del Gobierno francés, Mendes-France, confirió con el Bey, ante el cual hizo una declaración de veinte minutos. Mendes-France expuso que la situación tiene las siguientes alternativas: que los nacionalistas cesen en su actitud de violencia y se unan a Francia para negociar una independencia limitada del Protectorado o que Francia adopte medidas radicales para vencer la resistencia.

Mendes-France leyó su declaración, cuidadosamente preparada, en presencia del mariscal Juín, que le acompañó desde París en el inesperado y súbito viaje del jefe del Gobierno.

«La autonomía interna del Estado tunecino—dijo Mendes-France—está reconocida y proclamada sin reservas por el Gobierno francés, que piensa al mismo tiempo afirmarla en principio y hacer que triunfe aplicándola en acción. Como ustedes añaden—tengo derecho a esperar que se pondrá fin a toda violencia. En caso necesario se utilizarán los medios para dominarla, y mi Gobierno no vacilará en enviar los refuerzos que se necesiten. Si se hiciera preciso recurrir a medidas draconianas para mantener el orden público, el Gobierno francés, lamentándolo, lo haría así».

«El recrudecimiento de la violencia—siguió diciendo—que sume a este país en el luto de los castigos (debo decirlo con toda franqueza) determinaría que tales castigos no se viesan contenidos por la circunspección, pues nuestro deber es acelerar la hora de la conciliación y de las reformas, sobre cuyo sentido no debe existir por más tiempo desacuerdo entre nosotros. En todo caso, el terrorismo no alcanzaría el fin que persigue. No impedirá las medidas políticas que hemos decidido. En el peor de los casos arriesgaría una demora en el éxito, a la vez que impondría sufrimientos injustificados a nuestro pueblo».

Luego señaló que la nueva fórmula que se ofrece a Túnez está basada en una «política liberal, conforme a las tradiciones de nuestra historia y a las profundas aspiraciones del pueblo tunecino y a las promesas que se le han hecho». Hizo historia de la beneficiosa acción francesa en Túnez.

Después de hacer un llamamiento en favor de la cooperación,

concluyó diciendo que el Bey podía contar con la buena voluntad de todo el Gobierno francés y que por eso había venido personalmente a traer un mensaje amistoso de Francia. «Espero, sobre todo, que nuestra conversación haya podido contribuir a una mejor comprensión entre nuestros dos pueblos, que deben volver al sendero por el que han realizado tantos progresos en las tres generaciones pasadas. La mejor garantía de los intereses de ambas partes, la mejor esperanza del futuro para todo Túnez y todos los que contribuyen a su vida, está en realidad en la íntima cooperación que no puede por menos de producirse entre franceses y tunecinos, unidos por tan honda afinidad y real simpatía» (Efe.)

### Mendes-France regresa a París

TUNEZ.—El presidente del Consejo francés, Mendes-France, ha emprendido en avión el regreso a París a las 21,05, hora española.

Mendes-France sólo ha permanecido diez horas en Túnez. Entre otras conferencias se reunió con los dirigentes de los partidos socialista tunecino y radical socialista, así como con otros franceses influyentes, posiblemente en un esfuerzo por conseguir que lo apoyen en su nuevo plan para Túnez.

### Alocución de Mendes-France desde Túnez

TUNEZ.—El jefe del Gobierno francés, Mendes-France, antes de partir de Túnez, pronunció una corta alocución, transmitida por Radio Túnez, para explicar lo que había tratado de conseguir en sus diez horas de visita al protectorado.

«Durante las últimas semanas—dijo—mientras trabajaba en la terminación de una guerra terrible, me di cuenta de que precisamente a nuestro lado, durante meses y meses, la sangre estaba corriendo, la sangre de franceses y la sangre de tunecinos que durante largo tiempo habían laborado juntos y ahora se hallaban separados por faltas de entendimiento inadmisibles.

Las soluciones que me parecen buenas, que son las únicas posibles, se fueron pensando pacientemente mientras me encontraba negociando el armisticio de Indochina. Vine hoy a Túnez para proponer estas soluciones. Vine para convencer a una parte y a la otra de que el odio y la violencia pueden y deben dejar el lugar a la confianza y el orden. Espero haber sido comprendido».

El jefe del partido nacionalista tunecino Neo-Destour, Habib Burguiba, desterrado en Francia, ha declarado desde su residencia: «Las proposiciones de Mendes-France constituyen un sustancial y decisivo avance en el camino que conduce a la restauración de la completa soberanía de Túnez. La marcha adelante se realizará mediante ajustes y compromisos entre el Gobierno francés y el Gobierno tunecino, en confianza reciproca y renacida amistad» (Efe.)

### El nuevo residente en Túnez, ascendido a teniente general

PARIS.—El general De la Tour

de Moulin, jefe de las fuerzas francesas en Túnez, que fue nombrado anoche residente general en Túnez, fue ascendido también a teniente general.

Mendes-France presentó al Consejo de Ministros el plan de reformas radicales que no podrá aplicarse sin la aprobación del Bey. Como ya se ha hecho constar, el plan prevé la concesión de la autonomía interna a Túnez, reservándose Francia el control de su defensa y de la política exterior.

También fue aprobado el ascenso de Si Kettani Ben Hamud a general de división. Es la primera vez que se concede a un musulmán esta graduación en el Ejército francés.

Mientras, continúa el envío a Túnez de fuerzas militares. Ayer embarcaron 3.000 hombres. El día 5 de agosto saldrán otros 2.000.

### Campaña marroquí para el retorno del Sultán legítimo

RABAT.—En la Residencia General francesa se reciben diariamente, de todas las ciudades de Marruecos, centenares de pliegos de firmas en los que se pide el regreso del legítimo Sultán Sidi Mohamed Ben Youssef.

La campaña de retorno del depuesto Soberano, encabezada por la casi totalidad de los ulemas, adquiere grandes proporciones.

## TROPAS INDIAS SE DISPONEN A ATACAR DAMAO GRANDE Y DAMAO PEQUEÑO

Otros contingentes marchan sobre Nagar-Aveli

LISBOA.—Informan de Goa que tropas de la Unión India, cuyos efectivos se calculan en unos tres mil hombres, se disponen al ataque en Damao Grande y Damao Pequeño. Estas fuerzas del Ejército indio se encuentran provistas de material de guerra diverso. Otras tropas, también indias, marchan ya contra Nagar-Aveli y pretenden, al parecer, cercar Silvassa (Paso de Arcos), aunque no se confirma hasta ahora que entre tales tropas figuren soldados uniformados. Prosigue la concentración del enemigo en los alrededores de Damao.

En cambio ha sido reconquistada Narioli por una pequeña expedición militar portuguesa al mando del teniente Falcon, cuyo cuartel general

provisional está en Silvassa.

En Coa fueron puestos en libertad cuarenta y un individuos sospechosos de deslealtad a la soberanía portuguesa y otros veintinueve han sido entregados a los Tribunales competentes portugueses. (Efe.)

### Luari, conquistada por los indios

LISBOA.—Las últimas noticias de la India portuguesa acusan la pérdida de Luari, aldea situada a dieciocho kilómetros de Silvassa, en el enclave de Nagar-Aveli. Capitaneaba el centenar de asaltantes un individuo llamado Jorge Vaz. La Unión India persiste en sus propósitos de la anunciada manifestación contra Goa el 15 de agosto próximo. (Efe.)

### Comunicado del ministerio portugués de Negocios Extranjeros

LISBOA.—El ministerio de Negocios Extranjeros de Portugal ha hecho público esta tarde el siguiente comunicado:

«Primero.—Según acaba de informar el embajador de Portugal en Madrid, el Gobierno español ha hecho publicar en los periódicos del 31 de julio una nota emitida en San Sebastián, y en la que, con la naturalidad que es timbre de la gran Nación, se declara al mundo la po-

(Continúa en la página 20)

la paz y la seguridad internacionales». La resolución equivale a la firma de un cheque en blanco para que el Presidente pueda operar con las manos libres.

### FRANCIA E ITALIA, INDECISAS

El senador Wiley, del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, organismo que había preparado la resolución y la había aprobado también a su vez por unanimidad declaró que el Gobierno norteamericano todavía tiene la esperanza de que Francia e Italia ratifiquen el tratado de París bajo el cual la soberanía y el rearme alemán tendrían lugar dentro del marco de la Comunidad de Defensa Europea. «Pero si Francia e Italia no actúan es esencial que los Estados Unidos revisen su posición en Europa por lo que se refiere a la edificación de unas defensas fuertes», dijo el senador Wiley. Aludiendo a la pugna que ha venido sosteniendo este país con los Parlamentos de Francia e Italia, minados por la infiltración comunista, el presidente del Comité de Asuntos Exteriores del Senado dijo: «Quiero dejar bien sentado que no tenemos el propósito de forzar a Francia e Italia a que hagan algo. Son naciones soberanas e independientes. Lo que hagan es asunto de ellas. Pero también es verdad que lo que hagan o dejen de hacer tiene una repercusión sobre los intereses de seguridad de esta nación. Es un hecho simple que si las naciones de Europa occidental no son capaces de hacer surgir conjuntamente una fuerza defensiva que pueda adoptar una gran contribución a las defensas de la zona del norte del Atlántico, entonces compete a los Estados Unidos dar los pasos que se crean oportunos para levantar la fuerza donde se estime que se puede confiar en ella».

Abunda aquí la creencia de que el principal obstáculo con que tropezaba Francia para aprobar la Comunidad de Defensa Europea era la guerra de Indochina. Se decía que la capacidad militar de Francia era insuficiente para nutrir al mismo tiempo los frentes de Indochina y las filas del Ejército europeo. Terminada la sangría de Indochina, Francia debe tener suficientes recursos militares para participar en el Ejército europeo en la proporción que le corresponde. Por otra parte, la enorme presión que representa la actitud de Estados Unidos con resoluciones como la que aprobó anoche el Senado es otra indicación concluyente de que la Asamblea francesa pronunciará, por fin, el sí que tanto le está costando pronunciar. Tal es el razonamiento que se hace por aquí, no exento de lógica en apariencia.

### LAS CONSECUENCIAS DE GINEBRA

Pero hay que tener presente este importantísimo factor: la guerra de Indochina se acabó porque Mendes-France les prometió a Molotov y Chu En Lai que Francia desertaría de sus deberes en Europa si los rojos lo

(Continúa en la página 20)

## El Caudillo y su esposa visitaron la basílica de San Ignacio de Loyola

SAN SEBASTIAN.—A última hora de la tarde de ayer, Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, han visitado la basílica de San Ignacio de Loyola, donde oraron largo rato ante la imagen del Patrón de Guipúzcoa. Les acompañaron en la visita el jefe de la Casa Militar, teniente general don Francisco Franco Salgado Araujo; el jefe de la Casa Civil y señora, marqueses de Huévar de Santillán, y ayudantes de servicio. Aunque la visita era de riguroso irógnito, el público, al darse cuenta de la presencia de Sus Excelencias, les aclamó con entusiasmo. (Cifra.)

### Portugal agradece la actitud del Gobierno español

SAN SEBASTIAN.—El Ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artaño, ha recibido un telegrama del ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, señor Paulo Cunha, en el que, en nombre de su Gobierno, le manifiesta cuánto aprecia y admira la caballerosidad de España al asociarse a la emoción del pueblo portugués en estos momentos. (Cifra.)



## GRAN AFLUENCIA DE PEREGRINOS EN COMPOSTELA

Los Coros y Danzas de la Sección Femenina ofrecieron un festival en honor del cardenal arzobispo de Santiago

**SANTIAGO DE COMPOSTELA.**—Continúa el desfile de peregrinos por el templo del Apóstol para ganar el jubileo del Año Santo. A mediodía acudieron a la basílica, en peregrinación, los grupos de Coros y Danzas de la Sección Femenina de varias poblaciones españolas, entre ellas Barcelona, Granada y La Coruña, que han participado en la Gran Semana Folklorica en honor del Apóstol. El desfile de la peregrinación fue presenciado por numeroso público. Formaron en la presidencia la Delegada de la Sección Femenina de La Coruña, con el Alcalde y otras autoridades locales. En la catedral fueron recibidas por el cardenal arzobispo, doctor Quiroga Palacios. Después de la misa, las muchachas desfilaron por el camarín del altar mayor, para abrazar la imagen del Apóstol.

Terminados los actos religiosos, se celebró en la plaza de las Platerías un festival folklórico en honor del cardenal Quiroga, y fue presenciado por numerosas personas, que aplaudieron calurosamente a los grupos de Coros y Danzas que han tomado parte en esta Semana Folklorica. (Cifra.)

### Llegada de peregrinos cubanos

**SANTIAGO DE COMPOSTELA.**—Ha llegado un grupo de 27 peregrinos cubanos, que recorren las principales capitales europeas. Mañana acudirán en peregrinación a la basílica del Apóstol para ganar el jubileo. Figura al frente de la expedición el vicario provincial de Cuba y Méjico, don Pedro Argüeso. (Cifra.)

### Solemnes cultos en San Sebastián con motivo de la festividad de San Ignacio de Loyola

**SAN SEBASTIAN.**—La fiesta de San Ignacio se ha conmemorado con solemnes cultos en todas las iglesias, especialmente en la de los padres jesuitas, a la que asistió el obispo de Sigüenza, don Pablo Gúrpide.

En Azpeitia, la festividad del Santo tuvo especial solemnidad y animación, superior a la de años anteriores. A las nueve y media salió la tradicional procesión, con asistencia del Ayuntamiento en corporación. A las diez, en la iglesia donde se venera la pila en que fue bautizado San Ignacio, ofició una misa de pontifical el prelado de la diócesis, doctor don Jaime Font y Andreu. A las doce y media, la banda militar de la Academia de Ingenieros de Burgos dió un concierto en la plaza Mayor de Navarra, y a la misma hora, en la plaza de toros se hizo el encierro de los novillos que se lidiarán esta tarde. En la basílica de San Ignacio han celebrado su primera misa varios presbíteros, que días pasados han recibido las sagradas órdenes. (Cifra.)

### Veinte nuevos sacerdotes jesuitas cantaron su primera misa en Barcelona

**BARCELONA.**—Con motivo de la festividad de San Ignacio de Loyola se celebraron solemnes cultos en honor del glorioso fundador. Veinte nuevos sacerdotes jesuitas cantaron su primera misa en las iglesias de la Orden, sitas en las calles de Paláu y Caspe, en Sarriá y en San Cugat del Vallés. Quince de los misacantantes son españoles, dos portugueses, dos brasileños, uno de Goa y otro mejicano.

En la iglesia del Sagrado Corazón, de los RR. PP. Jesuitas, los cultos han sido extraordinarios, ante numerosísimos fieles que llenaban el templo y que han formado largas filas para la veneración de la reliquia del insigne Santo español.

También han revestido extraordinaria solemnidad los cultos en la santa cueva de Manresa, en la que hace más de cuatro siglos y medio

escribió Inigo de Loyola su famosísimo libro de los Ejercicios Espirituales. (Cifra.)

### Misas en sufragio de los Caídos

**PAMPLONA.**—Desde las seis y media de la mañana de ayer se han celebrado sin interrupción misas en la basílica pamplonesa que se levanta en recuerdo de la caída de San Ignacio de Loyola, motivo de su conversión. La Cofradía de Oración y Penitencia ha dedicado estos sufragios a los que dieron su vida por Dios y por España en la Cruzada. Este pequeño templo ha sido visitadísimo durante todo el día de San Ignacio. (Cifra.)

### La imagen de la Virgen de las Nieves, a la ermita del monte Irati

**PAMPLONA.**—A la una y media de la tarde se ha celebrado la despedida de la imagen de la Virgen de las Nieves, que será colocada en su ermita del monte Irati, en el Pirineo navarro, cerca del palacio de los Reyes de Navarra y en las proximidades de la raya fronteriza con Francia. Una Comisión municipal, presidida por el Alcalde, acompañó la imagen hasta la iglesia de los padres paules, cerca del límite de la ciudad, desde donde ha de partir la comitiva. Comenzarán el turno los montañeros de la Deportiva Navarra, que serán turnados por otros grupos hasta entregar las andas con la imagen a los nativos del valle de Salazar. (Cifra.)

## NUEVO OBISPO DE BARBASTRO

HA SIDO NOMBRADO EL DOCTOR GARCIA DE SIERRA Y MENDEZ

**CIUDAD DEL VATICANO.**—La emisora vaticana anuncia el nombramiento de obispo de Barbastro a favor del doctor García de Sierra y Méndez. Después de dar la biografía del nuevo obispo, destaca su celo y actividad en la labor de apostolado y su condición de gran predicador.

### Datos biográficos

El nuevo obispo de Barbastro, don Segundo García de Sierra y Méndez, nació en Mohías (Navia) el día 25 de mayo de 1908.

Cursó las primeras letras en la misma parroquia de Mohías, trasladándose después a Santiago de Compostela, aun con estudios elementales. Hizo el ingreso en el Seminario de Oviedo, donde terminó la carrera con tanta brillantez que el Obispo de esta provincia le concedió una pensión para ampliación de estudios en la Universidad Pontificia de Comillas, donde alcanzó los grados de Derecho Canónico y, consiguientemente, el doctorado. Fue ordenado presbítero en la Universidad de Comillas el 24 de junio de 1931, y dió la primera misa en su pueblo natal de Mohías el 7 de julio del mismo año. Hubo de concedérsele privilegio, ya que no tenía la edad canónica reglamentaria. Su primer cargo fue el de coadjutor en la parroquia de San Isidro el Real, de Oviedo. Fundó la Juventud de Acción Católica Masculina, y en 1938 fue nombrado ecónomo de Santa Eulalia, de Ujo. En su labor extraordinaria, que tuvo resonancia en todo Asturias, consiguió que los hijos de los presos y detenidos por delitos cometidos durante el dominio marxista fueran recogidos en los domicilios de los vecinos, incluso de aquellos que habían sufrido las consecuencias de la persecución realizada por sus padres.

El nuevo obispo, doctor don Segundo García, es un orador elocuente y escritor fácil.

## MÁS DE QUINIENTOS MAESTROS EN EL CAMPAMENTO "SANTA MARIA DEL BUEN AIRE"

Realizan un curso de Instructores Elementales del Frente de Juventudes, y ayer fueron visitados por el Secretario Nacional de la Organización

**SAN LORENZO DEL ESCORIAL.**—El Secretario Nacional del Frente de Juventudes, camarada Alfonso Pérez Viñeta, ha visitado el Campamento Nacional «Santa María del Buen Aire», donde actualmente se desarrolla un turno para maestros nacionales y alumnos del Magisterio optantes al título de Instructores Elementales del Frente de Juventudes. El turno está mandado por el camarada José López de Miguel, Secretario Provincial del Frente de Juventudes de Barcelona, y lo integran 530 cursillistas. Al propio tiempo que se realiza este turno se desarrolla otro de capacitación para Delegados Locales de la Organización, exclusivamente destinado a los camaradas que proceden de Falanges Juveniles de Franco o pertenecen al Movimiento como militantes o miembros de la Guardia de Franco.

El Secretario Nacional, a quien acompañaban el Inspector General del Servicio de Instructores, camarada Pablo Arredondo; Secretario de la Sección Central de Enseñanza, camarada Jiménez Frutos; Subayudante Nacional, camarada Joaquín Villegas, y otras jerarquías, revisó a los acampados, a los que dirigió unas palabras, reuniéndose luego con los mandos del turno para darles normas sobre su actuación.

Finalmente fueron arriadas las banderas y hecha la ofrenda normativa a los Caídos.

### Ha comenzado la «Marcha Virgen de Europa»

**GRANADA.**—Ayer ha comenzado el ascenso a Sierra Nevada de los camaradas que integran la «Marcha Virgen de Europa». La Marcha dispone de cuatro equipos emisores en cadena, que les han sido facilitados por el Ejército, para que puedan tener un contacto continuo y saber la situación de la Marcha en cada momento.

Ayer se encontraron en el Balcón de Canales, en las estribaciones de Sierra Nevada, a 1.500 metros de altitud, donde permanecerán todo el día, para continuar hoy su marcha, trasladándose al Albergue universitario, a unos 2.000 metros de altitud, en el lugar denominado de los Peñones de San Francisco. El espíritu a los muchachos que llevan la piedra donde está grabado el «Ave María» es francamente magnífico. Uno de los jesuitas Capellanes de la Marcha fue anteriormente montañero con el Frente de Juventudes, de cuya Organización salió para ingresar en la Compañía.

### El obispo auxiliar de Valencia elogia la labor de F. de J.

**VALENCIA.**—La Virgen de los Desamparados, Patrona de Valencia, ha permanecido durante una

## Ha fallecido el padre del general Mezzian

En su residencia de Beni Enzar ha fallecido el prestigioso musulmán Si El Hach Mezzian Bel Kasen, padre del Capitán General de la octava región, teniente general Mohamed Ben Mezzian. El finado era gran amigo de España, a la que sirvió con lealtad durante su dilatada vida.

## HOTEL MULTADO

Por la Dirección General del Turismo ha sido impuesta la multa de dos mil pesetas al hotel San Francisco de la playa de las Maravillas, El Arenal, Mallorca, Baleares por difundir folletos con precios superiores a los autorizados.

## El director de Información, en Santander

**SANTANDER.**—Ha llegado a Santander el director general de Información y subdirector de la Junta Técnica de Información y Educación Popular, ilustrísimo señor Pérez Em. bid, para asistir a la clausura del ciclo de danza que viene desarrollándose en el Festival Internacional que con tanto éxito organiza el Ministerio de Información y Turismo en esta ciudad. Mañana asistirá a la inauguración del primer ciclo de teatro dedicado a Shakespeare, en el cual participarán las compañías Luca de Tena, María Jesús Valdés y Lope de Vega. Al director general le acompaña don Santiago Galindo, secretario del Ateneo de Madrid.

## TEMPERATURAS A LA SOMBRA Y TEMPERATURAS AL SOL

EN estos meses de verano se leen en los periódicos con mucha frecuencia noticias relativas a altas temperaturas registradas en tal o cual población, lo que como información estaría muy bien si, prescindiendo de un sensacionalismo mal entendido, se contentase la agencia informativa con decir, por ejemplo, que en Córdoba la máxima hubiese alcanzado los 40 grados, sin tener que recurrir a las «temperaturas al sol» con el solo fin de obtener valores mucho más altos, que carecen por completo del menor significado científico y ni siquiera sirven para dar idea alguna de la sensación fisiológica de calor, conduciendo sólo a conceptos erróneos y a veces completamente absurdos.

De todos los elementos meteorológicos que contribuyen a nuestra sensación fisiológica de calor o frío el más importante es la «temperatura del aire»; es decir, la del medio en que vivimos y respiramos, y que está en contacto con nuestra piel y nuestros vestidos. Para medir la temperatura del aire no basta que el termómetro esté a la sombra, sino que ha de estar instalado en un abrigo especial que le resguarde por completo de las radiaciones solares, tanto directas como indirectas, y que, por otra parte, permita que el aire circule libremente. Las lecturas que entonces hagamos serán las temperaturas del aire ambiente, siendo independientes de la marca y características del termómetro, bastando con que esté bien construido. Si sacamos el termómetro de su abrigo, y lo exponemos a la acción directa de los rayos solares leemos una temperatura superior; pero este dato ¿qué significa? No significa otra cosa que la temperatura que ha alcanzado el propio termómetro al absorber las radiaciones caloríficas del sol. Si tomamos ahora otro termómetro que, por ser de marca distinta del anterior, tenga alguna variante de construcción, bien sea en la forma o tamaño del depósito, grosor de las paredes, etc., y lo exponemos igualmente al sol, marcará una temperatura que será «distinta» de la anterior. Por esto la «temperatura al sol» no tiene absolutamente ningún significado, pues no solamente no nos dice nada acerca de la temperatura del aire, que es lo que verdaderamente nos interesa, sino que tampoco puede darnos una idea de la intensidad de las radiaciones caloríficas, debido a que, como hemos visto, la lectura que nos dé el termómetro es «propia» de dicho aparato, no siendo comparable con otras lecturas efectuadas con termómetros distintos. Incluso en el caso de emplearse termómetros idénticos para efec-

tuar medidas al sol, tampoco sus lecturas medirían la intensidad de la radiación solar, pues esta operación requiere aparatos más complicados y de más difícil manejo, llamados actinómetros.

Naturalmente, el lector objetará que cuando nos colocamos al sol la sensación de calor es muy superior a cuando estábamos a la sombra. Efectivamente, ello es cierto, ya que cuando nos encontramos al sol nuestro cuerpo no sólo se calienta o enfía por el aire que está en contacto con él, sino que también absorbe parte de las radiaciones directas caloríficas del sol, dependiendo el grado de calentamiento, debido a dichas radiaciones, no sólo de su intensidad, sino también del color y clase del vestido, del color de la piel, de la corpulencia, etc., de la persona en cuestión.

Pero de dichos dos factores que contribuyen a nuestra sensación de calor es la temperatura del aire mucho más importante que la acción directa de los rayos solares, ya que de este último es fácil zafarse con ponerse simplemente a la sombra, cosa que no ocurre con el primero. Un ejemplo aclarará esta cuestión: Sabido es que, cuando el calor aprieta en la ciudad, uno de los lugares al que se acude en busca de alivio es la Sierra; es decir, donde, por ser mayor la altura, es menor la temperatura del aire. Pero, en cambio, precisamente por esta misma razón de la mayor altura, la intensidad de la radiación calorífica es mayor, al estar los rayos solares menos filtrados, por haber atravesado un espesor menor de la atmósfera.

Otro ejemplo que pone de manifiesto las ideas erróneas a que pueden conducir las noticias sobre las temperaturas al sol: El martes pasado un importante diario de la capital daba de modo destacado la noticia de que en Lanzarote se habían registrado 59 grados al sol. Pues bien, esta isla, como todas las de Canarias, disfrutan de unos veranos que bien los quisiéramos en Madrid, por estar sometidas a los frescos vientos alisios. No obstante, de vez en cuando sufren los efectos de ciertas esporádicas «olas de calor» procedentes de África, pudiendo darse muy bien el caso de que precisamente durante una de dichas olas estos aficionados a tomar temperaturas al sol registren valores más bajos que durante el régimen normal del alisio, debido a que el verdaderamente cálido aire africano, que da origen a la ola, lleva en suspensión tal cantidad de polvo que la radiación solar queda notablemente filtrada y, por consiguiente, disminuida su intensidad.

I. FONT

Los Albergues de Juventudes de la Sección Femenina, donde las flechas escolares y aprendices de España pueden gozar de unos días de descanso, están enclavados en los lugares más bellos de nuestra Patria.



## OBRAS DE ABASTECIMIENTO DE AGUAS A TALAVERA

Una nueva fábrica para obtención de una sustancia de aplicación en la industria textil ha sido inaugurada en Tarragona

**TALAVERA DE LA REINA.**—El Ministerio de Obras Públicas, según comunicación recibida en la ciudad, subvencionará con el 40 por 100 de su importe las obras de abastecimiento de aguas a Talavera de la Reina. El presupuesto de estas obras asciende a 6.457.328,82 pesetas. Con la realización del proyecto se resolverá el más apremiante problema de la ciudad. Las aguas potables que llegan ahora son de unos antiguos depósitos, con captaciones múltiples y muy pobres, que, a mediados del pasado siglo, resolvían el problema, pero que ahora son insuficientes para cubrir las necesidades de la población. Recién liberada la ciudad por el Ejército nacional, se acometió a fondo la resolución del problema, y se logró llevar agua a Talavera; pero se destina exclusivamente a la limpieza, por no ser potable.

El proyecto aprobado comprende una estación depuradora de las aguas, un depósito regulador y de decantación, una doble red de conducción a la ciudad—hasta ahora sencilla, y expuesta, por tanto, a cualquier contingencia que dejara desabastecida la población—, una compuerta metálica de aliviadero, que dará al embalse, tal vez, el doble de su capacidad actual, y que, por tanto, permitirá la acumulación de más reservas en años de lluvias abundantes; y, finalmente, una estación elevadora suplementaria, mediante la cual se podrán llevar

a los depósitos aguas del canal del Alberche cuando se agote el embalse de La Portiña. (Cifra.)

### Nueva fábrica en Tarragona

**TARRAGONA.**—El obispo auxiliar, doctor Castán Lacoma, ha bendecido una fábrica levantada a la entrada de la capital, en la carretera de Valencia, que utilizará la semilla de la algarroba para la obtención de una sustancia química que tiene aplicación para conseguir estampados de la industria textil, curtidors, encajes, etc., y una serie de subproductos químicos para perfumería, colorantes, confitería, etc. La producción diaria de la fábrica alcanza de cinco a diez toneladas métricas de derivados, con el proyecto de llegar a doblar o triplicar esta producción en pocos meses.

Al acto de la bendición asistieron el vicario general de la archidiócesis y las autoridades. (Cifra.)

### Ejemplar labor municipal en Barbate de Franco

**BARBATE DE FRANCO (Cádiz).** Desde 1938, en que fué segregado del Ayuntamiento de Vejer, Barbate de Franco ha realizado una gran labor municipal, que el año 1949 fué galardonada con el Premio «Calvo Sotelo», siendo otorgado al Alcalde, don Agustín Varo Varo, el ingreso en la Orden del Mérito Civil. La aldea que era Barbate, sin mercado ni matadero, sin un puesto de socorro, con las calles empedradas, es hoy una población acaudalada, con un mercado que posee dependencias para la subasta al por mayor de hortalizas, un matadero municipal con su laboratorio para el reconocimiento de carnes, seis edificios de nueva construcción dedicados a escuelas, dispensarios y Casa de Socorro, con el correspondiente material; grupos de viviendas ultrabaratadas y viviendas protegidas.

## Inauguración de una Residencia Sanitaria en Mieres

EL MINISTRO DE TRABAJO ESTUVO REPRESENTADO EN EL ACTO

**MIERES (Oviedo).**—En nombre del Ministro de Trabajo han sido inauguradas esta tarde por el director de Asistencia Sanitaria e Instalaciones del Seguro de Enfermedad, don Ramón Díaz Fanjul, la Residencia Sanitaria «Enrique Cangas», de esta localidad, y el Ambulatorio «Hermanos Mayoral», de la misma población, y el Ambulatorio «Hermanos Mera Montas», de Sama de Langreo. También se celebró el acto de imposición del nombre de «Alfonso Martínez», glorioso caído en nuestra Cruzada, al Ambulatorio de Oviedo.

La Residencia Sanitaria de Mieres cuenta con 150 camas y está enclavada en las proximidades de la carretera de Mieres a Sama, en un paisaje por demás agreste, y ocupa 7.500 metros cuadrados. La Residencia cuenta con cuatro quirófanos, dotados del más moderno material, y para construirla fué preciso remover 50.000 metros cúbicos de tierra. Emplearon en su construcción más de dos millones de kilos de cemento, 350.000 de hierro y 900.000 ladrillos. Fué construida en dieciocho meses, y el número de beneficiarios alcanza a unos 115.000 productores.

Asistieron las autoridades provinciales y locales y jerarquías.

## Cincuenta nuevas escuelas de enseñanza musulmana

**TETUAN.**—El 1 de octubre próximo comenzarán a funcionar cincuenta nuevas escuelas de enseñanza musulmana extendidas en los territorios de Yebala, Xauen, Rif y Kert.

Se ha convocado, al efecto, un concurso entre maestros españoles y musulmanes, cuyas bases se han publicado en el «Boletín Oficial» número 29, en el mes de marzo. El plazo de admisión de docu- taciones para concursar a dicha convocatoria terminará el 12 de agosto próximo.

## Construcción de gran número de viviendas protegidas en diversas provincias

Setenta y cuatro millones se destinan en Valladolid a estas obras

**VALLADOLID.**—La Obra Social del Hogar, cumpliendo el plan general de obras encomendadas por el Gobierno a la Delegación Nacional de Sindicatos, acometerá rápidamente en Valladolid y su provincia la construcción, en el plazo de un año, de 1.600 viviendas protegidas, por un importe de 74 millones de pesetas. Ha causado gratísima impresión este proyecto, que resolverá en tan corto plazo de tiempo la situación de unos diez mil vallisoletanos. Consta de la construcción de 1.232 viviendas en la capital, distribuidas en cuatro grandes grupos, y el resto en varios pueblos de la provincia. Las características de las viviendas son variables, abundando las de renta mínima, que vendrán a pagar setenta y cinco pesetas, siendo de 280 las de renta más elevada. Uno de los grupos constará de nueve plantas, con ascensor; otro, de siete, también con ascensor, y otro de cuatro y cinco pisos. Un grupo será de cincuenta casas unifamiliares, aisladas o de tipo de chalet. Estas últimas constarán de cocina, comedor y dos dormitorios, y las restantes tienen tres o cuatro dormitorios, y todas ellas cuarto de aseo, unas con ducha y otras con baño. Los lugares de emplazamiento, para los que el Ayuntamiento de Valladolid ha facilitado terrenos, serán: un grupo de 624 viviendas llamado «José Solís Ruiz», en la calle Madre de Dios, en el populoso barrio de San Pedro; otro, de 504, en la avenida de Palencia, y que por levantarse en terrenos adquiridos por el Ayuntamiento al Ejército del Aire, se llamará «Aviación»; el tercero, de 54 viviendas, se construirá en la calle Colón, junto a la Facultad de Medicina, y se llamará «Colón», en recuerdo al descubridor del Nuevo Mundo, que murió en una modesta vivienda de esta calle. El grupo «Tafisa» se levantará en lugar inmediato a la fábrica de tableros de fibra, de este nombre, y aun siendo de 50 viviendas será el más extenso por las características unifamiliares o de chalet.

Se ha proyectado igualmente la urbanización con calles y patios amplios. En las construcciones se empleará preferentemente el ladrillo a cara vista y materiales de estructura rígida, como el hierro y el cemento.

Los pueblos de la provincia beneficiados con este proyecto son Medina del Campo, con 114 viviendas; Cabezón de Pisuerga, con 145; Peñafiel, con 73; Medina de Rioseco, con 69; y Villanueva de Duero, con 27. (Cifra.)

### Veintiséis millones para viviendas en Orense

**ORENSE.**—Cien viviendas de tipo ultrabaratado se construirán en esta ciudad, y actualmente se gestiona la adquisición de los solares en que serán emplazados. La Delegación Nacional de Sindicatos ha aprobado ya el proyecto y así lo ha comunicado a la provincial. Con estas cien se eleva a 515 el número de las que van a edificarse en esta capital en breve plazo. La Sociedad Constructora Benéfica de Orense, que preside el Gobernador Civil, sacará en fecha próxima a subasta la construcción de 265 viviendas de clase media en dos grupos, emplazados en lugares muy poblados de esta capital, con un presupuesto de 26 millones de pesetas, y la Obra Sindical del Hogar va a construir asimismo otras 150 viviendas. (Cifra.)

### Avila contará dentro de un año con mil viviendas más

**AVILA.**—Ha quedado constituido el Patronato Sindical de la Vivienda, bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Herrero Lozano. En la reunión de constitución de este Patronato se informó del estado en que se encuentran los

grupos de viviendas que se construyen en la capital y provincia por la Obra Sindical del Hogar. Existe el propósito de que en la primera anualidad del plan nacional de construcción de viviendas queden terminados los grupos ya iniciados y comiencen las obras de las casas que han sido asignadas a la provincia, con lo que para octubre de 1955 se contará con un millar de viviendas en la capital y pueblos que tienen solicitada su construcción. Las viviendas elegidas para su construcción, con arreglo a las normas del plan nacional, son de renta mínima, y constan de comedor, cuarto de estar, tres dormitorios, cocina, cuarto de aseo y de servicio y despensa. El presupuesto de cada una de ellas es de 48.000 pesetas. (Cifra.)

### Viviendas para labradores y obreros en Requena

**REQUENA (Valencia).**—Han sido inaugurados dos grupos de viviendas: uno de 40, para funcionarios, y el otro, de 75, para labradores y obreros. El de funcionarios está enclavado tras el mercado, en la zona del ensanche de la ciudad. El grupo tiene forma triangular y está formado por una manzana que da a tres calles. En el interior hay un gran patio, al que tienen acceso todas las viviendas. Las casas constan de tres y cinco habitaciones, comedor, cocina y cuarto de aseo. La renta mensual media es de 200 pesetas.

El grupo para labradores y obreros está situado en las afueras del ensanche de la ciudad. Estas viviendas se diferencian entre sí porque las destinadas a los labradores disponen de acceso para caballería y carro. Constan de tres habitaciones, cocina, comedor, cuarto de aseo y corral espacioso. La renta media es de 80 pesetas mensuales.

También han sido inauguradas dos casas para maestros en la aldea de los Pedrones y una en la de Roma, todas ellas propiedad del Ayuntamiento de Requena. (Cifra.)

### Un nuevo grupo de casas será construido en Jerez

**JEREZ DE LA FRONTERA.**—La Obra Sindical del Hogar iniciará pronto la construcción de un importante grupo de casas, que comprenderá 200 viviendas en terrenos cedidos por el Ayuntamiento. Estas nuevas viviendas serán construidas en una zona alegre y saludable de la antigua barriada de la Planta, en terrenos revertidos por el Estado al Municipio, con fácil comunicación al centro de la ciudad, rodeados de comercios y establecimientos para todo el consumo diario. Presupuestos y proyectos llevan ritmo acelerado y quedarán en seguida totalmente terminados para emprender en breve la construcción. (Cifra.)



## Doscientos cuarenta y dos millones de metros cúbicos han perdido los embalses

TAMBIEN HA DISMINUIDO LA ENERGIA ELECTRICA EN OCHENTA MILLONES DE K. W.

Terminado el mes de julio, extraordinariamente seco, se aprecia en la semana actual una sensible baja en los embalses y, como consecuencia, en la reserva de energía eléctrica.

De la nota facilitada por la Dirección General de Obras Hidráulicas se desprenden los siguientes datos generales:

Cuenca del Pirineo oriental: Capacidad, 22 millones de metros cúbicos. Embalsados, 18, sin variación.

Cuenca del Ebro: Capacidad, 1.345 millones. Embalsados, 1.160, con pérdida de 58.

Cuenca del Júcar: Capacidad, 957 millones. Embalsados, 40, con disminución de 14.

Cuenca del Segura: Capacidad, 337 millones. Embalsados, 76, con pérdida de 10.

Cuenca del sur de España: Capacidad, 91 millones. Embalsados, 44, con disminución de dos.

Cuenca del Guadalquivir: Capacidad, 1.935 millones. Embalsados, 514, con pérdida de 46.

Cuenca del Guadiana: Capacidad, 287 millones. Embalsados, 42, con disminución de cuatro.

Cuenca del Tago: Capacidad, 2.757 millones. Embalsados, 482, con pérdida de 15.

Cuenca del Duero: Capacidad, 1.739 millones. Embalsados, 1.281, con disminución de 78.

Cuenca del norte de España: Capacidad, 657 millones. Embalsados, 493, con pérdida de 15.

La capacidad total de los embalses alcanza 10.127 millones de metros cúbicos. Actualmente contienen 4.150, lo que supone una disminución de 242 durante la última semana. Ha disminuido también la reserva de energía eléctrica en 80,4 millones de kilovatios durante esta semana.

Las Escuelas de Hogar de la Sección Femenina preparan a la futura madre.

# SOLO UNA VEZ al AÑO

## PONEMOS A LA VENTA TODOS LOS RETALES

A PARTIR DE MAÑANA LUNES, en nuestro vestíbulo, para su mayor comodidad,

LIQUIDAMOS TODO A PRECIOS ASOMBROSOS. ¡Puede Vd. verlos sin compromiso!

MUESTRAS A PROVINCIAS

la brasileño s.a.

TENDOS EN GENERAL MADRID



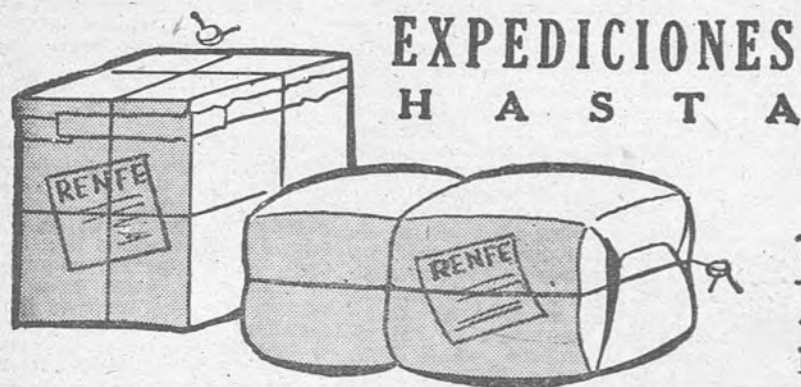
RENFE • RENFE • RENFE

**RENFE**

RENFE • RENFE • RENFE

**SERVICIO DIARIO ACCELERADO**

DE  
**TRANSPORTES GRAN VELOCIDAD**  
 POR TRENES  
**SUR-EXPRESOS - EXPRESOS - RAPIDOS - ETC.**



EXPEDICIONES  
 H A S T A

**20 Kgs.**

DESDE MADRID  
 A CUALQUIER CAPITAL DE  
 PROVINCIA Y VICEVERSA

AL DIA SIGUIENTE DE HABERLAS FACTURADO  
 ESTARAN EN PODER DE SUS CONSIGNATARIOS

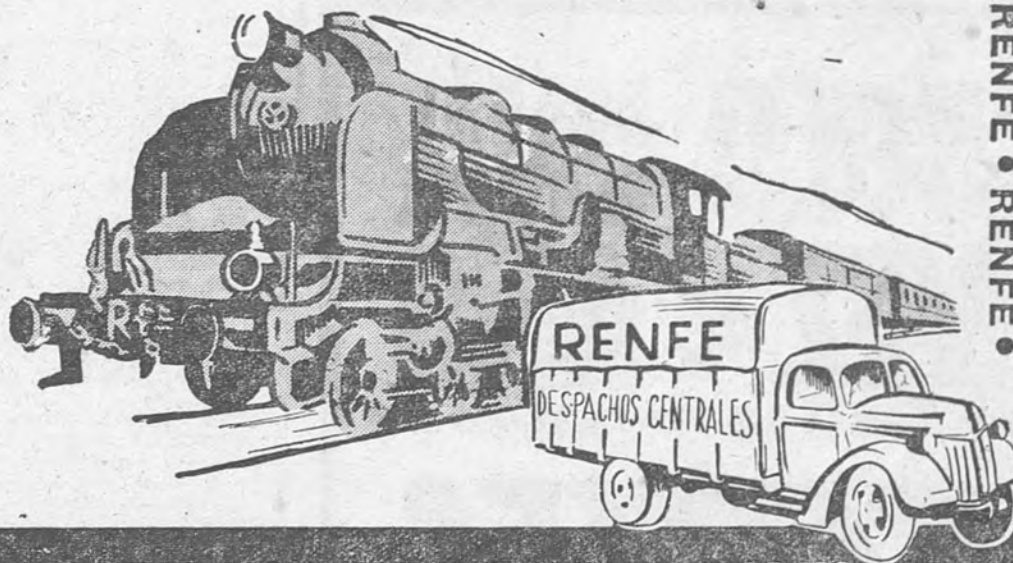
REALICELAS PARA SU MAYOR COMODIDAD DE **PUERTA A PUERTA**

**R E N F E** SIEMPRE POR SUS LINEAS MEDIANTE SUS

**DESPACHOS  
 CENTRALES**

DOMICILIO A  
 DOMICILIO  
 M A X I M A  
 R A P I D E Z

en la admisión, en el trans-  
 porte y en su entrega o  
 distribución



**RED NACIONAL DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES**

**SUBASTAS**

La CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID subastará las partidas de alhajas, ropas, y otros efectos, empeñados o renovados en el mes de mayo de 1953, así como las de PRESTAMOS ESPECIALES A TRES MESES, cuyas vencimientos han caducado

ALHAJAS ..... Exposición de lotes: días 2 y 3.  
 (Hileras, 18) ..... Subasta de lotes: día 4.  
 ROPAS ..... Exposición de lotes: días 4 y 5.  
 (Pl. Descalzas, 1) ..... Subasta de lotes: día 6 y siguientes

PUEDEN ADQUIRIR A PRECIOS MUY VENTAJOSOS GRAN VARIEDAD — HORAS DE DIEZ A UNA —

DE RELOJES DE PULSERA PARA SEÑORA Y CABALLERO, CUBIERTOS, PASUELOS DE CRESPO, PLUMAS ESTILOGRAFICAS, MAQUINAS DE COSER, ESCRIBIR Y CALCULAR, CAMARAS FOTOGRAFICAS, MANTELERIAS, TELA EN PIEZAS Y PARA CONFECCION, TRAJES Y OBJETOS DIVERSOS

— Se admiten ofertas en pliegos cerrados —

CONSULTE NUESTRO BOLETIN DE VENTAS EN LAS PORTERIAS DE LOS EDIFICIOS CENTRALES Y SUCURSALES DE LA INSTITUCION

Teléf. de ARRIBA: 23 26 10

### Delegación Nacional del Frente de Juventudes

Esta Delegación Nacional saca a concurso (con carácter de urgencia)

LA EDICION DE LOS LIBROS DE FORMACION DEL ESPIRITU NACIONAL DE LOS DIVERSOS CURSOS DEL BACHILLERATO,

con arreglo a los pliegos de condiciones técnicas y legales redactados a este efecto, los cuales se encuentran a disposición de los concursantes en el tablón de anuncios de esta Delegación Nacional y en el Departamento de Contratación de la misma.

Este concurso se celebrará en el salón de actos de esta Delegación Nacional, calle Marqués del Riscal, 16, el día 17 de agosto próximo, a las 18 horas, debiendo presentarse las proposiciones, en sobre cerrado, ante la Junta Central de Compras.

El importe del anuncio, por cuenta del adjudicatario o adjudicatarios.

Madrid, 31 de julio de 1954.—El Secretario de la Junta Central de Compras.

### Convocatoria para el ingreso en la Escuela Oficial de Periodismo

En cumplimiento de la orden ministerial de fecha 7 de marzo de 1953 («B. O. E.» del día 27) se convoca concurso para ingreso en la Escuela Oficial de Periodismo.

Las enseñanzas normales comprenden tres cursos, al término de los cuales los alumnos aprobados serán inscritos en el Registro Oficial de Periodistas y habilitados para la profesión en la Prensa, la Radio y las demás modalidades de la información.

Pueden acudir al concurso las personas de ambos sexos que se hallen en posesión del título de bachiller o con certificados de estudios análogos y que sean mayores de dieciocho años y menores de treinta. Todo aspirante deberá presentar una Memoria mecanografiada en veinte folios a doble espacio, en la que, además de relatar la biografía del aspirante, se indiquen las preferencias literarias y culturales, las diez obras literarias que seleccionaría y los motivos de esta selección, así como las razones que le inducen a dedicarse al periodismo en cualquiera de sus modalidades y la impresión que le haya producido los viajes que haya realizado y los acontecimientos más importantes de los últimos años.

Los ejercicios de ingreso tendrán lugar en Madrid y en Barcelona, en la segunda quincena de septiembre, y consistirán en pruebas orales y escritas sobre temas de actualidad, Historia y cultura ante un Tribunal designado por la Dirección General de Prensa, en el que figuren el director de la Escuela, el subdirector, el secretario y dos profesores. Se exigirá la traducción del idioma que haya escogido y se puntuarán los conocimientos taquigráficos del aspirante.

Las solicitudes se dirigirán al director de la Escuela y se presentarán en la Secretaría de la misma (Zurbano, 55, Madrid) o en la Sección de Barcelona (Rambla de los Estudios, 12), antes del día 5 de septiembre próximo, debiendo ser acompañadas, para los españoles, de la siguiente documentación: partida de nacimiento, título o certificación del mismo, certificados negativo de antecedentes penales y de buena conducta y declaración sobre el idioma que conozca y del cual desee ser examinado. Para los extranjeros, las solicitudes deberán ser acompañadas del escrito de presentación de la Embajada o Legación de su país y hoja o diploma de estudios medios o certificado de prácticas periodísticas.

Con objeto de facilitar la asistencia a estos cursos de aquellos aspirantes intelectualmente dotados y con vocación probada que sean merecedores de ayuda económica, la Escuela convocará durante el mes de octubre concurso para la concesión de becas, en el que serán preferidos, dentro de un favorable expediente académico, quienes justifiquen pobreza o parvedad de medios económicos, ser beneficiarios de la ley de Protección a Familias Numerosas o hayan prestado servicios a la Patria y al Movimiento.

### Censo de Ingenieros de Minas

En la bibliografía moderna de la minería española, copiosa e interesante, empezaba a echarse de menos por los estudiosos de esta materia una gran obra de conjunto en que se reuniesen los grandes descubrimientos y trabajos llevados a cabo por los ingenieros de Minas españoles de todos los tiempos. Ahora, para subsanar esta laguna bibliográfica que, como se comprende es de gran valor, la Junta organizadora de los actos conmemorativos de la creación del Cuerpo de Ingenieros de Minas está preparando una obra con el mayor cuidado.

Todo un gran censo de nuestros ingenieros de Minas formará este volumen, en donde junto a la biografía humana de todos los que tuvieron un relevante papel en la ciencia española, figurará la bibliografía de sus obras y su retrato.

La citada obra en que colaboran destacadas figuras de la ingeniería y de las letras aparecerá el próximo otoño.



## FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE

# La esposa de S. E. el Jefe del Estado asistió a la solemne sesión de clausura

SAN SEBASTIAN (De nuestro enviado especial).—La última jornada de este I Festival Internacional de Cine ha sido agotadora. En sesión matinal se proyectó la gran película de Walt Disney «Destierro viviente», merecidamente premiada en distintos certámenes. Recuerda por su interés documental y su valor de enseñanza los mejores films alemanes culturales, como «La lucha por la existencia». Está realizada con técnica moderna.

Por la tarde se celebraron dos sesiones: a las cinco y a las siete y cuarto. Se exhibió en la primera la película inglesa «El tigre dormido», que es una intriga excesivamente melodramática y muy convencional, nada británica en su enfoque y en su expresividad. Técnicamente está muy bien hecha. En la segunda se proclamó el film francés «El cordero de cinco patas», que es muy oportuno y muy divertido. Fernandel interpreta seis papeles muy diferentes: el padre y los quintos, de designis tan opuestos. El comienzo, con la representación en un teatro al aire libre de la tragedia «El Cid», es ya gracioso. Se percibe el asunto, bastante original, la influencia del hecho cierto de las cinco hermanas Dionne, que niñas aún fué utilizada su celebridad mundial en una película que se tituló «Cinco cunitas». Fernandel, artista magnífico siempre, dúctil y exacto en sus cometidos por disparates que sean, es el aliciente máximo de esta película de «adivós». Entre los espectadores se hallaba nuestro estupendo comediante Pepe Alfayate, que elogió sinceramente la película y el trabajo de Fernandel.

—¿Se atrevería usted con una labor así?—le preguntó.

—¡Ojalá se me ofreciese una oportunidad de esta clase! Es el sueño máximo de todo artista: que se le propongan empeños difíciles para poner a prueba su capacidad e intentar superarse.

Y por la noche, la solemnidad de la sesión de clausura, de gran gala. Lleno el teatro Victoria Eugenia, bellamente engalanado; un público distinguidísimo. Asiste la excelentísima señora doña Carmen Polo de Franco, y la reciben en la escalera principal del teatro, el Jefe del Sindicato del Espectáculo, Manuel Casanova, y el director general de Cinematografía, Joaquín Argamasilla, quien le presenta a los artistas concurrentes al festival.

Se estrenaron los números 2 y 3 del «No-Don» en color, que reflejan paisajes, aspectos y costumbres de nuestra Patria. «Visitas de Granada» y «La romería del Rocío», obtuvieron un extraordinario éxito.

Luego, desde el escenario, Cesáreo González, Florián Rey, Lola Flores y José Suárez fueron entrevistados por Petrita Tamayo. Cesáreo González entregó a esta locutora una copa como muestra de agradecimiento del cine español por su feliz actuación en este Festival.

Seguidamente se proyectó la película «La danza de los deseos», con Lola Flores y José Suárez en los papeles principales. Como hemos dicho ya en otras crónicas no queremos hacer crítica de películas que se estrenarán en fecha próxima. Esta presenta la novedad de que Lola Flores,

artista especializada en tramas joviales, de un casticismo gitano, pimpante y jactancioso, incorpora un papel dramático.

Al final de esta película se entregaron los premios concedidos por un Jurado que han constituido críticos españoles y extranjeros. He aquí los premios: Mejor película, «Sierra maldita»; mejor director, Pedro Lazaga, por «La patrulla»; mejor actriz, Marisa de Leza, por «La patrulla»; y mejor actor, Enrique Álvarez Diosdado, por «Viento del Norte». Y dos menciones honoríficas para María Francés, por «Viento del Norte», y para José Guardiola, por «Sierra maldita».

Terminada la función se celebró en el Hotel María Cristina una fiesta de gala que duró hasta la madrugada.

La última jornada de este I Festival ha sido brillantísima.

Habrà ocasión de hablar con más calma de este gran acontecimiento cinematográfico, y prometo hacerlo próximamente.

Luis GOMEZ MESA

# EL AYUNTAMIENTO DE BARCELONA, EN COYUNTURA DECISIVA PARA LA MUNICIPALIZACION DE LOS TRANSPORTES URBANOS

Inmediata, la del Gran Metro; diferida, la de los tranvías

El Metro Transversal se encuentra ya desde hace años municipalizado, lo que ha permitido dar gran impulso a su desarrollo

## BARCELONA

(De nuestro corresponsal).—El Ayuntamiento de Barcelona se encuentra ahora en la coyuntura decisiva para la municipalización de los transportes urbanos, aunque no haya recaído acuerdo del Ayuntamiento pleno sobre el modo de efectuarla porque, a petición del teniente de alcalde a cuyo cargo está cuanto a dichos servicios se refiere, doctor Rosal Catarinué, el correspondiente proyecto de convenio ha quedado sobre la mesa, con objeto de que cada uno de los miembros de la Corporación pueda estudiarlo tan detenidamente y tan a fondo como tenga por conveniente.

El plan que este convenio articula consiste en la adquisición inmediata de la mayoría de las acciones del Gran Metro y en la diferida de la mayoría de las de Tranvías de Barcelona, que comprende todos los transportes colectivos de pasajeros por superficie, mediante tranvías, autobuses y trolebuses.

El Metro Transversal está ya desde hace años prácticamente municipalizado, pues el Ayuntamiento posee la mayor parte de sus acciones, lo que le ha permitido impulsar extraordinariamente su desarrollo, prolongándolo hasta San Andrés, emprendiendo la construcción del ramal a Horta, que en breve adquirirá gran impulso, y proyectando para dentro de poco tiempo la prolongación de Sans a Collblanch, y para más adelante, el enlace directo entre Collblanch y Horta por la línea transversal que necesita la zona alta de la ciudad.

En cuanto al ferrocarril de Sarrià, el Ayuntamiento de Barcelona tiene una expectativa de explotación, habiendo concedido a la Compañía una prórroga en el plazo de reversión al Municipio en compensación de los considerables gastos efectuados por la misma para poner en servicio el ramal a la avenida del Tibidabo por el túnel de la calle de Balmes, propiedad del Ayuntamiento, y en atención a los excelentes servicios que presta a la población, notoriamente satisfecha de ellos.

En conjunto, la municipalización afecta a 473 kilómetros de líneas ya existentes o en proyecto, de los cuales corresponden a transportes subterráneos (Gran Metro, Metro Transversal y Ferrocarril de Sarrià) 44 kilómetros y medio, con sesenta estaciones; a tranvías, 120 kilómetros y medio; a autobuses, 307, y a trolebuses, 86.

Nótese el aplastante predominio longitudinal de las líneas de autobuses, que son, naturalmente, las más fáciles de establecer, pero también las más caras para el usuario, por lo cual resultan preferibles las de tracción eléctrica, y de éstas, las subterráneas, para descongestionar la circulación de superficie. Con arreglo a este criterio, el Ayuntamiento se propone imprimir al desarrollo del Gran Metro un impulso análogo al que viene dando al del Metro Transversal. Incluso se podría llegar a construir un segundo túnel bajo las Ramblas, a fin de intensificar el servicio por esa línea, por la cual tiene hoy poca frecuencia, principalmente a causa de la dificultad técnica que significa la bifurcación existente en el subsuelo del paseo de Gracia, entre las estaciones de Aragón, por un lado, y plazas de Cataluña y Urquinaona, por otro, lo que, para mayor seguridad en la prevención contra accidentes, obliga a espaciar entre sí el alternativo paso de los trenes. Resolver esta dificultad permitirá incrementar el servicio en el Gran Metro y, en consecuencia, suprimir los tranvías en las Ramblas, que es el lugar de la ciudad donde más estorban y, por consiguiente, el primero del cual deben desaparecer, como venimos propugnando.

A este respecto, entendemos, por nuestra parte, que la solución para intensificar el servicio en el Gran Metro podría consistir en sustituir la bifurcación dicha por una correspondencia en la misma estación de Aragón, y si, según lo antedicho, parece hacedero otro túnel bajo las Ramblas, sería preferible aprovecharlo para prolongar el ferrocarril de Sarrià, que hoy se queda corto quedándose en la plaza de Cataluña. Con su prolongación resultaría verdaderamente efectiva la ventajosa sustitución por esta línea subterránea de los tranvías que desde la zona portuaria suben hacia Sarrià y Pedralbes.

En fin: el Ayuntamiento de Barcelona se encuentra en la coyuntura decisiva para la municipalización de los transportes urbanos: inmediatamente, la del Gran Metro; después, la de los tranvías, cuyas actuales tarifas le están costando a la ciudad muchos millones. Y ya que tanto le cuestan, por lo menos que sean suyos, como hemos dicho antes de ahora.

La fórmula financiera parece bastante ingeniosa: los Bancos poseedores de la mayoría de las acciones que comprará el Ayuntamiento, le otorgaran un crédito de cien millones de pesetas hasta el 31 de diciembre de 1956, fecha en que ese crédito se integrará—si no se hubiere integrado antes—en la suscripción de 250 millones de pesetas en títulos de la «Deuda municipal de Transportes», que la Corporación habrá de emitir y que los Bancos vendedores de referencia se obligan a suscribir hasta la expresada cantidad.

La «Deuda municipal de Transportes» se invertirá precisamente en la construcción y la instalación de líneas municipalizadas de ferrocarril urbano subterráneo, es decir, del Metro.

CREACION DE LA CATEGORIA «CIUDAD DE BARCELONA»

En la misma sesión a que aludimos el Ayuntamiento pleno ha acordado:

Proponer al rector de la Universidad la creación en la Facultad de Filosofía y Letras de la cátedra «Ciudad de Barcelona», dotada por el Ayuntamiento.

Dar el glorioso nombre de Jacinto Benavente a una calle de la zona residencial de la ciudad.

Aprobar la convocatoria y las bases del concurso para los premios «Ciudad de Barcelona 1954», en los cuales, a propuesta del primer teniente de alcalde, camarada Casanovas, se incluye por primera vez un premio de periodismo.

Proseguir con toda urgencia el trámite de los expedientes de expropiación de varias fincas en las barriadas de Verdún y de la Trinidad y ceder de las mismas a la Obra Sindical del Hogar la superficie necesaria para edificar 2.618 viviendas.

El concejal camarada Pascual Granerí preguntó si se prepara algún acto conmemorativo del derribo de las murallas de Barcelona, que hace cien años señaló el comienzo de la expansión urbanística de la ciudad, y el teniente de alcalde delegado de Urbanización, don Marcelino Coll, manifestó que en breve será colocada con ese objeto una placa en el único vestigio que queda de las murallas del siglo XIV, entre las Reales Atarazanas y el baluarte de Santa Madrona, al ser inaugurada su restauración.

Fernando VÁZQUEZ-PRADA

En fin: el Ayuntamiento de Barcelona se encuentra en la coyuntura decisiva para la municipalización de los transportes urbanos: inmediatamente, la del Gran Metro; después, la de los tranvías, cuyas actuales tarifas le están costando a la ciudad muchos millones. Y ya que tanto le cuestan, por lo menos que sean suyos, como hemos dicho antes de ahora.

La fórmula financiera parece bastante ingeniosa: los Bancos poseedores de la mayoría de las acciones que comprará el Ayuntamiento, le otorgaran un crédito de cien millones de pesetas hasta el 31 de diciembre de 1956, fecha en que ese crédito se integrará—si no se hubiere integrado antes—en la suscripción de 250 millones de pesetas en títulos de la «Deuda municipal de Transportes», que la Corporación habrá de emitir y que los Bancos vendedores de referencia se obligan a suscribir hasta la expresada cantidad.

La «Deuda municipal de Transportes» se invertirá precisamente en la construcción y la instalación de líneas municipalizadas de ferrocarril urbano subterráneo, es decir, del Metro.

CREACION DE LA CATEGORIA «CIUDAD DE BARCELONA»

En la misma sesión a que aludimos el Ayuntamiento pleno ha acordado:

Proponer al rector de la Universidad la creación en la Facultad de Filosofía y Letras de la cátedra «Ciudad de Barcelona», dotada por el Ayuntamiento.

Dar el glorioso nombre de Jacinto Benavente a una calle de la zona residencial de la ciudad.

Aprobar la convocatoria y las bases del concurso para los premios «Ciudad de Barcelona 1954», en los cuales, a propuesta del primer teniente de alcalde, camarada Casanovas, se incluye por primera vez un premio de periodismo.

Proseguir con toda urgencia el trámite de los expedientes de expropiación de varias fincas en las barriadas de Verdún y de la Trinidad y ceder de las mismas a la Obra Sindical del Hogar la superficie necesaria para edificar 2.618 viviendas.

El concejal camarada Pascual Granerí preguntó si se prepara algún acto conmemorativo del derribo de las murallas de Barcelona, que hace cien años señaló el comienzo de la expansión urbanística de la ciudad, y el teniente de alcalde delegado de Urbanización, don Marcelino Coll, manifestó que en breve será colocada con ese objeto una placa en el único vestigio que queda de las murallas del siglo XIV, entre las Reales Atarazanas y el baluarte de Santa Madrona, al ser inaugurada su restauración.

Fernando VÁZQUEZ-PRADA

## Yecla, ciudad de la sonrisa

YECLA (Murcia).—Una campaña para la sonrisa se ha iniciado en esta ciudad. Sonreír siempre, sonreír al amigo, sonreír al enemigo, sonreír al niño y al anciano, contagiar a todos la alegría de vivir y elevar la confianza mutua; estos son los objetivos de tan original campaña, patrocinada por un grupo de jóvenes de uno y otro sexo, dispuestos a dar la batalla del optimismo prodigando su propia sonrisa. Para las peticiones, para las suplicas, para las interrogaciones, siempre la sonrisa, que ha de hermanar a todos los corazones. Los jóvenes de la sonrisa piden a todos los habitantes de Yecla que secunden esta alegre campaña.

## NUEVOS ARTICULOS EN LA LIQUIDACION DE VERANO

# PRECIOS MUY REBAJADOS

## TRAJES DE BANO

PARA SEÑORA, CABALLERO Y NIÑO

ALBORNOCES FANTASIA  
TOALLAS DE BAÑO  
CAMISAS SPORT  
SAHARIANAS  
PANTALONES

PARA CABALLERO Y NIÑO

NIKYS ALGODON  
REBECCAS PERLE

MUCHOS TEJIDOS Y RETALES

Sobrino de

J. Martí Prats, S.A.

ATOCHA, 8 y 10  
(junto a Santa Cruz)  
y GOYA, 63

## Ha fallecido don Miguel Angel Ortiz-Tallo

MÁLAGA.—Ha fallecido don Miguel Angel Ortiz-Tallo y Castaño, presidente de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Málaga y de la Sociedad Filarmónica, miembro de otras corporaciones y personalidad malagueña estimada y sobresaliente. El sepelio se efectuó ayer en el cementerio de San Miguel,



## El doctor John fue "llamado" por los comunistas a la zona oriental

Actualmente se encuentra en una finca de la Policía soviética, en Potsdam

BERLIN.—El doctor Otto John, que fue jefe de Seguridad de Alemania occidental, y que se trasladó a la zona oriental, se encuentra en la «Villa Ingenheim», en Potsdam, una de las fincas que tiene la Policía soviética de seguridad en Alemania oriental, según datos de la Oficina de Información Occidental.

Añade que el ministro del Interior de Alemania oriental, Stoph, manifestó en un discurso que John era comunista desde mucho antes de entrar en Berlín oriental el día 20 de julio. Dijo también que los comunistas «llamaron» a John porque estaba a punto de ser destituido como jefe de la Oficina Alemana Occidental para la Protección de la Constitución. (Efe.)

**El agente norteamericano Hofer era antiguo amigo del doctor John**

BERLIN.—Las autoridades militares norteamericanas han confesado que el agente del servicio de contraespionaje de Estados Unidos, Wolfgang E. Hofer, que se suicidó el 23 de julio, era un antiguo amigo del doctor Otto John, jefe que fue de los Servicios de Seguridad de la República Federal. Dichas autoridades siguen, sin embargo, sosteniendo que no hay ninguna relación entre el suicidio de Hofer y la desaparición de John en la zona oriental.

Una declaración oficial dice que las investigaciones realizadas han permitido conocer que Hofer conocía a John desde la infancia y que ambos fueron juntos al colegio en Wiesbaden. «El motivo del suicidio de Hofer parece haber sido una depresión mental por razones puramente personales no relacionadas en modo alguno con sus deberes oficiales.»

En unas manifestaciones que el doctor Otto John hizo ayer por la emisora de la zona comunista, el ex jefe de Seguridad afirmó que Hofer se había quitado la vida al recibir orden de que le espíase. Añadió que Hofer le había visitado en su casa el 16 de julio para pedirle que le buscara trabajo.

La declaración oficial del Ejército norteamericano reconoce que dicha visita existió poco antes de suicidarse Hofer; pero añade que «no se conoce el tema que trataron». Los contactos que ambos tenían—añade—eran «ocasionales y de orden social».

Según las referencias dadas por las autoridades, Hofer no era más que un empleado administrativo de los servicios de información militar norteamericanos en Alemania, y su lealtad está fuera de toda duda. (Efe.)

**Regresan al Berlín occidental los dos pilotos ingleses que aterrizaron en zona roja**

BERLIN.—Los dos tripulantes de un reactor inglés que aterrizó forzosamente en la zona soviética de Alemania hace tres días han regresado sin novedad al Berlín occidental, dijo un portavoz británico.

## Se funda la Sociedad Europea de Energía Atómica

PARIS.—Los hombres de ciencia de ocho naciones han fundado una Sociedad Europea de Energía Atómica, que tiende a acelerar la aplicación del átomo a fines pacíficos en Europa. La nueva organización ha surgido de una reunión celebrada en Londres el mes pasado. A la reunión asistieron representantes de las Comisiones de Energía Atómica de Bélgica, Francia, Italia, Noruega, Gran Bretaña, Holanda, Suecia y Suiza. La Sociedad tratará de establecer reuniones internacionales regulares de hombres de ciencia e ingenieros que trabajen en la aplicación pacífica de la energía nuclear. Ayudará también a la difusión de las informaciones no secretas y se propone publicar una revista. Se limita la admisión en la misma a las naciones que ya han empezado sus establecimientos de energía nuclear, pero se irá invitando a otros países a medida que creen tales establecimientos. (Efe.)

## Tropas indias se disponen a atacar Damão Grande y Damão Pequeño

(Viene de la página 15)

sición que España toma en el ataque a la India portuguesa.

En las horas difíciles se conoce la fidelidad de los pueblos. La gallardía con que España dice al mundo la verdad acerca de los graves acontecimientos de la India, la solidaridad clara que nos manifiesta, la solemne repulsa de la agresión de que Portugal está siendo víctima en una de sus provincias, en que a través de los siglos se escribieron las más gloriosas páginas de la Historia, todo ello llega profundamente a la sensibilidad de los portugueses y merece ser registrado en el libro de oro de las relaciones lusoespañolas.

Segundo.—El Ministro de Asuntos Exteriores de España comunicó ade-

## Para Ridgway la infantería sigue siendo el arma decisiva

Cree peligroso poner una fe excesiva en la eficacia del armamento atómico

HARRIMAN (Nueva York). — «Únicamente las fuerzas de tierra pueden finalizar y mantener el dominio necesario para ganar la guerra», ha dicho el general Matthew Ridgway, jefe del Estado Mayor del Ejército norteamericano.

Ridgway fue el principal orador en la sesión de apertura de la V Asamblea anual norteamericana que se celebra en la Universidad de Columbia, y en la que durante una semana se reúnen diversas personalidades de los negocios, de la diplomacia, cultura y trabajo para tratar asuntos de interés nacional.

El sencillo discurso de Ridgway fue una advertencia contra la idea de colocar la fe entera en las armas atómicas para ganar las guerras.

«Creo—dijo—que es vitalmente importante recordar que las guerras se ganan por el dominio sobre los seres humanos y el territorio que habitan, y sólo las fuerzas de tierra pueden conseguir y mantener ese dominio.»

Discutió la teoría de que el Japón se rindió en la segunda guerra mundial porque se realizaron los bombardeos atómicos sobre Hiroshima y Nagasaki, cuando en realidad—dijo—fue la destrucción de los ejércitos japoneses en Nueva Guinea, Birmania, Filipinas y, en general, en todas partes, con la aniquilación de la Flota y de la Aviación niponas, lo que dio lugar a la rendición.

Hizo, por último, una analogía entre la ciencia militar y el fútbol. «Las fuerzas navales y aéreas—dijo—realizan tareas vitales de interferencia; pero las fuerzas de tierra

llevan el balón a la línea de gol de la victoria militar» (Efe.)

**Nuevo reclutamiento para el Ejército norteamericano**

WASHINGTON.—El departamento de Defensa ha hecho un llamamiento para reclutar 23.000 hombres para el Ejército en el próximo mes de octubre. Este reclutamiento elevará el número de hombres en filas a 1.789.430. (Efe.)

**Alianzas internacionales contra la amenaza roja**

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—Sir Pierson Diox, delegado británico en las Naciones Unidas, ha pedido anoche alianzas adicionales al mundo libre para hacer frente a la amenaza comunista.

En un programa de televisión declaró que la alianza angloamericana es «el más importante hito del siglo XX». «Frente a la amenaza comunista—afirmó—las naciones libres del mundo han realizado alianzas defensivas tales como la O. T. A. N. Espero que cada vez más regiones del mundo libre estarán defendidas por alianzas como ésta.» (Efe.)

**Petroeros extrarrápidos para la Armada norteamericana**

WASHINGTON.—La Armada se dispone a construir 20 petroleros de gran velocidad, para lo cual el Congreso dio ya la correspondiente autorización.

El Presidente Eisenhower se muestra muy interesado en esta clase de buques, y había pedido un crédito de treinta y siete millones y medio de dólares para su construcción por el Gobierno. Las razones que mueven al Presidente a renovar la flota de petroleros es que los actuales buques de esta clase son lentos y ofrecen magníficos blancos a los submarinos. Los que ahora se construyan desplazarán 25.000 toneladas y desarrollarán una velocidad de 18 nudos. El coste de cada unidad se calcula en 7.500.000 dólares. (Efe.)

**El delegado chino presidirá este mes el Consejo de Seguridad**

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—El doctor Ting Fu Siang, representante de la China nacionalista, será presidente del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas durante el mes de agosto. Sucederá a Ernesto Morais, de Brasil. (Efe.)

**Preparativos de defensa portuguesa en Goa**

NUEVA YORK.—Desde la frontera de Goa comunican a la agencia United Press: «El gobernador general de Goa, general Benard Guedes, visitó ayer los campamentos recientemente establecidos en la frontera con la India, en una inspección de los preparativos de defensa contra 500 «satyagrahis» que proyectan marchar sobre Goa el 15 de agosto.

«Acompañaban al gobernador el comandante en jefe de las fuerzas expedicionarias portuguesas en Goa, el comandante general de la Policía y otros jefes de la Policía y del Ejército.

En un discurso pronunciado anteriormente en Nova-Goa, el gobernador afirmó han sido tomadas las medidas necesarias para hacer frente a la amenaza, y se espera con firme tranquilidad el día 15 de agosto, aniversario de la independencia de la India británica. Añadió que el Gobierno portugués piensa actuar contra los invasores de Dadrá, e hizo un llamamiento para que se ayude al mantenimiento de la ley y del orden.» (Efe.)

## El rearme de Alemania está decidido

(Viene de la página 15)

perdonaban la vida en el Asia. Este es otro rumor que corre por aquí. Para mí personalmente este segundo rumor tiene sentido y el otro casi no lo tiene. Los rojos tenían la guerra ganada en Indochina. Últimamente incluso se había afianzado ya la certeza de que los Estados Unidos no iban a intervenir. ¿Por qué iban a permitir los comunistas que Francia saliera del atoladero y que se salvara el Ejército expedicionario francés y que Hanoi y Haiphong quedaran durante un año en manos francesas para poder evacuar un millón de toneladas de material de guerra norteamericano, que ha costado más de dos mil millones de dólares? No puede creerse que los rojos estén inflamados de sentimientos tan nobles, generosos y humanitarios como para conceder todo eso gratuitamente. Francia tendrá que haberles ofrecido algo a cambio, algo que no puede ser el norte de Vietnam que ocupan los comunistas, porque eso ya lo tenían ellos sin que Francia se lo obsequiara. Antes de comenzar las negociaciones y cuando se veía que Francia quería la paz a toda costa en Indochina advertimos que lo único que el Gobierno francés les podía ofrecer a los rojos a cambio de que éstos se abstuviesen de darle la puntilla al Ejército expedicionario francés era la deserción de Francia del bloque defensivo occidental en Europa. Esto es lo que, al parecer, ha ocurrido aunque naturalmente esta clase de compromisos no se escriben en los papeles que se dan a la publicidad en Ginebra.

Si la historia es así entonces no existe el menor riesgo de que la Asamblea francesa vaya a ratificar el tratado de París, por más presión que ejerzan los Estados Unidos. Si la Asamblea lo ratifica es que la teoría del negocio secreto entre Molotov y Mendes-France es falsa. De cualquier manera Alemania va a recuperar su soberanía dentro de la Comunidad Europea de Defensa o fuera de la misma y se va a rearmar también dentro o fuera. Lo que le importa al mundo occidental es contar con una Wehrmacht, única arma capaz de enfrentarse en Europa con el comunismo.

Rodrigo ROYO

Los Albergues de la Sección Femenina están montados con buen gusto y comodidad y gozan de un ambiente formativo y cristiano.

## MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION ANUNCIO

Se anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las obras de REDES-SECUNDARIAS DE ACEQUIAS, DESAGÜES Y CAMINOS DE LOS SECTORES I Y II DE LA ZONA REGABLE POR LA PRIMERA PARTE DEL CANAL DE LAS BARDENAS (ZARAGOZA).

El presupuesto de ejecución por contrata de las obras indicadas asciende a veintidós millones setecientos cuarenta y seis mil cuatrocientas treinta y dos pesetas con treinta y cuatro céntimos (pesetas 21.746.432,34).

Los proyectos y pliego de condiciones del concurso, en el que figura modelo de proposición, podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto Nacional de Colonización en Madrid (Castellana, 31) y en la Delegación de dicho Organismo en Zaragoza (General Mola 2), durante los días hábiles y horas de oficina.

Las proposiciones, acompañadas del resguardo acreditativo de haber constituido una fianza provisional de ciento ochenta y ocho mil setecientos treinta y dos pesetas con veinte céntimos (188.732,20), deberán presentarse en cualquiera de las oficinas indicadas antes de las doce horas del día 18 de septiembre de 1954, y la apertura de los pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales a las doce horas del día 25 del citado mes y año.

Madrid 31 de julio de 1954.—El Ingeniero Subdirector de Obras y Proyectos (firmado), Mariano Domínguez.



## AHORRO Y CAPITALIZACION, S. A. PUERTA DEL SOL, 5 — MADRID

En el sorteo de amortización celebrado el día 31 de julio de 1954 han resultado premiadas las siguientes combinaciones:

- |                           |                           |
|---------------------------|---------------------------|
| 1. <sup>a</sup> —S. N. U. | 5. <sup>a</sup> —E. Y. I. |
| 2. <sup>a</sup> —F. X. N. | 6. <sup>a</sup> —N. Ñ. X. |
| 3. <sup>a</sup> —B. R. I. | 7. <sup>a</sup> —J. X. F. |
| 4. <sup>a</sup> —G. Ñ. F. | 8. <sup>a</sup> —H. V. Q. |

Este sorteo se ha celebrado en presencia del Notario de Madrid don Julio Albí Agero.

Autorizado por la Dirección General de Seguros y Ahorro en 28 de julio de 1951



## Tres notas pintorescas de la actualidad veraniega italiana

El robo del puente, historia de una esmeralda y motín en Regina Coeli

### ROMA

(Crónica de nuestro corresponsal.) — Hablemos un poco de buenos y malos; de justicias y ladrones. Es un tema que, más o menos, siempre está de actualidad, pero que estos últimos días parece presentar en Italia originales características. Hablemos pues, de buenos y malos, de justicias y ladrones.

#### SI NO LLEGAN A TIEMPO...

Una misteriosa llamada telefónica, en plena noche, señaló la pista a los "carabinieri" del cuartelillo de Prima Porta. Amparado en la oscuridad nocturna, la patrulla de "carabinieri" pudo comprobar que la anónima denuncia no era infundada. Unas sombras gateaban por el armazón del puente de hierro de Castel Giubileo. Se oía el ruido de las llaves inglesas desenroscando los tornillos y, de cuando en cuando, el estrépito de las vigas de hierro al amontonarse unas sobre otras. Era un trabajo lento, que requería perseverancia y que quedaba interrumpido cada vez que un automóvil enfilaba el puente. Las sombras se refugiaban entonces en unos matorrales cercanos y no volvían al trabajo hasta que las luces de los coches desaparecían en una curva de la carretera. En uno de esos intervalos los "carabinieri" echaban el guante a los ocho laboriosos discípulos de Caco, que habían decidido pasar la noche tan atareadamente. Debajo de una de las arcadas estaban ya almacenadas veinticinco vigas, que los ladrones habían logrado desmontar hasta aquel momento. Una viga más y el puente de Castel Giubileo se habría hundido al paso del primer automóvil. Porque no era la primera noche que tan activa cuadrilla llevaba a cabo sus osados propósitos. Era una segunda jornada de trabajo nocturno y, como hemos dicho, hubiera sido la última si un anónimo denunciante no despertase a los "carabinieri" diciéndoles: "Corran, corran, que están robando el puente de Castel Giubileo!"

#### LOS DOS OJOS DEL SOBERANO

El "Ojo del caballo de Mahoma" no es ningún órgano visual de un cuadrúpedo del profeta. Es el nombre de la esmeralda oriental más grande del mundo. Perteneció al ex Rey del Afganistán, Aman Ullah, quien, desde hace muchos

años, reside en Roma. La historia de esta espléndida piedra comenzó en 1258. El "Ojo del caballo de Mahoma" formó parte del tesoro de muchos príncipes y soberanos asiáticos, y en más de una ocasión sirvió para rescatar importantes prisioneros. Al pasar al patrimonio de la dinastía de los Sadozai fue engarzada en un cinturón costelado de perlas y brillantes. A través de sucesivas generaciones, el "Ojo del caballo de Mahoma" llegó a poder de Aman Ullah.

Como los tiempos no están para almacenar esmeraldas, Aman Ullah decidió deshacerse de su famosa piedra. La vida, señor, la vida, imponía este sacrificio al viejo soberano. Así, pues, el "Ojo" pasó de las manos de Aman Ullah a las del joyero Rodari, de Stresa, para que éste, ganándose la correspondiente comisión, pudiera venderlo en las mejores condiciones posibles. Y las mejores condiciones posibles fueron las que ofreció el joyero belga Eduard De Klercq. Es decir, seis millones ochocientos mil liras, pagaderas con un cheque fechado posteriormente al día de la venta. Una vez firmado el contrato y entregada la piedra, Rodari tuvo grandes dudas sobre las intenciones de su colega belga. Total, denuncia al canto y detención de De Klercq, en Génova, no sólo por las sospechas de Rodari, sino también, y sobre todo, porque, según Aman Ullah, el precio convenido era inferior al valor de la esmeralda. Esta circunstancia permite afirmar, por lo tanto, que gracias al ojo de Aman Ullah del "Ojo del caballo de Mahoma", no ha sido vendido como si fuera casi, casi, de bisutería.

#### SOLIDARIDAD OBLIGADA

Podríamos terminar esta crónica contándole a ustedes, por derivación del tema, la última revuelta de presos ocurrida en la cárcel romana de Regina Coeli. Pero, para decir verdad, la cosa no es muy extraordinaria. Porque de una parte a esta parte lo verdaderamente anormal es que haya absoluta tranquilidad en dicho establecimiento penitenciario. Hace algunos meses hubo una fuga clamorosa de dos presos, merced a la complicidad indirecta de algunos guardias. Uno de los fugitivos, el terrible bandido sardo Deyana, todavía no ha sido hallado por la Policía. A este episodio hay que añadir algunos intentos de suicidio de detenidos. Conociendo estos antecedentes no puede extrañarse que cuarenta presos se amotinaron un día e hirieran a media docena de guardianes.

Como tampoco constituye ninguna novedad que los periódicos comunistas hayan desencadenado una campaña en defensa de los presos de la cárcel Regina Coeli. Es una solidaridad que a nadie puede chocar. Delincuencia y marxismo, han guardado siempre íntimas y cordiales relaciones.

Luis DE LA BARGA

## MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION ANUNCIO

Se anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las obras de REDES SECUNDARIAS DE ACEQUIAS, DESAGÜES Y CAMINOS DEL SECTOR I, SUBSECTOR A; SECTOR II, SUBSECTOR A, Y SECTOR II, SUBSECTOR B, de la zona regable del pantano del Borbollón (Cáceres), cuyo presupuesto de ejecución por contrata asciende a diez millones doscientas noventa y dos mil seiscientos cincuenta y cinco pesetas con setenta y un céntimos (10.292.655,71).

El proyecto y el pliego de condiciones económicas y jurídicas podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto Nacional de Colonización en Madrid (Castellana, núm. 31) y en su Delegación en Cáceres (Generalísimo, núm. 8), durante los días hábiles y horas de oficina.

Las proposiciones, acompañadas del resguardo acreditativo de haber constituido una fianza provisional de ciento treinta y un mil cuatrocientas sesenta y tres pesetas con treinta céntimos (131.463,30), deberán presentarse en las oficinas indicadas antes de las once horas del día 17 de septiembre próximo, y la apertura de los pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales a las doce horas del día 24 de septiembre de 1954.

Madrid, 30 de julio de 1954.—El Ingeniero Subdirector de Obras y Proyectos (firmado), Mariano Domínguez.

## Preocupación en Washington ante las actividades comunistas mejicanas

MEJICO.—Las relaciones entre los Estados Unidos y Méjico han entrado en una fase de tirantez como consecuencia de las inquietantes demostraciones comunistas a que con el beneplácito del Gobierno de Ruiz Cortinas dió lugar la muerte de Frida Khalo «compañero» del pintor rojo Diego Rivera. Frida Khalo era también militante del partido comunista y había intervenido en la organización del asesinato de Trotsky.

El embajador de los Estados Unidos ha presentado una nota en la que pregunta al Gobierno mejicano cuáles es la significación que debe darse al hecho de que en un edificio oficial, como es el palacio de Bellas Artes, se expusiese el cadáver de Frida Khalo cubierto con la bandera de la hoz y el martillo y asistiendo al acto personalidades oficiales mejicanas, entre las que se hallaba el general Lázaro Cárdenas. Durante los diversos actos celebrados, y en presencia del embajador ruso, el himno mejicano fue ahogado por la Internacional. Sobre todas las banderas allí desplegadas ondeaba la de la Unión Soviética.

El Gobierno mejicano ha respondido a la nota norteamericana destituyendo al director general de Bellas Artes, Andrés Ituarte, a quien se ha presentado como víctima propiciatoria. Ituarte se negó a dimitir, como le habían rogado, y exigió que se le destituyese.

#### Nota internacional

## EL CASO JOHN

EL balance provisional de consecuencias indirectas de la evasión de Otto John es el siguiente: ocho altos funcionarios del ministerio de Asuntos Exteriores en el Berlín oriental detenidos, noventa y un funcionarios del Gobierno arrestados en el edificio de la Leipzigerstrasse, numerosos diplomáticos de la Cámara Popular detenidos asimismo por el Servicio de Seguridad soviético (sin que les haya importado demasiado esa inmunidad parlamentaria con la que los diputados comunistas se protegen en los países occidentales), un oficial de Información norteamericano suicidado en el Berlín occidental; el doctor Wolgemuth, que acompañaba a John en su evasión por el sector de Moabit, «liquidado» por los rusos. Y probablemente, cuando se utilicen los informes reservados que se ha llevado consigo el evadido, todavía registraremos repercusiones peores.

Lo curioso es que haya podido desempeñar puesto tan delicado un individuo de los antecedentes de Otto John. Parece que ahora son demasiados los que ya sospechan de él, aunque evidentemente el único que puede decir que ha acertado ha sido el general Goeben, al negarse a dejarle investigar en sus ficheros. Hoy se sabe que Otto John había pertenecido a la Liga de Estudiantes Progresistas, asociación filocomunista. Era un homosexual, habituado a los contactos con el soviétismo y nada escrupuloso en sus procedimientos. Pero era un ejemplo de una rara especie en Alemania: un «resistente». Se ha insistido mucho en el puesto que desempeñó en la preparación del atentado del 20 de julio de 1944. Lo cierto es que si se consulta el libro «Hitler debe morir», memorias del principal de los conjurados, su nombre no aparece. ¿Se fabricó, pues, su biografía política para mejor actuar como agente comunista? Bajo el nacionalsocialismo no le fué mal: ocupó un puesto de asesor jurídico en la Luftwansa, que utilizó, entre otras cosas, para viajar por el extranjero, desde donde envió a los rusos el plan de ataque en la primavera de 1941. Al mismo tiempo

## DOBLE DRAMA A BORDO DEL "JAROSLAW DABROWSKI"

Mientras un polizón huye del terror soviético, un médico ha de abandonar para siempre el mundo occidental

### LONDRES

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.) — Un drama silencioso, pero terriblemente emocionante, se desarrolla desde hace cuarenta y ocho horas en torno a un barco polaco, el "Jaroslaw Dabrowski", detenido en el Támesis por orden de la Policía londinense. Hace días los estibadores ingleses que estaban descargando este buque descubrieron en su bodega a un hombre joven, exhausto por el hambre y la sed, escondido entre unos cajones. El polizón no sabía inglés, pero supo darles a entender que deseaba que avisaran a la Policía. Sigilosamente, con todo cuidado, los obreros del puerto colocaron al joven sobre la plataforma empleada para descargar los bultos y dieron señal al operador de la grúa para que levantara la insólita carga. Lentamente la plataforma se alzó. Pero cuando se encontraba en el aire, a mitad de camino entre el barco y la ribera del Támesis, el mecánico percibió al hombre tendido sobre la precaria plataforma. Delicadamente volvió a de-

positarle sobre el punte del "Jaroslaw Dabrowski", ignorando que con este gesto quizá condenaría al desgraciado a quince años de cárcel. Inmediatamente los marineros polacos se apoderaron del polizón. Minutos después el desgraciado hombre se encontraba encerrado en una cabina del buque.

Solidarios con el fugitivo, los estibadores dieron entonces parte a la Policía inglesa. Pero, ¿cómo saber si el polizón así descubierto deseaba acogerse, efectivamente, al derecho de asilo y, sobre todo, cómo acudir legalmente en su ayuda? Tan sólo pudo averiguar la Policía que se trataba de un tal Antoni Klimoviz, de veinticuatro años de edad. Pero el capitán del barco polaco afirmó que el hombre no tenía intenciones de refugiarse en Inglaterra.

Ante la incertidumbre de las autoridades británicas, los estibadores pusieron en alerta a la Asociación de polacos anticomunistas que se formó en Londres cuando su Ejército fué disuelto después de la guerra. Muy pronto empezaron a llegar hombres y mujeres al puerto de Londres, hombres y mujeres decididos a ayudar y salvar a su compatriota. Pero la hora de la salida de la nave se acercaba sin que se lograra hacer nada. Lentamente empezó a alzarse el ancla; el buque se puso en movimiento. Y de repente se oyeron gritos pidiendo auxilio desde el "Jaroslaw Dabrowski". "¡Salvadme!", pedía desesperado Antoni Klimoviz.

Un abogado polaco, mister Jan Jaxa, tuvo entonces una idea genial. Alegando que Klimoviz había robado dinero durante un viaje precedente a Inglaterra solicitó de un juez londinense una orden de arresto. Entretanto, sin embargo, la marea había subido. Eran las dos de la madrugada de ayer. El "Jaroslaw Dabrowski" se deslizaba lentamente hacia la desembocadura del Támesis. Y he aquí que unas lanchas de la Policía del puerto interceptaron su camino, obligando a la nave a echar nuevamente el ancla. Toda la mañana de hoy ha transcurrido en misteriosos conciliábulos a bordo del barco. Intervinieron los funcionarios de la Inmigración, los inspectores de Scotland Yard, los representantes de la Embajada polaca comunista en Londres. Durante todo el día la suerte de Antoni Klimoviz se ha estado jugando en un difícil y largo forcejeo político-legal. Pero a última hora de la tarde acabamos de conocer el primer resultado de la dramática lucha. El capitán del buque deberá presentar a Klimoviz ante un Tribunal londinense el martes próximo. Todo indica que el polizón podrá conquistar, por fin, su libertad.

Pero a la sombra de este drama se juega otro no menos interesante a bordo del mismo barco. El doctor Cort y su mujer, médicos americanos que los Estados Unidos reclamaban y a quienes las autoridades inglesas negaron la estancia cuando solicitaron ser amparados por el "derecho de asilo" alegando ser ex comunistas y temer ser castigados si volvían a América, se encuentran, en efecto, a bordo del "Jaroslaw Dabrowski". Su destino es Checoslovaquia, cuyo Gobierno les ha concedido el "asilo" que la Gran Bretaña les negaba. Pero el hecho es que hubiesen debido abandonar esta isla en la fecha de hoy. El retraso con el que zarpará ahora el buque polaco plantea la interesante interrogación siguiente: ¿Afringirán el doctor Cort y su mujer la ley inglesa al no haber abandonado el país en el plazo designado, y, en este caso, podrán ser reclamados por las autoridades británicas?

Guy BUENO

J. L. GOMEZ TELLO



## Memorias de Su Alteza Real el Aga Khan. — (Capítulo X)

## UN VIAJE ALREDEDOR DEL MUNDO

## "LOS MARAVILLOSOS DIAS QUE VIVI EN NUEVA YORK"



EN 1912 emprendí un viaje por el mundo en compañía de un francés amigo mío, René Talomon, que después fué profesor de Literatura francesa en los Estados Unidos y que ha muerto recientemente. Nos dirigimos hacia el Este yendo primero a Malasia y Singapur y después a China.

La situación en China era triste por entonces. En Pekín la anciana Emperatriz viuda vivía reclusa en los vastos confines del palacio de verano; al otro lado de las murallas, su Inmenso Imperio se derrumbaba en la confusión y en la ruina. En las ciudades de la costa y en los grandes ríos navegables, arterias de la sangre vital de China, se habían establecido centros de comercio europeos, con un complicado sistema de puertos libres y concesiones. Resultaba asombroso y extraño ver la más arrogante y fanática forma de colonización en un país que no era colonia de ninguna de las naciones europeas establecidas. Las concesiones extranjeras en ciudades como Shanghai, Hankow y otras, eran ciudades extranjeras y plazas fuertes de pujanza tanto política como financiera. En efecto se trataba de una cuestión de administración extranjera extraterritorial dentro de las varias concesiones; la fuerza y el prestigio extranjeros eran tan grandes y la autoridad del Gobierno manchú tan débil, que los verdaderos gobernantes de China eran en aquella época los cónsules de las potencias extranjeras, sobre todo del cónsul general inglés en Shanghai. Dada la desintegración de la administración china, los chinos ricos llevaban su dinero y sus valores a las concesiones extranjeras por mayor seguridad y protección, lo mismo que hoy muchos europeos mandan sus capitales a los Estados Unidos y al Canadá.

La atmósfera colonial era tan nauseabunda como penetrante. En el barco de la P & O donde hice la travesía de Hong-Kong a Shanghai, uno de mis compañeros de viaje era el virrey imperial de la provincia de Yunan, un personaje, cualquiera lo habría supuesto, de alguna importancia en su país. Cuando llegamos a Shanghai me quedé sinceramente atónito y bastante escandalizado al ver la forma en que los funcionarios de la llamada Aduana Marítima de la China Imperial, que, al fin y al cabo, eran nominalmente servidores del Gobierno chino, trataban a este dignatario comparándolo con su actitud hasta los pasajeros ingleses, hacia mí e incluso hacia mis criados indios. A nosotros nos demostraron toda clase de consideración y cortesía. A él lo trataron con brusquedad y ásperamente; le abrieron todo su equipaje y los funcionarios de la Aduana metieron

las manos concienzudamente entre sus trajes y sus condecoraciones. Fué una desagradable y elocuente comparación que yo no he olvidado nunca.

## LA CULEBRA SERVIDA A LOS COMENSALES

La antigua clase de mandarines, naturalmente, no viajaba y conocía poco el mundo exterior; pero ya, incluso en 1906, existía cierto número de estudiantes chinos que habían ido a las Universidades de los Estados Unidos, regresando después a su patria. Su amargura era probablemente más viva y más profunda que el frío desdén del aislamiento, que fué la reacción natural de los mandarines.

En Shanghai, Talomon y yo fuimos invitados a cenar, al estilo chino, por unos ricos comerciantes, para quienes llevaba cartas de presentación de un amigo, también chino, de Singapur.

Tomamos los platos de pollo acostumbrados y algo que llamaron carne asada a la tartara, que realmente era un «kebab» similar al que se come en Persia, Turquía, Egipto y en todos los países del Oriente Medio, e incluso en el Cáucaso. Cuando observamos que era un plato muy conocido en tantos lugares del mundo y en sitios que a mí me eran particularmente familiares, nuestros anfitriones dijeron: «Sí, lo ha preparado un cocinero chino musulmán». Después siguieron los clásicos platos chinos, tales como renuevos de bambú y huevos enterrados. A continuación nos ofrecieron un plato que al principio supusimos anguila.

Afortunadamente, ¡ah, muy afortunadamente!, Talomon dijo: —Conocemos esto muy bien.

Nuestro anfitrión se rió, rechazando cortésmente el pequeño error de Talomon.

—¡Oh, no! Esto es culebra.

Todo tiene su límite, y para nosotros aquello era excesivo. Con la protección de nuestras servilletas y con el mayor cuidado para que no nos vieran, nos desembarazamos de nuestra reacción. Muchos años después recuerdo haber leído en los periódicos relatos del efecto de un plato similar en los extranjeros durante una comida oficial china. Todos se pusieron enfermos y hasta murieron algunos.

A los estudiantes de Sociología quizá les interese conocer la existencia en aquella época, tanto en Shanghai como en Hong-Kong, de lo que se llamaban «casas de recibir», sostenidas por pequeños grupos de mujeres americanas. En aquellas casas no había el menor asomo de vulgaridad o indecencia; estaban envueltas en una atmósfera casi opresiva de decoro. La primera impresión de cualquier novicio que entrara en ellas era la de encontrarse en una reunión social agradable, pero bastante puritana. Sólo los europeos y americanos de reputación impecable eran admitidos, y, naturalmente, ni un solo chino. Muchas de las mujeres que había en ellas gozaban de posición desahogada, e incluso varias eran dueñas de caballos de carreras en Shanghai, y se las trataba con respeto. Se parecían, y considero atinada la comparación, a las heteras griegas más que a las damas del «demi-monde» europeo de aquella época. La mayoría eran de origen escandinavo y procedían, creo yo, de los alrededores de Minnesota, donde existe una considerable colonia escandinava. La opinión general en Extremo Oriente era que habían ido con un propósito decidido: reunir una dote que sus familias no les podían dar y que, después de haber reunido en pocos años una respetable fortuna, regresaban a su casa para llevar una respetable y decente vida hogareña.

Talomon y yo fuimos al Japón. Como el cuadro del mundo ha cambiado tan irrevocablemente desde aquella época, quizá sea necesario que recuerde los he-

chos importantes en relación con el Japón de 1906. Primero, que Inglaterra y Japón eran aliados, bajo las condiciones de un tratado firmado a principios del siglo, y segundo, que Japón acababa de surgir victorioso de la guerra ruso-japonesa: la primera de los tiempos modernos en la que una potencia asiática había derrotado rotundamente a una gran potencia europea en un combate moderno y con armas y equipos modernos.

## ENTREVISTA CON EL MIKADO

Tuve la fortuna de que me concediera audiencia el viejo Emperador, el gran Mikado de la revolución del Japón, el Emperador durante cuyo reinado el Japón había pasado raudamente de un género de vida medieval a ser una potencia industrial y militar moderna, capaz de retar a Occidente en idénticas condiciones. De niño, antes de la revolución, aunque era el Mikado, había sido retenido en Kioto por los Shogun y mantenido en la oscuridad, y algunas veces cerca de la pobreza, con una ración diaria de un poco de arroz, dada por aquellos que se suponía eran sus servidores. El acabó con tan oprobiosa tiranía. Lo que a mí me sorprendió fué encontrarme con un hombre alto, vigoroso y robusto; en todas partes hubiera sido considerado un hombre corpulento, pero en Tokio su estatura era mucho más notable. Mi audiencia con él resultó bastante ruidosa. Me habló con toda la fuerza de su voz poderosa, gritándome las preguntas y gritando los comentarios a mi respuesta. Cuando no gritaba prorrumplía en fuertes y violentas exclamaciones. El cortesano que actuó de intérprete me dijo después que aquellas exclamaciones indicaban que el Emperador aprobaba las respuestas a sus preguntas.

## LOS ENCANTOS DE HAWAII

A bordo de un barco japonés cruzamos el Pacífico y arribamos a Honolulu. Los que conocen el Honolulu actual no tienen la menor idea de lo que era entonces, de su encanto y de su tranquilo aspecto de paz y felicidad absolutas. No existían los «Clippers» transpacíficos, que en una noche trasladan turistas desde los Estados Unidos. El lugar aun no había sido descubierto y explotado por el cine; su hechizo era genuino, no artificial. No existía la industria turística ni tampoco la gran base naval y aérea.

Todas las mujeres jóvenes de la isla llevaban guarnaldas, y cuando nos presentaban a cualquiera de ellas se quitaban las guarnaldas con alegre y hermosa sonrisa, con graciosos y delicados movimientos y roces de sus manos, y nos las colgaban del cuello. Talomon y yo éramos aún jóvenes impresionables; quedamos encantados y complacidos por una costumbre tan cortés.

Después seguimos hacia los Estados Unidos, cruzamos la línea internacional cronológica, ganamos un día entero en el recorrido y llegamos a San Francisco en diciembre de 1906, poco después de un terremoto. Toda la ciudad era una inmensa desolación. La gente habla de los destrozados materiales de la guerra en Francia y en Alemania, y yo mismo he visto, al terminarse las dos guerras mundiales, muchas ciudades y pueblos en ruinas; pero el San Francisco de 1906 sobrepasa a todo cuanto he visto. Era difícil encontrar una tienda abierta, pero encontramos al fin una farmacia. Y resultaba curioso que en medio de toda aquella devastación nos sirvieran helados y refrescos donde en cualquier otro sitio del mundo venden medicinas. Había uno o dos hoteles y restaurantes abiertos, pero la vida en general y el trabajo esta-

ban paralizados entre aquellas terribles y lamentables ruinas.

Desde California cruzamos el continente en tren, deteniéndonos de vez en cuando y permaneciendo un día o dos en varias ciudades del trayecto. En Chicago hicimos una visita a los corrales y al matadero.

## EL AUGE DE LA VIDA NEOYORQUINA

Poco después del Año Nuevo de 1907 llegamos a Nueva York. Estaba en todo su auge la temporada de invierno. Talomon y yo nos hospedamos en el St. Regis. Cincuenta años después mi hijo menor, Sadruddin, cogió la costumbre de hospedarse también allí cuando estudiaba en Harvard y siempre cuando iba a Nueva York.

Por todo lo que mis amigos me cuentan, no existe comparación entre la vida social en Nueva York en aquella época y la actual existencia torbellinesca. Desde luego fui presentado en muchas partes, principalmente por mis amigos americanos en Europa, y me vi inmediata y generosamente obsequiado. Los americanos son el pueblo más hospitalario del mundo y reciben a los extranjeros muy afablemente, siendo su acogida tan abierta y cordial que todo el que haya estado una vez en los Estados Unidos nunca olvida el tiempo allí pasado. Yo estaba invitado todos los días a comer y a cenar, y noche tras noche iba, también invitado por alguien, a la ópera. La Metropolitan Opera era en aquella época una magnífica exhibición de joyas y buen tono. Conocía la Ópera de París y de Londres, pero en elegancia y opulencia del público ninguna de las dos podía compararse con la de Nueva York a principios de este siglo.

Uno de los neoyorquinos relevantes para quien tenía una carta de presentación era el entonces fiscal del distrito, mister Jerrold, primo de lady Randolph Churchill. Tuvo la amabilidad de facilitarme un pase especial para presenciar una de las más interesantes y sensacionales causas célebres de la Ópera. Era el juicio contra Harry K. Thaw, acusado del asesinato de Stanford White, arquitecto y diseñador de los rascacielos.

## UN PROCESO FAMOSO

Yo estaba especialmente interesado en aquel melodramático y pintoresco asunto, porque dos años antes había conocido a Thaw, juntamente con Evelyn Nesbit, en París. Thaw, cuya fortuna procedía de los ferrocarriles, era una especie de figura de la sociedad internacional de aquel tiempo. Sin embargo, tenía un genio indomable y era extraordinariamente celoso. Los conocí en una cena, y después, durante la velada, estuve hablando agradable y cordialmente con su joven esposa, que era muy bella y atractiva. Thaw, un poco retraído, parecía sombrío y preocupado, y un amigo que estaba en la fiesta me advirtió discretamente que Thaw era hombre peligroso.

En el juicio, Thaw fué declarado culpable, pero loco, y así se salvó de la ejecución. Yo vi lo fundada que había sido la advertencia de mi amigo. Por lo visto después de haber regresado a América, la señora Thaw confesó a su marido que antes de su matrimonio Stanford White la había llevado a su piso, abusando de ella después de haberle dado un narcótico en el champán. Esta confesión despertó en Thaw celos maníacos, tanto más feroces cuanto que sospechaba, sin fundamento alguno, que White seguía persiguiendo a su esposa. White estaba bailando en el salón de baile del Jardín de Madison Square cuando Harry Thaw cruzó la pista y le disparó seis tiros.

El juicio tuvo una fascinación

sombria, pero también me asombró. Había vivido acostumbrado a los métodos ingleses en las salas de Justicia; todo el sistema de interrogatorios y todas las reglas de la prueba en una Sala americana eran extraordinariamente distintos. Poco tiempo tardé en darme cuenta de que, aunque las bases de la Legislación Criminal eran las mismas en los Estados Unidos y en Inglaterra, se habían desarrollado por diferentes caminos desde el siglo XVIII y de que la profesión jurídica americana tenía su propia técnica y tradición. Aunque en 1907 el automóvil estaba tomando carta de naturaleza y ya no era el juguete despreciado y maloliente de diez años antes, Nueva York seguía siendo ciudad de magníficos coches y de caballos lustrosos y bien cuidados, y el taxi aun no había sustituido al elegante cabrióle. Los americanos de todas las clases se mostraban afables y con buen humor en aquella época. Los oficinistas, los empleados en las tiendas y almacenes, todos, se mostraban atentos y dispuestos, sin dirigirme esas miradas agrías y desaprobadoras que soportamos en las tiendas de Europa. Los policías de Nueva York también eran campechanos y habladores cuando se les preguntaba alguna dirección, sin la sequedad del «gendarme» de París ni la altivez del anticuado policía de Londres.

Comprendí que había tenido mucha suerte, tanto en la época de mi primera visita a Nueva York como con el mundo social, hoy casi enteramente desaparecido, donde había entrado. Conocí a las grandes anfitrionas y dirigentes de la buena sociedad de aquella época. La señora Vanderbilt, la señora Astor, la señora Reid, la señora Phipps, la señora Mills y otras. ¡Qué afectuosas y hospitalarias fueron, qué magníficas fiestas y bailes dieron, más de uno en mi honor!

## DIAS INVOLVIDABLES

Pasé bastante tiempo en los Museos, como siempre hago en todas las ciudades que visito por primera vez. Naturalmente, muchas de las casas particulares ricas eran verdaderos Museos y galerías de arte. Recuerdo haber pensado en lo curioso que era, que aunque en Europa ya había amanecido el día de los impresionistas franceses, y los entendidos empezaban ya a coleccionar sus obras, el gusto americano seguía siendo clásico y tradicional, y en las paredes de muchas de las grandes casas que yo visité había ejemplos de pintura inglesa, italiana, alemana, flamenca y holandesa de muchas épocas.

Me nombraron socio honorario del Club Unión. Descubrí los placeres de la cocina típica americana; indudablemente el pato marino y las tortugas son dos de los mejores platos del mundo. Fui bastante al teatro y, en la escena, el «modernismo», como era entonces entendido, había llegado a Nueva York; Ibsen hacía furor y varias de sus obras se representaban en los teatros de la ciudad. Pero, naturalmente, era también el momento de la comedia musical, antes de haber sido desplazada por otras formas de entretenimiento más ruidosas y sintéticas. Era una época de gran expansión y prosperidad para Nueva York y para América en general, cuyo signo externo y visible eran los crecientes rascacielos, pero eran modestas construcciones de veinte o treinta pisos; sin embargo, a nosotros nos parecían gigantescas.

Pasé unos días maravillosos en Nueva York. No los he olvidado aún. Mi deseo era volver. El que esto no haya sido nunca posible, ha constituido para mí, lo confieso, un auténtico pesar.

(Continuará)

(Copyright by Simon and Schuster. Derechos reservados para España y Marruecos de Agencia Mirospaña-Universitas.)



La generación de mi Señor Padre, que gloria goce, había conocido aún alguno de aquellos a quienes la República,—la primer República española,—había elevado, de golpe y empujón, a la categoría profesional de doctores en medicina. Parece que, por obra de estos autodidactos se cometieran, en la práctica, no pocos disparates. No todos, ni por culpa de todos, los que se hubiera podido temer. En términos generales, dividíanse estos que hoy llamaríamos intrusos en dos clases distintas: aquellos, en los cuales la improvisación técnica se completaba con la indocumentación personal. Y los otros, asistidos por una especie de genio que les privara de caer en el curanderismo.

Tenían estos últimos un precedente ilustre. Barbero nada más, había sido, en sus orígenes, Ambroise Paré, gloria hoy de la tradición esculapiana. Pero no fueron quizá extraños a su familia las maneras instrumentales del arte de curar. Uno de los hermanos de Ambrosio fue barbero; y barbero, también, el marido de Ana, su hermana. La memoria, aunque no sea siempre la experiencia, nos ayudará a comprender la complejidad posible de la profesión. Pero, el dato capital aquí, es que ello ocurría en los albores del Renacimiento. La fortuna pudo ser cómplice del ingenio, en la ascensión vital de Ambrosio.

¿Por qué, hoy el nacido rapa-barbas, hace figura de humanista? Porque, ante nosotros, esto pasaba en los albores del Renacimiento. Porque estábamos en el tiempo de Benvenuto Cellini y de Bernardo Palissy. Porque humanistas deben ser llamados también Benvenuto Cellini y Bernardo Palissy. El uno, platero; el otro, alfarero. Nada se parece tanto al «Discurso de la Licorne» de Ambroise Paré, como la «Receta verdadera», con cuyo tratado cabe decir que Bernardo fundó la Geología. ¿Y, no nos recuerda muy cercanamente la autobiografía de Benvenuto, aquella «Apología» de Ambrosio, tan sabrosa en sus mismas bravatas, cuando el uno cuenta sus males (*comme fui atacatto del male venereo e comme ne guarí*); y cuando el otro habla de su manera de curar los ajenos y de mezclarse a la vida militar, propicia a las experiencias que le documentaron en el ejercicio quirúrgico, haciéndole prosperar en medio de la peste, o abrir el abceso de un fachendoso capitán español, como aquél, Cellini, había hecho saltar a sitiador en dos mitades, con un tiro de arcabuz, lanzado por pura diversión, cuando el condestable de Borbón sitiaba a Roma?

A todo esto, del menestral que saltaba a la ciencia, por el camino de la aventura, no cabe decir que supiera, al menos, latín, a pesar de que, ya en las cocinas de la con-

## AMBROISE PARÉ O EL BARBERO HUMANISTA (1)

desa de Laval, donde pasó dos años, leía traducciones de los antiguos y la «Práctica quirúrgica» de Vigo, preparándose así el acceso a más altos destinos. Paré, como Palissy, como el mismo Cellini no llegó a justificar el humanismo con la erudición. El Renacimiento está florido de humanistas, que apenas si poseían el rudimento de las humanidades. No hablemos ya de los autores de innovaciones felices a la manera de Gutenberg o de los dudosos inventores de la pólvora. Pensemos en los infinitos nombres, desde los de místicos hasta los de los artistas, que ocupan un lugar de honor en la historia de la cultura, sin la posesión elemental, o tal vez falsamente desembarazada, de los instrumentos elementales.

La cultura pudo llegar, especialmente entonces a la fecundidad más rica, inclusive en el desamparo de la escritura y de la lectura, no ya sólo en la estrechez de lo vernáculo. Entre su Biblia o, por lo menos, en los países católicos de su «Historia Sagrada» y la familiaridad constante con las vivientes alusiones a la Mitología; entre el frote continuo con la vida eclesiástica y las conversaciones, constantemente abiertas en la sociedad no dotada de saberes pero, sí, de reminiscencias, los principios culturales más finos, hasta el punto de que hoy nos parezcan pedantes podían producirse en quienes creyesen, si

viene a mano, que el planeta Tierra era el centro del universo y en la existencia del Ave Fénix y de las sirenas, que pierden a los navegantes en la planicie de aquél, o, como Paracelso en que si se encerraba ropa sucia en un saco y se le descuidaba aparecería en él copia de ratones y en las más pueriles patrañas. Después de todo, no falta quien haya pretendido que lo que llamamos «primera enseñanza», podía, con ventaja, limitarse a la de cierta caligrafía y la de ciertas «cuentas», añadiéndoles la Biblia y la Fábula, como tesoros indispensables al espíritu.

Dos acontecimientos memorables definieron la situación que se pudo aplicar, de una parte, la ambición; de otra parte la piedad, del barbero humanista. Por un lado, el conocimiento del cuerpo humano, en su interior, mediante la práctica de las autopsias, sometidas a prohibitivas condenaciones; de otra parte, el uso de las armas de fuego, productoras de cruel novedad en las mutilaciones y en las heridas. El conocimiento fiel de la anatomía y la prudencia y la suerte en el tratamiento de los efectos de la guerra, constituyeron la base del éxito clamoroso de Ambroise Paré, en su tiempo. La gratitud de los soldados, le llevaba a veces en palmitas, «como si fuese un cuerpo santo» y el egoísmo de los grandes requería constantemente, con mani-

fiestas inclinaciones al acaparamiento, por reyes y señores poderosos, mientras duró, trompeteada por la fama su fortuna. Ello mismo es lo que le había de rodear de malévolos y de envidiosos. Paré es el autor de notas científicas muy gustosas. Pero, a nada llega su sabor como a la redacción de sus escritos polémicos, coronados por la «Apología», con que hacia el final de su vivir quiso justificarse de imputaciones y de censuras. Aquí, sí, que, en esta obra personalísima Ambroise Paré puede recordarnos muy de cerca a Benvenuto Cellini.

La filosofía de lo anatómico es, para quien, en el fondo, era un hombre del pueblo, de inspiración finalista. «La mano está dividida en cinco dedos, a fin de que pueda agarrar todas las figuras, a saber, redondas, triangulares, cuadradas y demás y recoger los cuerpos muy ligeros con la extremidad de los dedos, tales como alfileres, espigas, guisantes y otras. La naturaleza ha hecho dos manos, a fin de que la una ayude a la otra y de que las dos, si, por aquí y por allá encuentran en parte opuesta obstáculos, sean lo bastante fuertes y tan cómodas como una sola. Por lo cual, para agarrar estos pequeños cuerpos era necesario que las extremidades de los dedos fueran flexibles y guarnecidos de uñas; porque, si hubiesen sido solamente de carne, hubieran sido demasiado blan-

dos; y también si hubiesen sido de huesos y de uñas solamente hubieran sido, demasiado sólidos. Pero Dios, por su providencia, ha hecho un término medio, para que se cumpliera mejor la acción. Aquí la uña sirve de apoyo a la carne blanda, la cual, tomando un cuerpo duro se torcería y no podría tomar un alfiler o un pelo, u otra cosa parecida. Su utilidad consiste en rascar, escarbar, desollar, desgarrar alguna cosa, o bien emplearse a separarla, tomarla y mantenerla; pescar y matar a los mínimos animales. ...Al paso que otros animales han sido dotados de extremidades duras como los gatos, liebres, y leones, para escalar y para servirse de las extremidades como armas...» En donde el finalismo de Paré, no encuentra fácilmente explicación es en la existencia del Mal. Su polémica cuando le coloca delante a un enemigo demasiado perverso, no encuentra mejor abominación, como lo hizo con un viejo pedante, que llamarle «señorito» (*petit monsieur*).

Aquí, sí, nos recuerda a Palissy, quien, al fin y al cabo era un evangelista piadoso, mejor que a Cellini, hijo característico de aquella época en que pudo anticiparse la sentencia: «En Italia la planta-hombre se da con más vigor que en otras partes; y esto, se conoce por sus crímenes».

Eugenio d'ORS  
(De la Real Academia Española.)

(1) L. Delaruelle & Marcel Sendrail.—«Textes choisis de Ambroise Paré. Société des Belles Lettres 1953.

### CARTAS CRISTIANAS

## CARTA A MARXISTAS

SEÑORES míos: No rehuya la respuesta. Uno de ustedes se ha dirigido un par de veces, haciendo de vocero e interrogante; se ha dirigido a mí, aunque bien protegido por el cómodo anonimato, desde el que se me pide una pública respuesta. Las cartas son corteses atentas, sincerísimas; me creo en el deber de contestarles, aunque comprendan que no es muy equitativo pedir réplica pública al anónimo. Pero comprendo, disculpo y sirvo lo mío, que debo servir a todo el que como sea y desde donde sea se dirige pidiendo conversación. Al sacerdote se nos pide vivir siempre con la puerta abierta. Buenos días, pues, señores míos.

Llamé a su carta muy sincera, no hay lugar a confusión. Usted, después de avisarme de que «por mí va a hablar el proletariado con toda su rudeza, por usted el sentido cristiano de la religión», añade que su marxismo le hace materialista y ateo y que, por lo tanto, «estamos situados, uno y otro en posiciones ideales diametralmente opuestas». Tal preámbulo facilita enormemente mi carta; ni usted pretende ni yo puedo pretender lo que se dice «entendernos». No hay miedo, pues, de que juguemos a inventar esas sutiles posturas de aproximación confusa, posturas de moda por otras latitudes, pero realmente exóticas en nuestra tierra, donde hasta el vino y la sangre son tan claros.

No vamos a entendernos; sin embargo, usted me viene haciendo una larga y complicada exposición de sus teorías materialistas de la historia, teorías bajo las cuales late algo vivo y palpitante, algo que quiero recoger aquí, porque sin duda es lo que usted me quiere ofrecer envuelto en tanta erudición; algo que ya no es doctrinal sino humano, sencillamente humano y que por ello bien puede y debe ser respondido por otro hombre, cualquiera que sea su credo y disciplina.

A usted le duele la situación de sus hermanos en el mundo, su materialismo arranca quizás y sin duda se alimenta de ese sincero y lacerante dolor brotado ante una injusticia social que no acaba por el planeta de saldarse. A usted le duele el dolor y la miseria de muchos y de muchos, y su amargura, envuelta y convertida en doctrina sutil, me la ofrece, tentanda al sacerdote. Pues bien, sí, aquí nos encontramos; a su dolor brotado en la

tiniebla respondo con el mío, que juzgo y alimento con la luz. Si a usted le duele el mundo todavía mal encajado y secularmente injusto, sepa que a nosotros nos duele, nos tiene que doler más. Nos tiene que doler más, sí; la sorda motivación de su pena y su asco entre nosotros debe encontrar otra más compleja y más honda; creemos en más cosas, no sólo en lo histórico, sino en lo eterno; no sólo en el destino de acá abajo, sino en las consecuencias de esto terrenal; cada fracaso y fallo de los hombres y su obra, para nosotros alcanza proporciones divinas. Debemos, pues, sufrir con más dolor la injusticia, el desorden, el egoísmo, la miseria de unos y la abundancia de otros... Debemos sufrir más y no permitir que quienes dan a los actos humanos un alcance menos arduo nos arrebaten la palma del dolor y la angustia, la vergüenza y las lágrimas.

A su dolor, pues, y el de sus camaradas respondo desde aquí con el nuestro con el mío; de otro tipo, sí, y bajo la luz de la esperanza; pero dolor auténtico, el que tantas veces mostró desde su autoridad el Papa. Y si ustedes conocieron católicos, algunos carentes y desprovistos de esta angustia común, de esta noble sombra que atraviesa la frente de nuestro Fundador crucificado, sepan que son espúreos, que no son hijos de Cristo y su justicia, que no son fieles aunque recen, porque no sufren el dolor de sus hermanos. No son de los nuestros, no; les falta lo que ustedes tienen, aunque ellos tengan lo que a ustedes falta. Precisamente la visión de estas dos carencias constituye la cruz más pesada del sacerdote.

Y un ruego final, con el que quiero cobrarme la respuesta. Que eviten que ese dolor se ensucie, que le cuiden y cultiven para que ni el odio ni la venganza, el orgullo y el despecho vengan a denigrar la flor santa del dolor por hambre de justicia. Por mi parte así también lo procuro; vivir limpiamente el dolor es tan difícil como fecundo. «Por la cruz a la luz» dice el viejo adagio; por eso creo en el dolor en el mío cristiano y en el de ustedes sencillamente humano. «Por la cruz a la luz», señores míos. Comprendan mi esperanza y perdonen mi ruego. A su disposición,

José María DE LLANOS, S. J.



# INFORMACION ECONOMICA

## NOTAS BREVES

### RESUMEN DE LA SEMANA

| FONDOS PUBLICOS | Anterior | Del día | Diferencias | ACCIONES Bancos  | Anterior | Del día | Diferencias |
|-----------------|----------|---------|-------------|------------------|----------|---------|-------------|
| 4 % Inter...    | 82,50    | 82,50   | =           | España .....     | 695      | 692     | - 3         |
| 4 % Ext. ...    | 103      | 102,50  | - 0,50      | Exterior .....   | 379      | 379     | =           |
| A 1908 4 %      | 98,75    | 99,25   | + 0,50      | Hipotecario...   | 424      | 425     | + 1         |
| 3 % 1928 s/l    | 89,75    | 89,75   | =           | Crédit. Local... | 207      | 207     | =           |
| 4 % oct. s/l    | 99,25    | 99,10   | - 0,15      | Esp. Crédito...  | 338      | 340     | + 2         |
| 4 % nov. s/l    | 100,30   | 101,30  | + 1,00      | Hisp. Am....     | 483      | 437     | - 46        |
| Am. 3,50 %      | 92,70    | 93      | + 0,30      | Central .....    | 428      | 429     | + 1         |
| Tros. 3 % AB    | 100      | 100     | =           | Rural .....      | 134      | 134     | =           |
| Peseros 3 %     | 100      | 100     | =           | Electricidad     |          |         |             |
| Idem Nov....    | 100,50   | 100,50  | =           | U. E. M. ....    | 118,50   | 119     | + 0,50      |
|                 |          |         |             | Cooperativa...   | 103,50   | 103,50  | =           |
|                 |          |         |             | Hid. Esp. ....   | 196      | 195,50  | - 0,50      |
|                 |          |         |             | Chorro .....     | 107      | 107     | =           |
|                 |          |         |             | S. del Nansa...  | 119      | 121,50  | + 2,50      |
|                 |          |         |             | Sevillana ....   | 110      | 109     | - 1         |
|                 |          |         |             | Duer or .....    | 217,50   | 210     | - 7,50      |
|                 |          |         |             | Duro 6 % .....   | 186,50   | 193     | + 6,50      |
|                 |          |         |             | C. E. A. ....    | 54       | 54      | =           |
|                 |          |         |             | Chades .....     | 300      | 300     | =           |
|                 |          |         |             | D .....          | 300      | 300     | =           |
|                 |          |         |             | E .....          | 300      | 300     | =           |
|                 |          |         |             | Telefónica...    | 191      | 193,50  | + 2,50      |
|                 |          |         |             | Penosa .....     | 167      | 165     | - 2         |
|                 |          |         |             | E. Leonesas...   | 129      | 129     | =           |
|                 |          |         |             | E. R. Zarag...   | 96       | 96      | =           |
|                 |          |         |             | Ele. Viesgo...   | 170      | 170     | =           |
|                 |          |         |             | Miñeras          |          |         |             |
|                 |          |         |             | Rit. ....        | 570      | 576     | + 6         |
|                 |          |         |             | Felguera ....    | 728,50   | 729,50  | + 1         |
|                 |          |         |             | Ponferrada...    | 350      | 355     | + 5         |
|                 |          |         |             | Varías           |          |         |             |
|                 |          |         |             | Campa .....      | 158      | 160     | + 2         |
|                 |          |         |             | Tabacos .....    | 175      | 175     | =           |
|                 |          |         |             | Aznar .....      | 2100     | 2100    | =           |
|                 |          |         |             | Unión Pénix...   | 3025     | 3025    | =           |
|                 |          |         |             | Inmob. M....     | 131      | 133     | + 2         |
|                 |          |         |             | Urbania M....    | 520      | 535     | + 15        |
|                 |          |         |             | Metro .....      | 137,50   | 138     | + 0,50      |
|                 |          |         |             | Tranvías .....   | 172      | 172     | =           |
|                 |          |         |             | A. Hornos .....  | 190      | 192     | + 2         |
|                 |          |         |             | E. Petróleos...  | 428      | 436     | + 8         |
|                 |          |         |             | Explosivos...    | 276      | 290     | + 14        |
|                 |          |         |             | Azucarera...     | 124      | 124     | =           |
|                 |          |         |             | Ebro .....       | 285      | 305     | + 20        |
|                 |          |         |             | Aguilas .....    | 419      | 492     | + 73        |
|                 |          |         |             | P. Valderri...   | 383      | 379     | - 4         |
|                 |          |         |             | Insa .....       | 109      | 108     | - 1         |
|                 |          |         |             | Nvl. ord. ....   | 102      | 102     | =           |
|                 |          |         |             | P. pref. ....    | 171      | 170     | - 1         |
|                 |          |         |             | Snfase .....     | 256      | 256,50  | + 0,50      |
|                 |          |         |             | Peface .....     | 120      | 125     | + 5         |
|                 |          |         |             | P. Reunidas...   | 159      | 161     | + 2         |
|                 |          |         |             | E. L. Arago...   | 103,50   | 104     | + 0,50      |
|                 |          |         |             | Hid. Nitro...    | 110      | 109     | - 1         |
|                 |          |         |             | Intéticos .....  | 172      | 172     | =           |
|                 |          |         |             | O. N. Q. N.      |          |         |             |
|                 |          |         |             | España .....     | 172,50   | 172     | - 0,50      |
|                 |          |         |             | Aux. F. C....    | 380      | 411     | + 31        |
|                 |          |         |             | M. Met. Ma...    | 242      | 244     | + 2         |

vieja experiencia en estas cosas y sabemos que el público tropieza no dos veces, sino tres y hasta más veces en la misma piedra. Pero hacemos la advertencia.

En fin, la semana nos ha ofrecido las siguientes novedades: en el departamento bancario, cierta reseción de las fuertes ganancias de las acciones del Banco de España, que habían llegado a los 701 duros. Una nueva arrancada de Hispanos y de Banastos. Cierta eclipse de las acciones del Hipotecario. En el correo eléctrico continúa habiendo cierta contención del público. Iberduero ha bajado de tono, haciendo la digestión ahora de la ampliación de capital. Pero una posible baja ha quedado contenida. Las Españolas se sostienen, pero nada más. En los restantes valores hay días de alza y días de baja. No corre el dinero hacia este correo por ahora. Muy interesante la cotización de Aguilas y de Ebro. La gente sigue muy febril con los dos valores. Y con sus cupones. En los valores de arbitraje, Rif parece encontró el anclaje a su alza reciente en los 580 enteros, bajando a 74, cerrando a 76, en dinero. Ponferrada hace algunos pinitos de recuperación, no muy convincentes. Petróleos continúa con mucho dinero, que empuja la cotización hasta los 436 duros y sigue la demanda. Pero el valor de este correo ha sido en la semana los Explosivos. Al fin el público les hace justicia, empujándolos de 276 a 290. También la Auxiliar sigue vestida de valor favorito. La subida de la semana ha representado nada menos que 21 duros, y a 401 no se asusta el dinero y sigue pidiendo papel. Más suavemente siguen recuperando terrenos las Manufacturas Metálicas Madrileñas, que cierran a 244. En Telefónicas, la subida hasta los 194 duros impone ya cierta prudencia a la cotización, donde mandan aún los compradores. En el correo inmobiliario parece iniciarse una carrerilla alcista en las Metropolitanas, en las dos. Cosa natural, porque son valores de primera línea y seguros de inversión, para lo que se quiere buscar ahora una cobertura.

Comienza a tomar cuerpo de realidad el nuevo plan de ampliación de las grandes centrales térmicas, tanto las de Empresas privadas como las del I. N. I. Se ha concedido autorización a Iberduero para ampliar con un turbogenerador de 62.500 kilovatios la central térmica de Burceña. A la Sevillana de Electricidad, para ampliar su térmica de Guadaira con dos nuevos grupos turbogeneradores de 37.500 kilovatios cada uno. La Eléctrica de Langreo ha conseguido el préstamo en dólares para adquirir un grupo de 50.000 kilovatios.

Venimos registrando continuamente la creación en estos últimos tiempos de muchas nuevas entidades de negocios, en la mayoría de las ocasiones relacionados con el extranjero. Las Sociedades que se crean, unas veces limitadas, otras colectivas, son de un reducido capital frente a la categoría que presentan las personas que constituyen estas Empresas, junto a las cuales se encuentran siempre numerosos elementos extranjeros. Todo parece indicar que se trata de la formación de pequeñas Sociedades piloto, que no tienen mayor finalidad que la de ensayar la realización de negocios en nuestro mercado mediante esos contactos con grupos extranjeros.

El Banco Ibérico ha sido autorizado a instalarse en Cataluña. Para noviembre tendrá casa en Barcelona, en la avenida de José Antonio Primo de Rivera o Gran Vía, cerca de la representación del Barco Urquijo, frente a la Delegación de Turismo y el Hotel Ritz. Esta instalación será provisional, pues se quiere adquirir un edificio bien situado, y parece que en las gestiones para la adquisición ya se hicieron los primeros tanteos.

Se están haciendo gestiones por los labradores, molineros y comerciantes arroceros para organizar la campaña 1954-55. La producción, que viene subiendo constantemente, se va acercando a las 400.000 toneladas, cifra que está muy lejos de ser absorbida por el mercado nacional, que apenas puede asimilar unas 250.000 toneladas. El resto es preciso exportarlo. Cosa que tampoco es fácil. No lo fué nunca en los

pasados veinticinco años, porque nuestros precios son caros, al ser nuestro arroz un arroz cultivado por «blancos», mientras que los arroces internacionales están producidos por jornales de color. Si a base de calidades altas, que las tenemos, conseguimos exportar las 100.000 toneladas de excedente de la cosecha, todo irá bien. Pero hay que prepararse porque la continuación del progreso de las superficies del cultivo del arroz nacional es cosa segura.

Con el nombre de Obras Civiles e Industriales, S. A., se ha constituido en Madrid una importante entidad que se dedicará a la construcción en general, a la adquisición de terrenos y a su parcelación. Su capital será de tres millones. El grupo fundador se encuentra formado por L. Figueira y José Banús, siendo mayoritario el Banco Coca, de Salamanca, por lo que el presidente de la entidad será don Ignacio Coca García.

Pedro RICO

### Cambios de moneda extranjera

|                                                             |          |
|-------------------------------------------------------------|----------|
| Cambios fijados con vigencia desde el día 2 al 8 de agosto: |          |
| Francos franceses, marroquíes y argelinos .....             | 10,85    |
| Libras esterlinas .....                                     | 109,06   |
| Libras egipcias de cuenta                                   |          |
| Convenio .....                                              | 111,67   |
| Libras de cuenta Islandia.                                  | 108,90   |
| Dólares .....                                               | 38,95    |
| Dólares de cuenta .....                                     | 38,89    |
| Dólares canadienses .....                                   | 39,45    |
| Francos suizos libras .....                                 | 901,85   |
| Francos suizos de cuenta                                    |          |
| Convenio .....                                              | 900,50   |
| Escudos libras .....                                        | 135,16   |
| Escudos de cuenta Convenio .....                            | 134,96   |
| Francos belgas .....                                        | 77,78    |
| Florines .....                                              | 1.023,42 |
| Coronas suecas .....                                        | 7,51     |
| Coronas danesas .....                                       | 5,63     |
| Coronas noruegas .....                                      | 5,44     |
| Deutsche Marks .....                                        | 9,26     |
| Liras .....                                                 | 6,27     |
| Cruceiros (billetes) .....                                  | 55,00    |
| Pesos mejicanos .....                                       | 3,10     |
| Pesos colombianos (billetes) .....                          | 8,10     |
| Pesos uruguayos (billetes) .....                            | 10,60    |
| Soles (billetes) .....                                      | 1,50     |
| Bolívares (Billetes) .....                                  | 9,25     |

RESUMEN SEMANAL DE LA BOLSA DE MADRID.—Observando la semana bursátil con todo detenimiento, habremos de llegar a la conclusión de que ha sido mejor que la anterior. Se han conservado todas las características de la precedente: negocio reducido, mantenimiento de las alzas. Pero éstas han sido más numerosas, y en su conjunto, más cuantiosas a la vez. Se ha mantenido la antitesis del verano: Bolsa en alza, aunque el verano caiga como losa de plomo. Sucede así, porque la corriente de dinero, pese al calor, se mantiene, y si no con mucha caudaliosidad, sí con una intensidad compradora que no se para en barras. Y como también conviene apuntar este dato, muchos valores de los buenos están adquiriendo alturas demasiado elevadas, que exigen ya hacer los cálculos de inversión con precauciones; se está dando el caso de que este dinero de compras selectivas se muestra ya un poco más reservado que los valores caros y va volviendo la mirada hacia los valores de menos precio, que hasta ahora no habían sido tocados por la varita mágica del alza y, en consecuencia, ofrecen posibilidades de ganancia en cuanto el grueso de los compradores haya de lanzarse forzosamente sobre ellos. Porque hasta ahora los valores baratos apenas han subido.

La Bolsa, pues, sigue operando menos de lo corriente, pero sigue estando muy firme. Y como al mismo tiempo surge poco papel, lo lógico es que en una coyuntura ce-

rrada, sin la válvula de seguridad de los vendedores, la clientela del mercado siga inclinada a pagar más. ¿Hasta dónde? Esta es la pregunta que debieran hacerse los compradores que hace unos meses mantenían su dinero bajo «los ladrillos de la cocina»—en las cuentas corrientes bancarias—y ahora se han lanzado desahogados a comprar. Hay que considerar al respecto que la quincena de valores altos del mercado ha subido desde primeros de año en las siguientes proporciones: Nicos de España, 80 duros; Banastos, 98 enteros; Hispanos, 76 duros; Hipotecarios, 35 duros; Aguilas, cinco; Ebro, 37; Fenosas, 28; Saltos del Sil, 24; H. del Cantábrico, 25; Rif, 33; Explosivos, 14; Petróleos, 39; Auxiliares, 65; M. M. Madrileñas, 44; Telefónicas, 30. Y hay que considerar en todos y cada uno de esos valores, las remuneraciones recibidas en forma extraordinaria, ya al cobrar dividendos en acciones, ya al recibir ampliaciones de capital. Y en algunos casos, con ambas cosas y hasta en forma reiterada. Solamente el cupón que ahora está cotizando Aguilas—y no es el único en el año—representa casi 200 enteros de mayor cotización.

Esto es lo que nos hace suponer que en algún momento tiene que surgir la reflexión y la calma y defenderse o, por lo menos, suavizarse las alzas. En primer lugar, porque las reservas del activo, de donde se pueden seguir sacando los dividendos en papel, no son eternas ni inagotables. Después, porque las ampliaciones de capital no podrán continuar manteniendo para el capital nuevo el mismo dividendo alto que se pudo mantener hasta ahora para el capital viejo. Con esto no queremos decir que esté para surgir el viraje. Tenemos



**Almacenes PROGRESO**

**SERIAS Y EFECTIVAS REBAJAS POR FIN DE TEMPORADA**

TIRSO DE MOLINA, 15 — AV. REINA VICTORIA, 6  
GLORIETA DE QUEVEDO, 3 — ALCALA, 123 — BRAVO MURILLO, 228

Publicidad: HIJOS DE VALERIANO PEREZ, Cruz, 7



# AGENDA

AGOSTO 1  
DOMINGO

El sol sale a las 5.30.  
Se pone a las 19.30

## CULTOS

**Santoral.**—Nuestra Señora de los Angeles.  
**Directorio de la misa.**—Semidoble, color verde, misa propia, 2.ª oración de la octava de Santiago, 3.ª de San Pedro «ad vincula», 4.ª de San Pablo, 5.ª de los Santos Mártires, credo, prefacio de Trinidad, último Evangelio de San Pedro «ad vincula».

## FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES

Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, Mañana lunes, día 2, festividad de la Excelesis Titular de esta parroquia: A las seis de la mañana, rosario de la aurora; a las ocho, misa y comunión general; a las diez, misa solemne, con pánegirico a cargo del reverendo padre Angel Carrillo, redentorista; a las siete y media de la tarde, novena, y a continuación solemne procesión con la venerada imagen por las calles de la feligresía.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 1.º, FESTIVO

Quintana, 18; Benito Gutiérrez, número 25; paseo de la Florida, número 15; Princesa, 16; Arrieta, número 15; paseo de Extremadura, número 27; Calatrava, 28; Cava Baja, 45; Bolívar, 6; Mesón de Paredes, 8; Antonio Leyva, 9 (carretera de Toledo); Embajadores, número 27; Embajadores, 152; Marcelo Usera, 85; Martínez Borreguero 3 (junto a Comillas); Atucha 109; glorieta de Luca de Tena 9; Ave María, 31; General Lacy, 8; Alcalá, 82; Lombra, 7; Gutenberg, 20; Los Madrazo, 1 (esquina Cedaceros); Cervantes, número 22; Francisco Panadero, número 22; Ibiza, 5; paseo del Marqués de Zafra, 19; avenida de Felipe II, 1 (antes avenida de la Plaza de Toros); plaza del Angel, número 15; Moreto, 15; Alonso Heredia, 22; Serrano, 186; calle de Recoletos, 6; López de Hoyos, 7 (entre Serrano y Castellana); Ayala 19; Conde de Peñalver, 23 (antes Torrijos); Argensola, 14; Comandante Franco, 14 (Chamartín); Marcanado, 27; López de Hoyos, 374 (Ciudad Lineal); Lista, 87; Velázquez, 30; Castiello, 68; Monte Esquina, 25; Bravo Murillo, 128; Penzano, 41; García Morato, 34; Fuencarral, 114; Alonso Cano, 9; Trafalgar, 37; Alonso Cano, 9; Fuencarral, 36; Infantas, 24; Barquillo, 7; Hortaleza, 96; plaza Mayor, 17; Preciados, 19; carrera de San Jerónimo, 1; Luna, 18; Montero, 9; Lope de Haro, 10 (entre Covadonga y Bravo Murillo, 231); Tremps, 22; Granja, 4 (Parque Metropolitano); Vallehermoso, 77; Gaztambide, 23; Blasco de Garay, número 5; Fernando el Católico, número 12; San Bernardo, 55; Castiella, 12; Almansa, 59; Fernández de los Ríos, 53; Bravo Murillo, 75; Acuerdo, 38; carretera de Aragón, número 1; carretera de Aragón, número 118; camino de la Cuerda, número 8 (Canillas); carretera de Canillas, 9; Capitán Blanco Argibay, 80 (antes Valdeacederas, Tetuán); Marqués de Viana, 74 (Tetuán); carretera de Francia, 6 (Tetuán); Vicente Barrio, 3 (Fundación Lanuza); General Ricardos, número 135 (Carabanchel Bajo); Argüeso, 2 (Mataderos).

### PARA MANANA

#### TURNO 2.º, LABORABLES

Ferraz, 33; Mayor, 59; paseo Delicias, 124; paseo de Yserías, 63; carretera de Andalucía, 19 (Usera); camino de la Laguna, 3 (barrio Lucero); Embajadores, 18; Miguel Servet, 1; paseo Santa María de la Cabeza, 47; plaza Independencia, 10 (Puerta de Alcalá); plaza Antón Martín, 46; avenida Menéndez Pelayo, 13; Colomer, 5; Goya, 131; Conde Peñalver, 80 (antes Torrijos); General Pardiñas, 64; Serrano, 38; Alcalá, 157; Matías Montero, 14 (Nuevos Ministerios); López de Hoyos, 282 (antes carretera de Hortaleza); Gabriel Lobo, 23; Jaén, número 31; Bravo Murillo, 108; Trafalgar, 11; García Morato, 85; Mejía Lequerica 3; Gravina, 13; Jardines, 11; Pez, 25; San Bernardino, 11; Rodríguez San Pedro, 35; Vallehermoso, 63; Término, 5 (final Villamil); Vallantes, 2 (esquina a Antonio López, 134); carretera del Este, 63; Aspizua, 11 (Ciudad Lineal); Calle E, 13 (B. Concepción); Azucenas, 20 (antes Nuestra Señora del Pilar-Tetuán); Toboso, número 13 (Mataderos).

**Cupón de los Ciegos**  
NUMERO PREMIADO AYER  
**901**

## Actos de afirmación falangista en Villarejo y Tielmes

La Lugartenencia Provincial de la Guardia de Franco de Madrid, a través de la Inspección Provincial de la Lugartenencia, viene celebrando actos de afirmación en la provincia de Madrid, habiéndose celebrado el LV acto en la Comarca de Villarejo y Tielmes. El Inspector Provincial, camarada Antonio Vera Arqués, con el Secretario de la Inspección, se trasladaron a Villarejo, y en el salón de actos de la Jefatura Local el Inspector Provincial explicó la consigna «La Guardia de Franco, avanzada de la Revolución». Al acto asistieron los afiliados a la Guardia de Franco y al Movimiento y el Jefe Local y Alcalde, camarada Alejandro Martínez, que ocupaba la presidencia con los Mandos provinciales.

Posteriormente se trasladaron a la Local de Tielmes, donde el Secretario de la Inspección Provincial, camarada Alfonso Vázquez, en el salón de actos de la Jefatura Local, explicó la consigna «Misión y contenido de la Guardia de Franco». Ocupaba la presidencia del acto el Inspector Provincial y Alcalde y Jefe Local, camarada José Pérez Muñoz. Posteriormente se cantó el «Cara al Sol» por todos los asistentes.

## Precios máximos del aceite de oliva

A partir de hoy, 1.º de agosto, entrarán en vigor los precios máximos de aceite de oliva y que tendrán vigencia durante el indicado mes.

Estos precios, considerados como topos máximos y en los que figuran incluidos toda clase de impuestos y arbitrios municipales, son los siguientes:

Acete fino, 13,55 pesetas litro; acete corriente, 12,75.

Se advierte a todos los comerciantes de esta capital y provincia que se dediquen a la venta de este artículo, la obligación que tienen de exponer en sus establecimientos las dos calidades de aceites citadas con sus precios correspondientes.

*Todos comerán con buen apetito*

*Todos están sanos y fuertes*

*porque todos toman*

**Jarabe de Hipofosfitos SALUD**

## Ayer quedó anexionado a Madrid el término de Villaverde

Asistieron al acto las autoridades provinciales

A las once de la mañana de ayer tuvo lugar en el salón de actos del Ayuntamiento de Villaverde el acto de su incorporación a Madrid, terminando con ello el ciclo de anexionación de los pueblos limítrofes.

Asistieron el Gobernador Civil sustituto, señor Avia; el Alcalde, conde de Mayalde; el Presidente de la Diputación Provincial, marqués de la Valdavia; el teniente de alcalde del distrito, señor Soler y Díaz Guijarro; los concejales señores Primo de Rivera, La Guardia, Serrabona y Moreno Ruiz, jefes de servicios del Ayuntamiento madrileño y autoridades de Villaverde.

El secretario general, señor Fernández Villa, dió lectura del decreto de aneión, y después de unas palabras de los Alcaldes de Villaverde y de Madrid, el secretario del Gobierno Civil en funciones de Gobernador de la provincia, señor Avia, dió posesión al Ayuntamiento madrileño de toda la documentación y arqueo, pasándose seguidamente una visita a las dependencias municipales.

Terminado el acto, las autoridades fueron obsequiadas con una copa de vino español.

## Demolición de unas chabolas

Ayer mañana, poco después de las ocho, unas brigadas de obreros han procedido a derribar las cuevas y chabolas existentes en la avenida de las Islas Filipinas, al final de la calle Blasco de Garay.

En primer lugar fueron desalo-

*A quien corresponda*

## OCCIDENTE Y ORIENTE

MUY bonita la iluminación de la carretera de Hortaleza en su primer trozo hasta Villa Rosa. Verdaderamente era de "suma necesidad" el ambientar y alegrar el recorrido a los que van a pasar la noche a dicho lugar de recreo. De hecho, ello ha convertido dicha carretera en una especie de "telón de acero", con la consiguiente división de sectores: occidental y oriental. El primero de ellos (lado recreativo) goza de la necesaria iluminación de sus calles; sin embargo, el otro sector se encuentra sumido en tinieblas, a pesar de que el núcleo de población que allí radica es infinitamente mayor. Los sufridos vecinos de este lado viven con la esperanza de que algún día se monte por aquellos contornos algún que otro centro de diversión a fin de cobrar la suficiente distinción para que las tinieblas actuales se disipen.

Juan DE MUNIATEGUI

Posterior Oriental, 80 (C. Lineal).

## RUIDOS NOCTURNOS

ME dirijo a quien corresponda con objeto de que se cumpla el bando del señor Alcalde referente a los ruidos nocturnos. En los festejos de las verbenas ha suprimido los altavoces en la vía pública, que en años anteriores acababan a las doce de la noche; ahora están las verbenas en los barrios bajos, y altavoces en las calles no se ven; pero lo que sí se ven son las kermesses (una en cada barrio), las cuales tienen sus altavoces, y no sólo están hasta las doce, sino que acaban de las dos en adelante y no dejan dormir a nadie de los que vivimos a su alrededor. Por este motivo suplico a quien corresponda haga cumplir las órdenes del señor Alcalde, ya que no creo que dicho señor Alcalde consienta que se salten a la torera lo que él manda, puesto que eso denotaría falta de autoridad, sentando así un mal precedente.

Carlos PEDROTE

Arganzuela, 27.

## Propuesta de ingreso del párroco de Somosierra en la Orden de Beneficencia

En el Gobierno Civil de Madrid, Mayor, 79, se tramitan diligencias con motivo de propuesta de ingreso en la Orden Civil de Beneficencia del señor cura párroco de Somosierra, don Pablo Valdeliceras, y señores don Lorenzo Sanz Pascual, don Mateo Casado, don Eleuterio Azcarra, don Eugenio Rodríguez, don Vicente Torres Sainz, don Félix Sanz Pascual y don Nemesio San Bernardo, por su actuación en la localización y auxilio de las víctimas de accidente de aviación ocurrido en aquel término municipal en diciembre de 1953.

El plazo para comparecer por escrito en dichas diligencias es de un mes a partir del 1 de agosto y pueden formular alegaciones en pro o en contra de la propuesta cuantas personas o entidades lo deseen, dirigiendo sus comunicados al instructor designado (Sección 3.ª del Gobierno Civil).

## VIDA SOCIAL

### Natalicio

EN el sanatorio Ruber, asistida por el doctor Garzón y la profesora doña Antonia Valero, ha dado a luz una niña, primero de sus hijos, la esposa de nuestro camarada de redacción Ismael Medina, nacida Conchita Bañón.

A la recién nacida se le impondrán los nombres de María de la Concepción Regina.

Tanto la madre como la recién nacida se encuentran en perfecto estado de salud.

## LA VERBENA DE SAN LORENZO

Anoche fué elegida la "Maja de Lavapiés 1954"

CONTINUA celebrándose con gran animación la popular verbena de San Lorenzo en los distritos Retiro-Mediodía.

Anoche, en la quermese e procedió a la elección de la señorita «Maja de Lavapiés 1954» y sus damas de honor.

Resultó elegida la señorita Esperanza Guinea, de veintidós años, peluquera de oficio, domiciliada en la calle de Baltasar Bacher.

Son sus damas de honor María Remedios Picazo, Paquita Pérez y Celia Pintor.

### Programa para hoy

Hoy, primero de agosto, se ce-

lebrarán los siguientes festejos y actos:

De once a una del mediodía se repartirán mil comidas en especie en la calle de Argumosa, junto a la quermese.

De siete y media a nueve y media de la noche se celebrará en la quermese un baile popular, y a las once de la noche la Banda Municipal dará un concierto en la zona de recreos del Retiro.

A la misma hora, en la quermese se celebrará un concurso de peinados, presidiendo el Jurado las señoritas «Maja de Lavapiés» y «Señorita Retiro», con sus damas de honor.

## DELEGACION NACIONAL DE SINDICATOS

### JEFATURA NACIONAL DE LA OBRA SINDICAL DE "EDUCACION Y DESCANSO"

CONCURSO PUBLICO PARA LA ADQUISICION DE DIVERSO MOBILIARIO DE VESTUARIO DE PERSONAL (RESTAURANTE), JUEGOS RECREATIVOS, MENAJE DE COCINA, VESTUARIO DE HOMBRES, VESTUARIO DE MUJERES, VESTUARIO INFANTIL Y VARIOS, CON DESTINO AL BALNEARIO SINDICAL DE PUERTA DE HIERRO (MADRID)

La Jefatura Nacional de la citada Obra convoca concurso público para la adquisición de diverso mobiliario con destino al balneario popular anteriormente citado.

Los pliegos de condiciones técnicas y administrativas por los que ha de regirse el referido concurso pueden recogerse en la citada Jefatura Nacional (Dpt.º de Instalaciones y Material), sito en la avenida de José Antonio, núm. 32, piso 3.º, de 10 a 4 de la mañana.

Las proposiciones y documentación se presentarán antes de las 13 horas del día en que se cumplan los quince días naturales a partir de aquel en que se publique el presente anuncio en el «Boletín Oficial del Estado».

El presente anuncio será de cuenta del adjudicatario. Madrid, 29 de julio de 1954.—El Jefe Nacional de la Obra (firmado). A. Fernández Galar.

**Proyectores sonoros 16 m/m.**

**Nacionales y de Importación**

**Establecimientos DIAZ**

*"El Hogar del Aficionado"*

CARMEN, 15



# DEPORTES

## HOY TERMINA LA VUELTA CICLISTA A FRANCIA

De Bruyne ganó al "sprint" la etapa de ayer

Los españoles se clasificaron todos en el mismo tiempo, a 39 segundos del vencedor

TROYES. (Crónica especial).—La verdad es que han ocurrido tan pocas cosas en los 216 kilómetros que comprendía la penúltima etapa del «Tour», desde Nancy a Troyes, que resulta harto difícil cubrir el espacio habitual de nuestra crónica diaria. Ha sido una auténtica carrera sin pena ni gloria; mejor dicho, con la pena de aguantar el monótono tren con que han marchado todos los participantes desde la salida hasta la meta de llegada.

Indudablemente, como ya está todo decidido en esta XLI Vuelta a Francia, nadie siente la menor

ilusión por alcanzar pequeñas victorias en las dos etapas que restan. Todos parecen conformarse con los puestos que ocupan. Ni siquiera los modestos corredores aprovechan la coyuntura para dar la batalla. Hoy se ha marchado en compacto pelotón en todo momento, con una velocidad de paseo ciclista. Tanto es así que, debido a una colisión con otro corredor, Bauvin—ex líder del «Tour»—sufrió una grave avería en su máquina. Pues bien, el hombre hubo de aguardar a que llegara el coche portador de los accesorios, cambió de rueda, reemprendió la marcha y, pese al largo tiempo perdido en todas estas operaciones, no encontró ninguna dificultad en reagruparse inmediatamente con los «turistas».

Con buena voluntad, tratáremos de buscar una disculpa a este desesperante espectáculo que nos han ofrecido hoy los famosos gigantes de la ruta. Por ejemplo, hay que tener en cuenta que a estas alturas todos ellos acusan los efectos de los cuatro mil y pico de kilómetros que llevan sobre sus espaldas; también podemos decir que en la jornada anterior se disputó una etapa contra reloj, cuya modalidad requiere un esfuerzo superior al que se realiza en las pruebas en línea. Y, por último, cabe añadir—siempre en plan benevolente—que quizá los supervivientes reserven sus escasas energías para hacer una pequeña exhibición en la última etapa y lucirse ante los millares de espectadores que les aguardarán en el Parque de los Principes, de París.

Sea por lo que fuere, el caso es que, repito, hoy ha habido aburrimiento colectivo. Ello nos hizo recordar lo sucedido precisamente también en la penúltima etapa del «Giro» italiano, que los organizadores y los cronistas dieron en llamar «la etapa de la huelga». Es posible que los organizadores del «Tour» no apliquen igual calificativo a la carrera que acabamos de padecer. Pero lo cierto es que también los participantes en esta Vuelta a Francia daban la impresión de que se hubieran puesto de acuerdo para no «trabajar». De nada sirvieron las advertencias que se les hizo en pleno desarrollo de la prueba al comprobarse que el retraso sobre el horario previsto era de una hora. Los hombres siguieron tan tranquilos. Lo único que les interesaba era llegar a Troyes sin ninguna prisa, para seguir descansando.

Cuando faltaban pocos kilómetros para alcanzar la meta, el belga De Bruyne y el combativo suizo Croci-Torti aprovecharon, por fin, la circunstancia para adelantarse ligeramente y disputarse la victoria al «sprint». Por ter-

cera vez De Bruyne ganó una etapa. Treinta y nueve segundos después entraba el compacto pelotón, en el que estaban incluidos los nueve ciclistas españoles.

Esto fue—muy poca cosa, como ustedes pueden comprobar—lo que dio de sí la penúltima etapa del «Tour». Ahora nos encontramos a las puertas de París. Y el domingo la apoteosis final en el Parque de los Principes. Ni que decir tiene que los aficionados franceses dispensarán un clamoroso recibimiento a su ídolo, el gran Louis Bobet. El muchacho se lo merece. Su segunda victoria consecutiva en el «Tour» proclama por sí sola sus excepcionales méritos.

TABARES ORSI

### Campeonato Nacional de Bateles de Educación y Descanso

Los días 5, 6 y 7 del mes de agosto se celebrará en Vigo el III Campeonato Nacional de Bateles, organizado por la Obra Sindical Educación y Descanso.

Participarán en esta gran regata las provincias de Guipúzcoa, Vizcaya, Zaragoza, Madrid, La Coruña, Lugo, Pontevedra y Santander.

Tomarán la salida trece embarcaciones que, sobre un recorrido de 2.000 metros, se disputarán en animada lucha los trofeos que Educación y Descanso reserva para esta gran competición.

### Plaza Toros Vista Alegre

Hoy domingo, siete tarde, Gran novillada económica 4 erales de Marisma de Guadimar, para

JOSE ANTONIO RUIZ  
JOSE LUIS G. GARZON  
MARTIN SANCHEZ "EL PINTO"  
y GONZALO HIGUERA  
DIEZ FANTASTICOS REGALOS  
Precios populares  
Localidades: VICTORIA, 3

### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE PELOTA BASE

## El Hércules de Las Corts venció al Piratas en el primer encuentro de la fase final

En el campo de Vallecas se jugó ayer el primer encuentro de la serie final para el Campeonato de España de pelota base entre el Hércules de Las Corts, de Barcelona, y el Piratas, de Madrid.

El partido terminó con el triunfo del Hércules de Las Corts por 25 carreras a 18.

El marcador registró las siguientes entradas:

Hércules: 9-0-0 3-1-4 8-x = 25 carreras.

Piratas: 2-1-0 7-0-0 0-8 = 18 carreras.

En este encuentro se ha podido apreciar claramente la falta de lanzadores, que se mostraron cansados, después del esfuerzo realizado en los partidos semifinales jugados el pasado jueves. Estaban completamente agotados, y prueba de ello es que el del Hércules, Pueyo III, fué sustituido por Gallardo, y en el Piratas, de Madrid, López fué sustituido más tarde por Vaqueiro y, finalmente, por Juan Rodríguez.

Los lanzadores no pudieron real-

mente con el partido, y va resultando problema para el beisbol nacional el cubrir estos puestos.

Arbitró el vizcaíno Gómez, de segunda categoría, quien se creó muchos problemas, al no comprender los recursos de los jugadores de primera categoría, especialmente en los lanzamientos de la pelota cuando va en curva. El árbitro señor Gómez alargó inútilmente el encuentro a base de lanzamientos.

Para resolver este problema planteado por el arbitraje la representación de los dos equipos finalistas ha acordado que en el segundo partido, que se jugará hoy, domingo, a la misma hora, en el estadio de Vallecas, se realice un sorteo entre un árbitro catalán y otro castellano, y el designado será el que actuará.

Los equipos se han alineado, por orden de bate, de la siguiente forma:

Hércules de Las Corts: Pueyo II, medio; Redón, receptor; Carrillo, tercera base; Gallardo, exterior derecha; Juárez II, primera base;

Escoda, exterior izquierda; Pueyo III, lanzador; Valentí, segunda base, y Segura, exterior centro. El lanzador Gallardo cubrió 20 carreras.

Piratas: Braulio, medio; Guillermo, primera base; Albrich II, exterior izquierda; Albrich I, receptor; Garrido, exterior centro; López, lanzador; Ventosa, segunda base; Casemajor, exterior derecha, y Manglano, tercera base.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Hoy domingo, seis tarde, seis novillos de Frías Hermanos, para

MARIO CARRION  
MONTENEGRO  
y MANUEL SEGURA

de Málaga, nuevo en esta Plaza

### RESUMEN DE LA VUELTA

PRIMERA ETAPA: Vencedor, Wagtmans (Holanda).

SEGUNDA ETAPA: Louison Bobet (Francia).

TERCERA ETAPA: Marcel Dussault (Francia).

CUARTA ETAPA: Win Van Est (Holanda).

QUINTA ETAPA: Kubler (Suiza).

SEXTA ETAPA: Forlini (Isla de Francia).

SEPTIMA ETAPA: Vivier (Francia).

OCTAVA ETAPA: De Bruyne (Bélgica).

NOVENA ETAPA: Faanhof (Holanda).

DECIMA ETAPA: Bauvin (Francia).

UNDECIMA ETAPA: Ockers (Bélgica).

DUODECIMA ETAPA: Bauvin (Francia).

DECIMOTERCERA ETAPA: De Bruyne (Bélgica).

DECIMOCUARTA ETAPA: Kubler (Suiza).

DECIMOQUINTA ETAPA: Forlini (Francia).

DECIMOSEXTA ETAPA: Forestier (Francia).

DECIMOSEPTIMA ETAPA: Lucien Lazarides (Francia).

DECIMOCTAVA ETAPA: Bobet (Francia).

DECIMONOVENA ETAPA: Dotto (Francia).

VIGESIMA ETAPA: Teisseire (Francia).

VIGESIMO PRIMERA ETAPA: Besançon Epinal: Mahe (Francia), Epinal-Nancy (contra reloj): Bobet

VIGESIMO SEGUNDA ETAPA: De Bruyne (Bélgica).

KILOMETROS RECORRIDOS: 4.669.

FALTAN POR RECORRER: 182 kilómetros.

ETAPA DE HOY (domingo 1 de agosto): Troyes-Paris, con un total de 182 kilómetros.

### LA ETAPA DE HOY

#### PARIS



31 JULIO  
22 Etapa-216 Km

#### NANCY



#### TROYES

### CLASIFICACIONES

#### LA ETAPA

TROYES.—La clasificación de la vigésima segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, Nancy-Troyes, de 216 kilómetros, registra el siguiente orden:

1. De Bruyne (Bélgica), 6-35-03.
2. Croci-Torti (Suiza), idem.
3. Deledda (Francia), 6-35-24.
4. Van Est (Holanda), idem.
5. Pianezzi (Suiza), idem.
6. Hoorelveke (Isla de Francia), idem.
7. Van Genechten (Bélgica), idem.
8. Hendrick (Bélgica), idem.
9. Forlini (Isla de Francia), idem.
10. Guerinel (Oeste), idem.
11. Mahe (Oeste), 6-35-38.
12. Ex aequo: Un pelotón de 69 corredores, y entre ellos todos los españoles en el tiempo de 6-35-42.

#### LA GENERAL

Después de esta etapa, la clasificación general queda así:

1. Bobet (Francia), 134-55-25.
2. Kubler (Suiza), 135-11-14.
3. Schaefer (Suiza), 135-17-11.
4. Dotto (Sudeste), 135-23-46.
5. Mallejac (Oeste), 135-27-03.
6. Ockers (Bélgica), 135-31-27.
7. Bergaud (Sudoeste), 135-33-20.
8. Vitetta (Sudeste), 135-36-39.
9. Brankart (Bélgica), 135-37-33.

10. Bauvin (Nordeste - Centro), 135-37-46.
11. Lauredi (Francia), 135-38-07.
12. Clerici (Suiza), 135-52-01.
13. Nolten (Holanda), 135-53-49.
14. Apo Lazarides (Sudeste), 135-59-28.
15. Mahe (Oeste), 136-04-32.
16. Van Est (Holanda), 136-04-48.
17. Voorting (Holanda), 136-05-45.
18. Bernardo Ruiz (España), 136-06-53.
19. Rolland (Francia), 136-07-45.
20. Van Breenen (Holanda), 136-14-35.

Los demás españoles ocupan estos puestos:

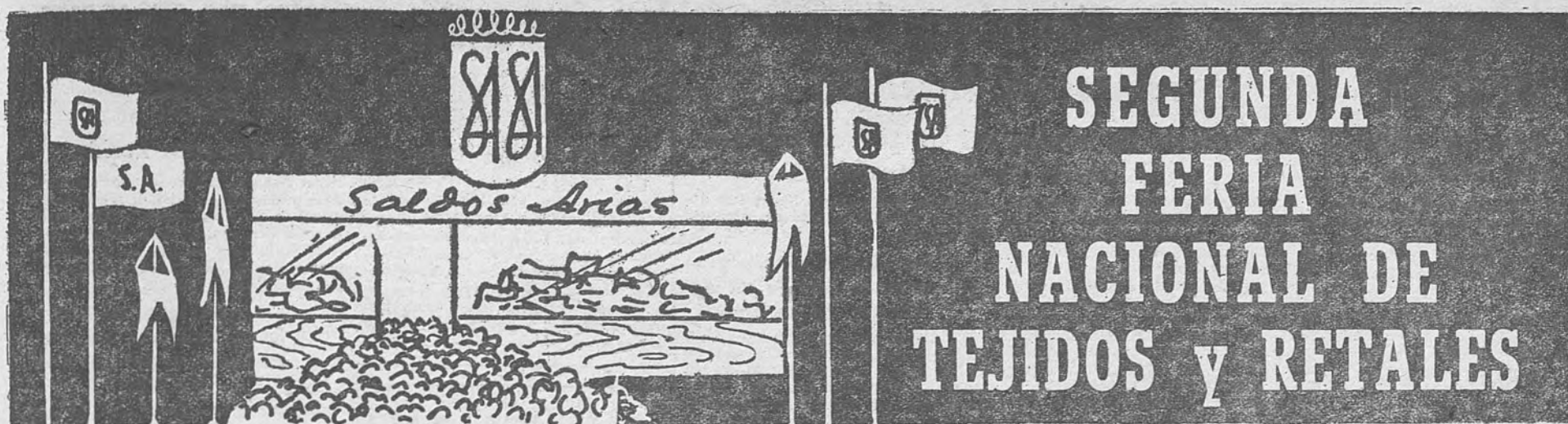
24. Bahamontes, 136-24-38.
31. Alomar, 137-01-58.
37. Trobat, 137-32-06.
39. E. Rodríguez, 137-44-14.
42. Pérez, 137-47-41.
43. M. Rodríguez, 137-50-21.
52. Botella, 138-13-56.
54. Massip, 138-15-55.

#### POR EQUIPOS

La clasificación por equipos es la siguiente:

1. Suiza, 404-57-57.
2. Francia, 405-16-24.
3. Bélgica, 405-33-03.
4. Holanda, 406-08-14.
5. Sudeste, 406-11-34.
6. España, 407-07-07.
7. Oeste, 407-43-12.
8. Nordeste-Centro, 408-48-13.
9. Sudoeste, 409-06-28.
10. Isla de Francia, 409-27-44.
11. Luxemburgo - Austria, 415-12-50. (Mencheta.)





**ACONTECIMIENTO EXTRAORDINARIO.** Esto es LA SEGUNDA FERIA NACIONAL DE TEJIDOS Y RETALES, en la que las mejores fábricas de tejidos de toda España, de acuerdo con SALDOS ARIAS, S. A., nos envían sus artículos, para que éstos sean puestos a disposición del público a menos de la mitad de su valor en fábrica.

Para darle una pequeña idea de los precios que SALDOS ARIAS, S. A., les brinda en esta SEGUNDA FERIA NACIONAL DE TEJIDOS Y RETALES, VEA ESTOS PRECIOS, UNA PEQUEÑA MUESTRA DE LOS MUCHOS QUE POR ESTE ORDEN LES OFRECEMOS:

|                           |       |                         |      |
|---------------------------|-------|-------------------------|------|
| RETOR .....               | 4,95  | SARGA CAMISAS .....     | 9,90 |
| VICHY CUADROS ESCOCESSES. | 7,75  | TUAL MATE .....         | 7,90 |
| VIRGINIA .....            | 13,95 | SEMI-HILO, 90 c/m. .... | 9,90 |

*Saldos Arias S.A.*

**SOLAMENTE EN SUS SIETE ESTABLECIMIENTOS SIGUIENTES:**

Plaza del Angel, 13 — Montera, 16 — Galerías Saldos Arias, T. Molina, 2 — San Bernardo, 10 — Bravo Murillo, 124 — Don Ramón de la Cruz, 66, y en su nueva Sucursal de Atocha, 56 (plaza de Antón Martín), antiguo local de Saldolandia

**GRANDES OPORTUNIDADES PARA REVENDADORES Y COMERCIANTES**

## DEPORTES

### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BATELES

#### La tripulación de Portugalete realizó el mejor tiempo en las eliminatorias

BILBAO.—En la ría de Portugalete comenzó a disputarse el Campeonato de España de bateles.

#### BOXEO

#### Medina y Domingo López hicieron combate nulo anoche en el Gas

Con buena entrada se celebró anoche en el campo del Gas una velada de boxeo, en cuyo combate de fondo se enfrentaron el campeón de España de los semipesados y el aspirante oficial al título, Mariano Medina. La pelea terminó en tablas.

Los resultados técnicos de la velada fueron los siguientes:

Pesos ligeros. — Fernández vence por puntos a Riaño, en combate a cinco asaltos.

Pesos ligeros. — Campeonato de Castilla. Luis González (60,600) vence por fuera de combate a Diego Orzáez (60,00), en la sexta asalto. Arbitro, el señor Llorente.

Pesos libres. — Andy López (67,500) y el francés André Mauguier (66,500) hacen «match» nulo en combate a ocho asaltos. Arbitro, el señor Rodríguez.

Pesos semipesados. — Domingo López (77,00), campeón de España, hace combate nulo con Mariano Medina (74,00), en pelea a diez asaltos arbitrada por el señor Navas.

El recorrido fué de 2.000 metros, con tres ciabogas.

Por la mañana se efectuó el pesaje de las embarcaciones, y momentos antes de la carrera, el sorteo de las balizas, con asistencia de varios federativos nacionales y provinciales.

Un inmenso gentío situado en los muelles y en embarcaciones particulares siguió las incidencias de la prueba eliminatoria corrida en dos tandas.

La clasificación de la prueba fué esta:

Primera tanda: Iberia A, 9 minutos, 55 segundos 1/5; 2, Castro Urdiales, 10-10-1/5; 3, Portugalete B, 10-12-00; 4, Kaiku A, 10-20-4/5; 5, Kaiku B, 11-14-3/5.

Destacó desde el principio el campeón vizcaino, Iberia A, con magnífica carrera, así como la combatividad de Castro Urdiales y Portugalete B.

Segunda tanda: Portugalete A, 9 minutos, 46 segundos 0/0; 2, Avilés, 10-02-1/5; 3, Soto del Barco, 10-09-2/5; 4, Iberia B, 10-55-2/5.

Esta prueba resultó maravillosa, como acaso no se recuerde otra. La puntuación total quedó establecida del modo siguiente:

1, Portugalete A, 9 minutos, 46 segundos 0/0; 2, Iberia A, 9-55-1/5; 3, Avilés, 10-02-1/5; 4, Soto del Barco, 10-09-2/5; 5, Castro Urdiales, 10-10-1/5; 6, Portugalete B, 10-12-0/0; 7, Kaiku A, 10-20-4/5; 8, Iberia B, 10-55-2/5; 9, Kaiku B, 11-14-3/5.

La prueba de honor la disputarán hoy los cinco primeros. (Mencheta.)

### CAMPEONATO DE ESPAÑA DE NATACION

#### Cataluña, en cabeza de la clasificación

BARCELONA.—En la piscina municipal de Montjuich se ha desarrollado la primera jornada de finales de los XLIV Campeonatos Nacionales de Natación.

Se inició con la presentación de los nueve equipos participantes, que representan a Canarias, Aragón, Baleares, Centro, Galicia, Sureste, Valencia, Vasco-Navarra y Cataluña.

1.500 metros libres. — Campeón, Jorge Granados, del Centro, en 20-00-3/10; subcampeón, Enrique Granados, Centro, 20-12-9/10.

A continuación se clasificaron:

3. Alberto Martínez, Canarias, en 20-19-1/10.

4. Castiella, Canarias, 20-53-00.

5. Seseras, Cataluña, 21-45-6/10.

400 metros libres (femeninos). — Campeona, Herbolzheimer, Cataluña, 6-01-9/10; subcampeona, María Adela Martínez, Canarias, en 6-5-6/10.

200 metros mariposa, «masculinos». Campeón, Javier Alberti, en 2-44-7/10; subcampeón, Domínguez, Canarias, en 2-49-3/10.

Los demás se clasificaron así:

3. Sarmiento, de Canarias, 2-55-5/10

4. Garrido, Centro, 2-57-2/10.

5. Bazán, Cataluña, 2-58-7/10.

100 metros mariposa, «femeninos». Campeona, Azpericueta, Cataluña, 1-21-9/10; subcampeona, Ramos, Cataluña, 1-43-2/10.

100 metros libres, «masculinos». — Campeón, Roberto Queralt, Cataluña, en 1-00-2/10; subcampeón, Guerra, Canarias, en 1-01-3/10.

Los demás se clasificaron así:

3. Alberiche, Cataluña, en 1-01-5/10.

4. Ramírez, Canarias, en 1-2-8/10.

5. Enrique Granados, Centro en 1-2-8/10.

100 metros espalda, «femeninos». —

La selección alemana jugará contra España el 30 de abril en Madrid

FRANCFORT. — Alemania, campeón mundial de fútbol, jugará en la próxima temporada cinco partidos internacionales, que son los siguientes:

26 de septiembre: Contra Bélgica, en Bruselas.

17 de octubre: Contra Francia, en Hannover.

1 de diciembre: Contra Inglaterra, en Londres.

19 de diciembre: Contra Portugal, en Lisboa.

30 de abril: Contra España, en Madrid. (Alfil.)

### MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION ANUNCIO

Se anuncia concurso público para la ejecución por contrata de las obras de REDES SECUNDARIAS DE ACEQUIAS, DESAGÜES Y CAMINOS DE LOS SECTORES I Y II DE LA ZONA DOMINADA POR EL SEGUNDO TRAMO DEL CANAL DE MONEGROS (Huesca).

El presupuesto de ejecución por contrata de las obras indicadas asciende a catorce millones doscientas sesenta y cuatro mil trescientas veintiocho pesetas con siete céntimos (14.264.328,07).

El proyecto y pliego de condiciones del concurso, en el que figura modelo de proposición, podrán examinarse en las Oficinas Centrales del Instituto Nacional de Colonización en Madrid (Castellana, 31) y en la Delegación de dicho Organismo en Zaragoza (General Mola 2), durante los días hábiles y horas de oficina.

Las proposiciones, acompañadas del resguardo acreditativo de haber constituido una fianza provisional de ciento cincuenta y un mil trescientas veintiocho pesetas con sesenta y cinco céntimos (pesetas 151.321,65), deberán presentarse en cualquiera de las oficinas indicadas antes de las trece horas del día 18 de septiembre de 1954, y la apertura de los pliegos tendrá lugar en las Oficinas Centrales a las doce horas del día 25 del citado mes y año.

Madrid, 31 de julio de 1954.—El Ingeniero Subdirector de Obras y Proyectos (firmado), Mariano Domínguez.



## Cinco niños sepultados por un alud de tierra

OTROS CUATRO RESULTARON HERIDOS

ANGERS (Francia).—Cinco niños que jugaban en un terraplén quedaron sepultados por un corrimiento de tierras. Otras cuatro criaturas escaparon al accidente con heridas. (Efe.)

## SUBOFICIAL NORTEAMERICANO AHORCADO POR ASESINAR A SU ESPOSA

LANSING (Kansas).—Un suboficial del Ejército de los Estados Unidos, de treinta y dos años de edad, ha sido ahorcado en la prisión del Estado de Kansas, a primera hora de ayer, por haber asesinado a su esposa en Alemania en 1952. (Efe.)

## BARCO INGLES EMBARRANCADO

RIO DE JANEIRO. — La fragata británica «Bigby Bay» ha embarrancado en el canal que lleva a Porto Alegre. Un remolcador de la Armada brasileña ha salido para prestar ayuda al barco inglés. (Efe.)

## Once familias afectadas por un aparatoso incendio

El teniente de alcalde del distrito se interesa por la suerte de los siniestrados

En la madrugada del sábado se produjo un violento incendio que, iniciado en la casa número 18 de la calle Ciudad de Barcelona, se extendió rápidamente a toda la manzana. El vecino Enrique Morales Rubiato fue el primero en advertirlo a la una de la madrugada, aproximadamente. Gran número de personas contemplaron asustadas el crecimiento del fuego, que logró ser sofocado por los bomberos al cabo de dos horas. No hubo desgracias personales, pero las pérdidas se calcula que son de consideración, ya que las once familias que habitaban el inmueble se vieron imposibilitadas de salvar sus enseres por la rapidez con que se propagaron las llamas. Asimismo ha ardido todo el tejado de la finca, que habrá que rehacer por completo.

El señor Campos Pareja, teniente de alcalde del distrito en que está enclavado el edificio, se personó en el lugar del siniestro, dando las oportunas órdenes para que se proceda a reconstruir lo incendiado y socorrer de momento a los damnificados con ropas de urgente necesidad, para lo que pide la cola-

barriada, que podrán hacer sus donativos en la Tenencia de Alcaldía del distrito.

## Un súbdito alemán gravemente herido en accidente de automóvil

El súbdito alemán Grummer Balk y su esposa han sido víctimas de un accidente cuando, yendo en un coche, conducido por el señor Grummer, se rompió la dirección del mismo, subiendo al andén, y se estrelló contra un árbol. El señor Grummer sufre heridas de pronóstico grave, y su esposa, lesiones leves.

## Niña con lesiones de pronóstico reservado al ser atropellada por un autobús

En la calle de Atocha, un autobús del disco 6, conducido por Francisco Solís Valdés, atropelló a la niña de seis años Pilar Lozano García, domiciliada en San Ildefonso, 12, resultando con heridas de pronóstico reservado.

## Siete personas intoxicadas con pescado

Han ingresado en la Casa de Socorro siete personas que se hallaban almorzando en la calle de Gabriel Alonso, número 4. El facultativo de guardia les apreció intoxicación, que les fue producida por haber comido pescado en malas condiciones. Los intoxicados son Angel López Garrote, Josefina Pérez López, Encarnación Guerrero López, Agustina Pérez López, Petra Garrote Díaz, Victoria Díaz Ramos y Pilar López Garrote.

## Detención de dos «mecheros»

Inspectores adscritos a la Comisaría del Puente de Vallecas, después de varios días de gestiones, han logrado localizar y detener a dos maleantes, que por el procedimiento de la «mecha», entrando en varios comercios de esta capital y aprovechando un descuido de los dependientes, se apoderaban de diversos objetos de valor, entre ellos máquinas fotográficas y aparatos de radio. Los delincuentes detenidos son: Juan Fernández Anguita (a) «el Chiqui», y Pedro Simó Bonacho (a) «el Piri». Se ha averiguado que los dos citados «mecheros» han cometido hasta 22 hechos delictivos de este tipo, ascendiendo lo sustraído a varios miles de pesetas. Se han recuperado diecisiete máquinas fotográficas, varios aparatos tomavistas, trece aparatos de radio, máquinas eléctricas de afeitar, monturas de gafas y otros valiosos efectos.

## Han sido denunciadas dos sustracciones

Manuel Alvarez de Castro, domiciliado en Ventorrillo, 7, denuncia sustracción de dos terrajas de calefacción, valoradas en 6.000 pesetas.

— Francisco Cano, Sánchez, domiciliado en Doctor Fourquet, 33, ha denunciado la sustracción de un reloj con cadena que valora en 1.200 pesetas.

## Un superviviente de la guerra de Cuba, arrollado y muerto por el tren

GRANOLLERS.—Un tren expreso procedente de Barcelona arrolló en el tramo de vía que atraviesa la calle de Gerona al vecino de esta localidad Juan Terradas Casas, natural de Figueras, de ochenta y cuatro años de edad, actualmente acogido en el Hospital de Granollers. Resultó muerto en el acto.

El finado era uno de los ex cautivos supervivientes de la guerra de Cuba, y él mismo contaba a menudo cómo perdió un ojo en aquella contienda. (Cifra.)

## Tres niñas mueren arrolladas por un camión en presencia de sus padres

Otra de las hijas resultó gravemente herida

LA PALMA DEL CONDADO (Huelva). — En el kilómetro 605 de la carretera general, y en las proximidades de Villarrasa, un camión conducido por José Palanque Ballester, a consecuencia de habérsele roto la dirección, se precipitó sobre un grupo de personas que acampaban bajo un árbol y produjo la muerte de las niñas María, Manuela y Fran-

cisca Navarro Delgado, de catorce, siete y dos años de edad, respectivamente, y heridas graves a Francisca Peralia Delgado, de diez años. Francisco Navarro y su esposa Natividad, madre de las infortunadas niñas, resultaron ilesos. (Cifra.)

## Un muerto y un herido al caer por un barranco el camión en que viajaban

TORTOSA (Tarragona). — Al subir la cuesta de San Onofre, situada en el kilómetro 195 de la carretera de Valencia a Barcelona, el camión matrícula de Madrid 107581, conducido por Carlos Miralles Peto, de treinta y seis años, se despidió y cayó por un barranco. El conductor resultó muerto en el acto, y el ayudante, Fernando Artola Aleina, gravísimo. El vehículo, que procedía de Pego (Alicante) e iba cargado con cinco toneladas de arroz para Barcelona, quedó totalmente destrozado.

## Muere al arrojarse al río

ALMENDRALEJO. (Badajoz). — En Lérida ha fallecido Eugenio García Pino, de diecinueve años, que al lanzarse desde un trampolín al río Guadiana, y, sin duda, por haber sufrido algún golpe, quedó conmocionado en el agua. Fue extraído en estado agonizante, falleciendo a los pocos momentos. (Cifra.)

## Treinta ovejas arrolladas por un camión

LEON.—El camión de la matrícula de Pontevedra número 6966 arrolló a un rebaño de ovejas en la carretera de la Magdalena del Monte y mató a treinta animales. (Cifra.)

## EN SILENCIO NO SE VENDE

Anuncie sus productos y lance sus campañas publicitarias por

## RADIO INTERCONTINENTAL

Una emisora joven y alegre con 35 afiliadas en España, Portugal, Andorra y Tánger

PARA SU PROPAGANDA Y PRESUPUESTOS DIRIJANSE A

P. I. R. S. A.

Diego de León, 50

Teléfono 36 02 18



EN VERANO  
USE MEDIAS  
LEFERON  
CRIMPED NYLON

ES LA MEDIA DE TRANSPIRACION  
NORMAL DE USO EN EE. UU. DE  
AMERICA EN LA EPOCA DEL ESTIO

GRAN DURACION

FRESCA

FINA

ELEGANTE

PRECIO: 75 PESETAS

EXCLUSIVA DE VENTA EN ESPAÑA

MONSY

LA PRIMERA CASA EN MEDIAS

IMPERIAL, 4. - PLAZA MAYOR, 20

CAVA SAN MIGUEL, 9

REMITIMOS A PROVINCIAS



# CINE

## LUCHANA - IDEAL

(CINES PREFERENTES)

SEGUNDA SEMANA



AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS



He aquí un fotograma de este divertido him, nuevo éxito de la pantalla triunfal del Real Cinema

Mañana, lunes, Mercurio Films presentará la extraordinaria película de atrevidas aventuras y peripecias amorosas de tres soldados de Su Majestad Británica en la India titulada «Tres soldados», dirección magnífica de Tay Garnett y estupenda realización de Stewart Granger, Walter Pidgeon, David Niven, Robert Newton y Cyril Crutwell, y la belleza rubia Greta Gynt.

## CARLOS III y ROXY

(REFRIGERADOS)

Sala B.

MAÑANA, ESTRENO

SENSACIONAL RELATO DE UNA ORGANIZACION CRIMINAL QUE, ENMASCARADA EN LA LEGALIDAD, HUNDIA UNA CIUDAD EN LA RUINA



SEGUNDA SEMANA DE «EL MONSTRUO DE TIEMPOS REMOTOS», EN LUCHANA E IDEAL

Sigue cosechando aplausos en los cines preferentes Luchana e Ideal, ya en segunda semana de triunfo, la sensacional superproducción del sello triunfal de la Warner Bros, «El monstruo de tiempos remotos», relato cinematográfico de la mayor emoción, magistralmente trasplantado a la pantalla y que ha constituido uno

de los más descolantes sucesos cinematográficos de la presente temporada en todas las pantallas del mundo, como ahora lo sigue siendo en éstas de Luchana e Ideal.

El público se emociona con esta colosal producción que, autorizada para todos los públicos, asombra y sobrecoge por lo que se ha reflejado en la pantalla, y de ahí que este alarde de técnica al servicio de la emoción haya sido otro nuevo triunfo de programación para los cines preferentes Luchana e Ideal.



William Holden, Edmond O'Brien y Alexis Smith, figuran al frente del reparto de «Un hombre acusa», que se estrena mañana en los elegantes cines Carlos III y Roxy «B»



«Retorno al paraíso», en el Pompeya y Palace, con Gary Cooper. El espléndido technicolor que interpreta el formidable Gary Cooper y que es la última y más acertada creación de este admirado ídolo, titulada «Retorno al paraíso», se estrena mañana lunes, presentada por C. B. Films, en los selectos y refrigerados cines Pompeya y Palace

## POMPEYA \* PALACE

(LOCALES REFRIGERADOS)

MANANA LUNES, ESTRENO

Gary  
COOPER

GARY JONES • ROBERTA HAYMES • JOHN HUDSON



una película



Audacia, ternura y emoción en la más bella de las aventuras vividas en una isla de los mares del Sur

Retorno  
al Paraíso

COLOR POR TECHNICOLOR

GARY COOPER  
EN LA MAS AUDAZ  
Y EMOTIVA DE SUS AVENTURAS

### A PLAZOS SIN FIADOR



Relojes para señora y caballero. Despertadores. Cámaras fotográficas. Prismáticos. Gafas para sol. Estilográficas



Impermeables de plexiglas. Gabardinas. Trajes y camisas para caballero. Máquinas eléctricas de afeitar REMINGTON. Batidoras Turmix. Sortijas y pendientes de oro. Planchas eléctricas. Camas niqueladas. Receptores de radio MARCONI, INTER, AURORA, etc., desde 1.300 ptas. y hasta 19 plazas. SERVICIOS A PROVINCIAS. Pida catálogo del artículo que

COMERCIAL FAGIO  
ALBERTO AGUILERA, 50 MADRID

### AVISO

Comercial Española Anglo-Americana, S. A., «CEASA», ha trasladado su domicilio social a carretera de Los Peñascales, núm. 7, barriada de Las Matas, LAS ROZAS (Madrid).—El Director-Gerente.

### CIRCUITOS FUNDAMENTALES Y DERIVADOS

Realización práctica de montajes • «Muguet», receptor de dos válvulas con altavoz • Circuito de alarma • Amplificador universal • Detectores de metales • «Taborin», Superheterodino de cinco volúmenes miniatura

ESTOS Y OTROS MUCHOS INTERESANTÍSIMOS ARTÍCULOS PUBLICA EN SU NUM 21 QUE ACABA DE APARECER



12 PTAS.  
CADA VOLUMEN

EDITORIAL DRUGUERA, S. A.  
LA MAS COMPLETA ENCICLOPEDIA DEL RADIOREPARADOR



# PROGRAMAS

## ¡ATENCIÓN, NIÑOS!

Hoy, Marionetas Retiro, desde 12 mañana y 6 tarde.

## ¡ATENCIÓN, NIÑOS!

**CALDERON.**—(391333. Compañía Lirica Consuelo Suárez, Emilio Cid.) 7: La Dolorosa y La verbena de la Paloma. 11: Marina.

**COMEDIA.**—(Cia. de revistas José Luis Ozores.) 7 y 11: Vengan esos cinco (la más divertida revista). Últimos días. La mejor butaca 15 pesetas.

**FUENCARRAL.**—(Cia. Rambal.) 7 y 11: El rey de los vagabundos (Butaca 10 pías).

**LATINA.**—(El Género Chico.) 7, 11: La del manojo de rosas y La gente seria. (Hoy, despedida.)

**LOPE DE VEGA.**—(222081. Refrigerado. Temporada popular de revistas Zori-Santos-Codeso.) 7 y 11: Una cana al aire. Precios popularísimos. Hoy, despedida.)

**MARAVILLAS.**—7, 15, 11: Secreto de estadio. Supervedette: Mari Montel. Hoy, despedida de la compañía.

**PRICE.**—(Refrigerado. 216319.) ASES Liricos. ¡Teatro por sesiones! 6: Agua, azucarillos y aguardiente. 7, 15: La Revoltosa. 8, 30: El monaguillo. 11: ¡Sesión triple! La tabernera del puerto. (¡Precios inverosímiles!).

**REINA VICTORIA.**—(Irene López Heredia.) 7, 15 y 11: Rosas de otoño (de don Jacinto Benavente).

## ACTUALIDADES.

—10 (refrigerado): Fanfán Invencible, Barba Azul. Toleradas.

**ALBA.**—(270735.) Reformado. Selecto. Continúa 10 mañana: El tigre de Snapur. La tumba india.

**ALCANTARA.**—Continúa 4: Ley del mar. Caballero misterioso.

**AMAYA.**—(Refrigerado.) 4, 30, 7, 11: El Conde de Montecristo (Jorge Mistral).

**APOLLO.**—5 (refrigerado): Manicomio (Fernán Gómez). Casado en apuros (Dennis O'Keefe).

**ARGUELLES.**—Continúa 5: Cerca de la ciudad (Eduardo Fajardo) y Cazador de dotes (Evelyn Keves-Henri Vidal). Primer reestreno.

**AVENIDA.**—4, 30, 7 y 11: Los rebeldes de San Antonio (Rod Cameron). Tolerada.

**AYALA.**—5 (refrigerado): El macetero (Antonio Molina). Se interpone un hombre y El caballero del Mississippi (technicolor). Tolerado.

**BARCELO.**—7 (sala), 11 (terrazza): Vuelo a lo desconocido (Alan Curtis-Evelyn Ankers). Autorizada.

**B. ARTES.**—4 (refrigerado): París siempre París.

**BILBAO.**—4, 45, 7, 10, 45 (refrigerado): París, siempre París.

**BULEVAR.**—(Refrigerado.) 4, 30, 7, 11: El Conde de Montecristo (Jorge Mistral).

**CALATRAVAS.**—Continúa 11 mañana (riguroso estreno): Quinto patio.

**GALLAO.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 11: Raíces profundas (Alan Ladd, Jean Arthur, Van Heflin). Technicolor.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 5, 7, 11: El desertor de El Alamo (Glenn Ford). Technicolor. Tolerada.

**CARLOS III.**—(350002.) 4, 45, 7, 15, 11 (refrigerado): El pirata Barbanegra (Linda Darnell). Technicolor. Pantalla panorámica. Tolerada.

**CARRETAS.**—10 mañana: Buenos días, señor elefante, y Colt 45.

**CRISTAL.**—(345107.) Confortable. Continúa: El cerco del diablo, Rashomon.

**CHAMBERL.**—4: Ilusión rota. Casado en apuros.

**CHUECA.**—5: Complementos y 3 citas con el destino.

**DOS DE MAYO.**—Continúa 5: Las campanas de Rosarita y Recuerda.

**FIGARO.**—(Refrigerado.) 4: Un paso en falso (William Powell, Shelley Winters). Venus era mujer (Ava Gardner, Robert Walker).


**CLAMOROSO EXITO**  
**PASÓ EN MI BARRIO**

**GONG.**—Continúa 5: Vuelo a lo desconocido (Alan Curtis-Evelyn Ankers). Autorizada.

**GOYA.**—7, 11: Vuelo a lo desconocido (Alan Curtis-Evelyn Ankers). Autorizada.

**IBIZA.**—Refrigerado. 5: La venganza del bergantín y Llama un desconocido.

**IDEAL.**—(Refrigerado.) Continúa 3: No-Do, El monstruo de los tiempos remotos. Tolerada. Pases: 3, 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.**—10 (refrigerado): Truhanes de honor y El caballero enmascarado. (Technicolor.) Tolerado.

**INFANTAS.**—10 (refrigerado): El Conde de Montecristo (Jorge Mistral).

**LUCHANA.**—7, 11: El monstruo de tiempos remotos. Tolerada.

**METROPOLITANO.**—(Refrigerado.) 4: Berlín Express, Conde Montecristo (Jorge Mistral).

**MONTERA.**—(320057.) 10 (refrigerado): La rubia de los cabellos de fuego.

**NARVAEZ.**—4 (refrigerado): Honolulú La rubia de los cabellos de fuego.

**ODEON.**—3, 30, 6, 45, 10 (refrigerado): El grito acusador. París, siempre París.

**ORAA.**—(250235. Refrigerado.) Continúa 4, 30: El pequeño mundo del señor Feliciano (Fernandel). ¡Vaya par de marinos!

**PALACE.**—Continúa 4: Las dos Carlotas (Isa y Jutta Günther). Tolerada.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—3, 45, 6, 45: La primera producción en cinemascopo La tónica sagrada (technicolor; Jean Simmons-Victor Mature). Autorizada. Debido al largo metraje de este film se ruega la puntual asistencia.

**PAVON.**—4: Sucedió en el tren, Conde de Montecristo (Jorge Mistral).

de de Montecristo (Jorge Mistral). PAZ.—4, 15, 7, 11 (riguroso estreno): Quinto patio.

**PENALVER.**—4 (refrigerado): El Conde de Montecristo (Jorge Mistral).

**PEZ.**—(Refrigerado.) 4: Apenas un delincuente. Arroz amargo.

**PLEYEL.**—10: Srto. Octavio, Arroz amargo (Silvana Mangano).

**POMPEYA.**—(Refrigerado.) 4, 45, 7, 15, 11, 15: Las dos Carlotas (Isa y Jutta Günther). Tolerada.

**POSTAS.**—10: Revoltoso (Tin-Tan). Casado en apuros (Dennis O'Keefe). Toleradas.

**PROGRESO.**—4, 30, 7, 11: Trigo y Esmeralda (Jane Wyman, Sterling Hayden, Nancy Olson). Autorizada menores.

**PROYECCIONES.**—4, 30, 7, 11: Trigo y Esmeralda (Jane Wyman-Nancy Olson). Autorizada. 2.ª semana.

**QUEVEDO.**—(231718.) Selecto. Confortable. Económico. Aquellos días felices El caballero enmascarado.

**REX.**—(Teléfono 223700.) Continúa de 11 a 4, de 4,30 a 6,30 sin numeración, numerada 7 y 11: Alarma en la frontera (Fred Mac Murray-Claire Trevor). Tolerada.

**RIALTO.**—(Refrigerado.) 7, 15 y 11. Pasó en mi barrio. Tolerada.

**ROXY «A».**—(371611.) 4, 30, 7, 11 (refrigerado): Pasión desnuda (por la bellísima María Félix).

**ROXY «B».**—(371612.) 4, 30, 7, 11 (refrigerado): El pirata Barbanegra (Linda Darnell). Technicolor. Pantalla panorámica. Tolerada.

**SAINZ DE BARANDA.**—(Alcalde Sáinz de Baranda, 26. T.º 360126.) Continúa 4: Mares del Sur. La legión del desierto.

**SAN MIGUEL.**—7, 11: 3 citas con el destino (Antonio Villar, Jorge Mistral, Amparito Rivelles).

**SOL.**—10 mañana: Yo no soy la Mata Hari (Nini Marshall). El tesoro del condor de oro (technicolor; Cornel Wilde, Constance Smith). Tolerado.

**TIVOLI.**—7, 11: Trigo y Esmeralda (Jane Wyman, Sterling Hayden). Tolerada. 2.ª semana.

**UNIVERSAL CINEMA.**—4, 30, 7, 11: 3 citas con el destino (Antonio Villar, Jorge Mistral, Amparito Rivelles). Primer reestreno.

**VERGARA.**—4, 30 (refrigerado): París, siempre París.

**VICTORIA.**—4 (refrigerado): Inspector de hierro. La rubia de los cabellos de fuego.

**VOY.**—4: Sherlock Holmes desafia muerte. Barba Azul. Toleradas.

**X.**—10: Ilusión rota. Casado en apuros.

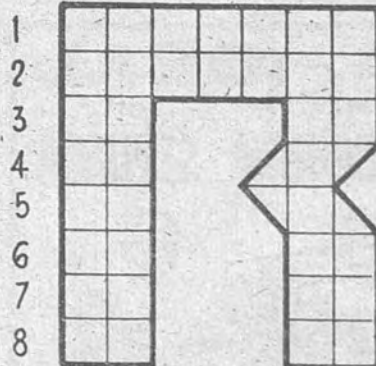
**ANTON JARDIN RESTAURANTE.**—Orquestas - atracciones. Todos los días, tarde y noche, Antonio Machín en sus nuevas creaciones.

**PLAYA DE MADRID.**—Autobuses final Princesa.

## PASATIEMPOS

Por K. B. ZAS  
CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7



**Horizontales.**—1. Ninfa del bosque de Aricia en el Lacio (plural). 2. Capaz de asustar. 3. Símbolo del aluminio. Vocaletas iguales. 4. Nota. Consonante. 5. Al revés, forma del pronombre. Vocal. 6. Acerté. Nota musical. 7. Preposición. Está. 8. Siglas comerciales. Símbolo del samario.

**Verticales.**—1. Metátesis de delectas. 2. Sustancia sólida que se saca de los huesos. 3. Al revés, forma del pronombre. 4. Símbolo del iridio. 5. Símbolo del bismuto. 6. Enloqueciesen. 7. Catedral. Aire popular.

(Solución en el próximo número.)

**SOLUCION AL JEROGLIFICO ANTERIOR**

—Lentejas.

## MINISTERIO DE HACIENDA

### JUNTA DE COMPRAS

Se convocan concursos públicos para adquisición del material que a continuación se detalla, con destino a servicios del Ministerio de Hacienda:

SETENTA Y CINCO máquinas de calcular.

VEINTICINCO brújulas de bolsillo.

CIENT tableros portátiles.

CIENT placas cuadrículadas de celuloide.

Las correspondientes propuestas se presentarán en el Registro general de este Ministerio, en las horas de oficina, bajo sobre cerrado y lacrado, en un plazo que terminará el día 13 de agosto del corriente año, estando de manifiesto el pliego de condiciones para estos concursos, durante el referido plazo, en la Oficina Mayor de este Ministerio.

Madrid, 31 de julio de 1954.

## SINDICATO NACIONAL DE GANADERIA

Por el presente se convoca un concurso para adjudicar la edición de las Ponencias del PRIMER CONGRESO NACIONAL GANADERO.

El pliego de condiciones estará a disposición de los concursantes en la Administración del Sindicato Nacional de Ganadería, calle de las Huertas, 26, Madrid, de 10 de la mañana a 2 de la tarde.

Las propuestas se presentarán en las Oficinas del Sindicato Nacional de Ganadería antes de las 12 horas del día 1.º de septiembre del año de la fecha.

La fianza provisional para poder concurrir ascende a la cifra de 1.000 ptas.

Madrid, 31 de julio de 1954.—El Jefe Nacional del Sindicato de Ganadería.

Nota: El importe de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.

# SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: UNA PESETA CAD A PALABRA

## AGENCIAS

**GESTION** Arenal, 1. Pasaportes rápidos. Documento identidad, penales, legalizaciones.

## ALQUILERES

**CASA** Jiménez, Preciados, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler velos, vestidos novia, madrina, mantillas, peñas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

## AUTOMOVILES

**GALLAO.** Enseña conducir ómnibus, turismos modernos, carnet. Infórmese. Preciados, 23.

**ESCUELA** España. Enseñanza conducción auto-

móviles garantizada, carnets. Alfonso XII, 58.

## COMPRAS

**NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SEÑALADO EN LA TASA**

**MUEBLES** papeletas Monte, Ropas, Espíritu Santo, 24.

## CONSULTAS

**BLENORRAGIA**, sífilis, debilidad, impotencia, análisis. Operación sífilis. Clínica especializada. Duque Alba, 10. Doctor Hernández 273564.

**CLINICA** antivenérea.

Fuencarral, 6. Blenorragia, impotencia, sífilis. (9256.)

## DIBUJANTES

SE hacen dibujos publicitarios. Viriato, 11. Teléfono 236057. Alvarez.

## FOTOGRAFIA

**OCASION.** Máquinas fotográficas, prismáticos, ampliadoras, facilidades pago Luchana, 16.

**AFICIONADOS** a fotografía, nuestros trabajos de laboratorio son excepcionales. Establecimiento Díaz, Carmen, 15. «El Hogar del Aficionado».

## FINCAS

**PISOS** magníficos, 2, 4, 5.

y 6 habitaciones, todas exteriores, estrenar. Exentos 90 % Derechos Reales escritura y contribución. Desembolso inicial desde 30.000 pesetas. Resto en mensualidades, desde 489 pesetas. Información: en barrio residencial de La Concepción (servicio permanente) y en Monte Esquinza, 6. Tel. 248635.

## GESTORIA

**PASAPORTES**, carnets. Rápidamente. Luldecas. Montero, 26.

## HIPOTECAS

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino, Fuencarral, 23.

## MAQUINAS DE PUNTO

**MAQUINAS** punto, plazos Imperio Montero, 32. **MAQUINAS** punto, todas máquinas bolas, garantizadas, precios rebajadísimos. «Loguilla». Oso, 3. **MAQUINAS** nacer punto, modernas, rematadoras, plazos, San Bernardo, 42.

## MOTOS

**MOTOCARRO** de reparación «Maquitrans». Exposición y venta: Cantó, Princesa, 26.

## MUEBLES

**CÁMAS** metálicas mejores, más baratas. Fábrica: Bravo Murillo, 50 (Metro Ríos Rosas).

## DEMANDAS

**ABOGADOS**, Médicos, Ingenieros, copias máquina, Pasamos domicilio, 222073.

## OFERTAS

**TECNICO FUNDICION** Interesa para Encargado de Fundación de Hierro en Valencia, escribir de puño y letra al número 2133. PUBLICIDAD CID, Barcas, 2. VALENCIA, indicando edad, conocimientos y pretensiones.

## VARIOS

**REGALITOS** para niños, precios fijos expuestos. Montero, 7. Joyería Infantil.